工商日報

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS

中華民國僑委會登記證台救新字第壹弍零號

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號

各部電話：
編輯部：七三〇七〇六
採訪部：七二〇六二七、七二三四九二
營業部、廣告部：七二九三〇七、七二〇七〇八、七二七二八二
社長室：七二四八五四
總編輯：七二七二二弍
經理室：七二七二六一
秘書室：七二七二癸弍
中區辦事處：二二五四九五、二二一二三八

電報掛號二〇七〇五 郵箱六二號

今日出紙三大張每份壹毫

新聞紙第念壹七五號

（外埠版精編大張）

本報1964年上半年在港平均每日淨銷數 五三、九二六

上數字經英國聯邦報紙刊物銷數審核協會証明

南越軍昨陸空出動 掃蕩西貢附近越共

【西貢七日路透社電】南越部隊本日在兩處戰場出擊越共據點，飛機從邊和起飛炸擊，而炮隊則從西貢郊外猛轟。南越空軍之「空中襲擊者」式戰鬥轟炸機，從邊和起飛，前往西貢東北四十五哩之「D地帶」，進行猛烈掃射與轟炸，該地相信為叛黨之秘密基地。南越空軍司令阮高奇准將，於黎明前親自在邊和空軍基地指揮攻擊，據謂：結果仍未悉。阮文謂：政府軍希望向越共顯示，「雖則彼等上週末進行襲擊，但政府軍仍有能力剿滅彼等。」

西貢郊區之炮隊，今晨開火轟擊越共部隊，約有兩營越共，在西貢西北約二十哩處被發現。

又南越總理陳文香警告不可舉行示威遊行動，渠發表一項公報：保安部隊已奉命鎮壓示威行動。當學生與宗教團體討論在街上遊行之可能性時，陳文香提醒彼等，謂緊急狀態仍「絕對有效」。

【西貢七日美聯社電】據悉：於星期六日擔任搜索一架失蹤之輕型偵察機之美國陸軍直升機一架，已於昨天返防，推測經已墜毀。首次失蹤之美國陸軍L十九型偵察機，於星期五晚自邊和空軍基地起飛，一去不返。星期六日，有四架直升機及十四架偵察機飛出，搜索該失蹤之飛機，傳聞墜毀者即其中之一架直升機。同時地面部隊亦奉派參加搜索。

【西貢七日法新社電】此間評論家稱：南越總理陳文香之政府祇執行職務三天，本日已面臨民間各方面之極大壓力，尤以天主教徒、佛教徒、政界人士與學生為甚。反對之聲，自本週末開始時，更趨劇烈，因佛教第二最高領袖之釋心珠，天主教行動委員會主席洪英，與學生總會均發表激烈之聲明。此等聲明之語氣，好比最後通牒。

西貢學生委員會已準備向國家元首潘克丑呈遞一份動議，請求改組政府。又祇給予潘克丑及陳文香四十八小時，以採取學生所要求之決定。右翼「南越國民黨」亦請求政府立即解散。該黨在報紙上呼籲謂：祇有能夠代表各方面意見（除共黨與中立主義者外）之政府，始能應付目前之局勢，而獲得人民信任。

【西貢七日路透社電】南越空軍戰鬥轟炸機若干架，今日舉行大規模空襲，向邊和東北十二哩之一個共黨游擊隊基地，投以若干枚五百磅炸彈，火箭及燃燒彈，襲擊後傳說該基地已被消滅。此次襲擊，係對越共上星期日炮轟邊和空軍基地事，加以報復。

親自擔任該項任務之南越空軍司令阮高奇稱：此次空襲，極為成功。一位空軍發言人謂：在十小時內，曾分別下令空襲越共黨基地三次。在該基地內，估計約有正規共軍八百人。同時，情報人員稱：共黨對邊和之炮轟，可能係由該地發動。參派進行空襲之三十四架「天空襲擊者」式飛機，曾遇共黨地面炮火，惟未遭擊中。空襲後，若干架飛往該地上空之偵察機報導：該基地經已被消滅。空軍發言人稱：被消滅之共黨基地，包括約有建築物一百五十座，及被推毀所一處。

【西貢七日合衆國際社電】南越「國家議會」本日在各方面反對總理陳文香所組成

學生教派及政治團體 要求解散陳文香內閣

之民政府之際，勉強表示支持陳文香。該議會本晚發表一項公報，謂該議會將協助陳文香，解決渠於星期三日組成新內閣所引起之不滿。惟該議會避免說出支持內閣之本身，此舉使該議會處於安全之中立地位，因為反對者不喜歡陳文香所選擇之人物，而並非不喜歡陳氏。「國家議會」本日經整日會議後，始發表該項公報，內稱：「鑑於陳文香內閣之人選所引起之騷動，故國家議會已決定與陳氏聯絡，共同解決此事。」

美駐越大使可能返華府 討論轟炸北越基地計劃

【西貢七日合衆國際社電】當美國駐南越大使泰勒在大選後返華盛頓述職時，轟炸北越軍事基地與寮國等計劃，將為會議之第一項目。此間權威人士稱：泰勒不一定須請此種進攻，惟如何進攻將為討論之主要題目。此間仍未宣佈泰勒返國之日期，美國大使館發言人亦謂：渠仍未奉召返國。惟大選後，泰勒自然會奉召回國述職。據悉：泰勒反對擴大南越戰爭，直至彼方認為不能在南越取勝時為止。因此，決定在乎泰勒與華盛頓之是否相信此間之戰爭已成絕望。一項重要之因素，爲越共已增加滲入南越北部四個省份，政府軍在該處亦受到挫敗。進攻北越大概會減少此種滲入，而襲擊中立但並無組織之寮國，可以直接打擊滲入者用以到達南越之「胡志明小徑」。據悉：最近去總理職而出任三軍總司令之南越強人阮慶，實尚此種少察渠慶次表示，希望與採取更激烈之行動。

中俄共各不讓步 修好談判料將毫無成就

【巴黎六日法新社電】莫斯科與北平已恢復其自一九六三年七月二十日告中斷之談判，但在本日各項跡象來看，雙方並未有放棄本身之立場，以遷就對方。北平「人民日報」於本日之評論十月革命四十七週年之社論中，曾提及周恩來訪問莫斯科之事。而蘇共領袖布里什紐夫在其傳統之紀念演說中，亦曾提及蘇共與中共間之問題。雙方之態度顯示：兩黨在發生歷時數年之爭執之後，有幾項原則問題將為達致協議之基礎。但彼等在實際達致協議之前，有幾項基本之分歧須加以解決。雙方均已同意恢復團結與友誼，並在完全平等、尊重獨立、反對大國沙文主義之原則上，謀求社會主義陣營之團結。但雙方在過去幾年中之主要分歧仍然存在。中共現在仍如以前一樣，主張「兩國間所發生之困難，問題逐漸解決」。北平已建議，中蘇共黨應在有充份準備之後，於一九六五年舉行兩黨會議，而在此項會議獲致成功後，始舉行共黨國際會議。相反的，布里什紐夫則表示：舉行共黨國際會議之時機已告成熟。中共又主張兩黨應攜手並肩在革命鬥爭中，反抗「共同的敵人」美國。但布里什紐夫則強調和平共存，及避免熱核「不要死亡的戰爭」理論。而此等理論則為中共所猛烈抨擊。總之，中共認為：蘇聯應依照毛澤東之強硬路線，以謀求雙方的團結，而布里什紐夫則明確表示蘇聯無意改變其立場。

【莫斯科七日合衆國際社電】蘇聯領袖布里什紐夫，於星期五要求舉行世界共黨一次團結會議。布里什紐夫繼被黜的克魯契夫為聯共第一書記，渠係在紀念布爾什維克革命四十七週年一項演說中提出此項呼籲。在克姆林宮國會大廈聆聽其演說之六千人當中，中共總理周恩來，亦坐在演講台上。……對舉行一次團結會議之要求，係明顯向中共提求商討消弭三年前使到莫斯科與北平所發生之裂痕。周恩來曾向布里什紐夫致賀。但其獲悉比克姆林宮其他任何之領導為行。布里什紐夫在克魯契夫於十月一日被黜職以來在克姆林宮發表最為詳細與最廣泛之政策，須說其要點計有下列數項：㈠渠謂：克姆林宮「與佛發展與蘇關係，俾加強和平力量。」㈡要求繼續支持各項「民族解放運動」，此大概係對周恩來之一項安慰，因中共政權贊成將取一項較為好戰之反西方政策。㈢渠論及克魯契夫之大被黜，但未有提及其名字，謂：「這個前領袖係獲得參加克姆林宮爭權把戲之『一切人物的全體同意』而被解職者。㈣一如克魯契夫所做到者然，布里什紐夫謂責美國在南越及古巴之行動。渠要求「一切勿沾手古巴」。㈤渠謂：蘇聯新政權刻正取消克魯契夫對蘇聯農民自留地之限制辦法。㈥重申為人所熟知蘇聯對德國，裁軍之政策及支持禁止核子試驗。㈦要求消費物品獲得較良好品質及較大數額。㈧支持對工人與農民之「物質的刺激力」，俾增加生產。㈨重新說明蘇聯反對北大西洋公約組織建立多邊核子力量。㈩渠誇言「吾人擁有強力武器」，此係對蘇聯及其他社會主義國家的安全確保無虞之真正保證。⑪要求與資本主義國家進行較大貿易。⑫重申克姆林宮所常常使用「世界戰爭并非係無可避免」之語句。⑬重新宣佈支持一九五五年第二十屆聯共大會，該大會曾開始實行反抑史達林運動。

【莫斯科七日合衆國際社電】毛澤東對蘇俄革命紀念日所發出之一則賀電中，再度促請中、俄共團結一致。毛澤東謂：「中國人民希望中、俄雙方將加強團結，以抵抗我們之共同敵人，並促進我們之共同主義」。

周恩來在莫斯科 曾拜史達林之墓

【莫斯科六日法新社電】據莫斯科本夜所傳出之訊息稱：中共「總理」周恩來，曾在紅場之史達林墳前致敬。據悉：周恩來係在前往列寧墓獻放花圈時，向史達林墓致敬。史達林之墳墓，係於列寧墓後五十公尺。該墳墓以一塊黑色雲石塊為標誌，并刻有史達林之姓名。該等訊息謂，周恩來在列寧墓放置花圈之後，曾向史達林之墓。

五華旅港同鄉會通告

本會理事長李惠堂先生六秩榮壽大慶定於本月八日（星期日）下午六時在九龍新雅大酒樓舉行祝嘏宴會敬希各同鄉屆時參加慶賀爲荷！

五華旅港同鄉會啓 十一月七日

會址：花園街一百一十二號四樓 電話：八一一〇四三號

玻里維亞仍動盪不安 拉巴斯局勢緊張 新政府籲請美國提早承認

玻里維亞強人巴利恩托斯

【玻里維亞拉巴斯六日美聯社電】繼卅六小時流血叛變，推翻一位總統，又選出第二位之後，由一親美空軍將軍所領導的十六人軍事委員會，似乎已控制這騷動的土地。現年四十七歲的軍事委員會主席，受美國訓練的巴利恩托斯將軍，從三天的紛亂中，一躍為新政府的強人。他在週四從陸軍將軍奧溫度處取得總統之位，該天是他們兩人聯合武力罷黜愛斯坦蘇羅總統，後者週三已逃至秘魯。拉巴斯，哥沙班巴及其他大城市週五皆復寧靜。

據報導，在較早時的四天爭鬥中，約五十人被殺，二百人受傷。大多數遇難者支持愛斯坦蘇羅的國民軍，他們對戰勝的叛軍尚作最後的抗拒。然而，拉巴斯的氣氛仍然緊張，戴鋼盔，荷武裝的陸軍巡邏隊在該古都街道上巡邏。

一般的感覺是，陸軍所支持的巴利恩托斯政府正緊握實權。一美國官員謂：「該委員會似乎令權在握，普遍局勢看來也改善了。」該委員會其實乃一軍政府，以巴利恩托斯為該共和國的總統，其他十五名會員掌理所有內閣職務。巴利恩托斯已答應儘快舉行選舉，但尚未宣佈日期。該政府將可能因前任總統蘇阿蘇的回國而加強。蘇阿蘇是一位出名的領袖，他已答應將從流亡的巴拉圭回來與巴利恩托斯一同工作。蘇阿蘇於去年九月與文斯坦蘇羅所黜。巴利恩托斯本身也勤執政。但大多時候，他是個知名之士，他和蘇阿蘇在一九五二年革命時，是文斯坦蘇羅的同志。該次革命使他們的國家革命運動黨的領袖逐漸與文斯坦蘇羅破裂，他更欲獨攬大權。

【玻里維亞拉巴斯六日美聯社電】巴利恩托斯總統今天保證新軍政府政策堅強親美。並謂：「我們要與美國維持密切的關係，也與我們政治思想上及經濟發展上有密切聯繫的其他國家保持該類關係。」這不毛的錫礦國家，依賴美國經濟援助甚多。美國在過去十二年中支援該國達三億元。美國尚未承認巴利恩托斯的政府。據報導，該政府是支持其前任總統蘇阿蘇，正瓦解地方勢力說政治轉變。巴利恩托斯說：「我們希望快些承認。」他說十六人軍事委員會：「將儘快舉行自由及民主選舉，或許在六月內，不會多過一年。」他又說目前「我政府將工作，以促進所有玻里維亞人的經濟及社會進步。」

廬森堡女大公將禪位於其子

【廬森堡七日合衆國際社電】廬森堡女大公夏綠蒂將於十一月十二日讓位於其長子尚恩親王。所謂讓位，並非取下女大公之照片，祇乃加上尚恩親王之照片而已。夏綠蒂女大公現年七十四歲，身體不適，伊已統治廬森堡四十五年。尚恩親王年四十二歲，在讓位公文簽字後，渠將乘車前往議會，宣誓效忠於廬森堡法律與人民。

南康被越共封鎖 海軍拒絕往解圍

【南康七日合衆國際社電】政府作大規模軍事行動，想打破共黨七個月來的封鎖。南康這個曾一度繁榮的首府，現已淪為鬼城，但星期五早晨，受到最後一分鐘的打擊，南越海軍官員，竟拒絕派遣其船隻駛去這個不安全的運河。此間美軍事顧問，對於海軍官員的措施，亦表示不滿。南康位於南越最南的地區，在西貢西南約一百八十哩。共黨由本年二月起，即封鎖這個城市，結果使到價值數百萬美元的柴炭工業完全遭到破壞。美軍事顧問說：自從去年共黨開炮轟擊一艘南越海軍船隻，駛入內河，此次的軍事行動，原定星期五展開，宣告結束，用一整隊船隻，幾被沉沒，海軍官員即不願意派船隻駛往南康，但此次海軍官員拒絕派遣其武裝船隻沿運河行駛，陸軍祇好抽調民船，集中金銀物品。自從五月起，已斷絕救濟，這是首次由南國陸軍保護，因為這個城市沒有淡水供應，政府大舉行動，肅清運河一帶的游擊隊，俾能運水至南康。

九龍尖沙咀漆咸道29-31号

溫莎大厦

已經入伙 特價優待

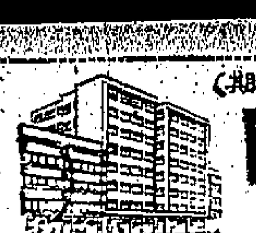
幾無樓餘 速從購欲

接閣下地 營經合適 意生客遊

溫莎大厦地盤辦事處 電話：669916・665886

建築完成・年底入伙 所餘無多・欲購從速

大觀鑽石行 香港大道中二二二號 電話：四三八八一二・四三八六一五



（大觀四期） 謝斐大樓 （尚有一六四年期）

謝斐道二一六至二二二號

一梯三伙・戶戶單邊 不用電梯・免除雜費

由二萬餘元起 可分五年付款（或面議） （保無公家雜費）

盛豐大廈

每伙萬餘元起

分層出售分期付款 打樁在即九折優待

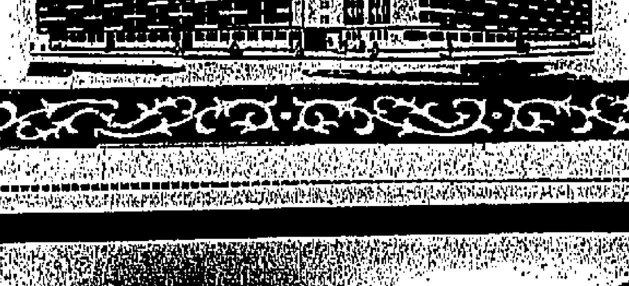
衛生設備 滄水供應 電梯特多 快捷易乘 益豐企業 信譽保証 樣本備索 詳細說明

盛豐有限公司 電話八六六二九五六號

洽購處：
本地盤辦事處 土瓜灣道浙江街 TEL629541
大新銀行尖沙咀分行 彌敦道66號金冠大廈 TEL669121
遠東銀行旺角分行 彌敦道五九一號 TEL851031

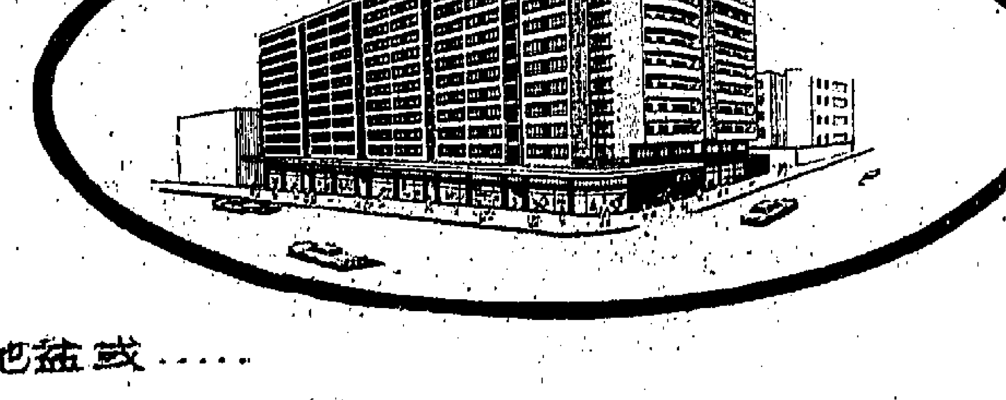
土瓜灣道浙江街

每尺約四十餘元起 每期有八十八年長



現貨

興達大廈

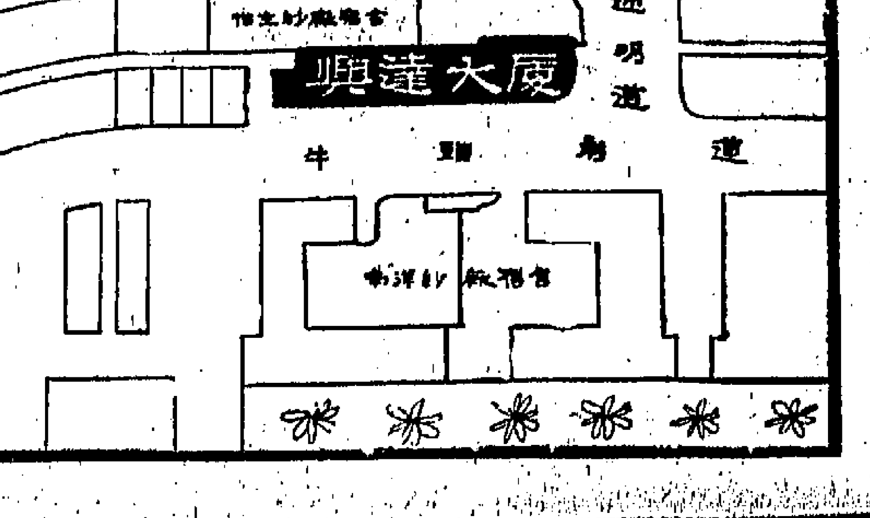


尚餘數伙住戶 祇餘一間舖位

工程完成

本月入伙

唐房樓梯 兩房一廳 地点適中 四萬元起



85折優待十天

洽購處：本地盤或……

中央建業有限公司 香港雪廠街九號球義大廈404-5室 電話：234600 231067

正興建築有限公司 香港大道中八號大夏行八樓713室 電話：221985 225827

天順（香港）有限公司 尖沙咀彌敦道重慶大廈A座四樓 電話：664487 669976

蘇拒西方民航機經柏林空中走廊

西方覆函中指出有權飛經東德 蘇聯方面需負其安全責任義務

【柏林七日合衆國際社電】西方盟國於今日通知蘇俄，謂彼等對柏林航空進出，有無可限制之權利。

西方盟邦稱：西方國家之飛機飛過東德時，蘇方需負其安全責任。西方盟邦於星期四日答覆蘇方之一項警告謂：蘇方在此「四國航空安全中心」之代表，竟不允接受西方預過柏林空中走廊之國際飛行計劃。蘇方稱：此即表示蘇方對此類飛行，不負其安全責任。

英方監督官於今日在該「航空安全中心」，對蘇方代表宣讀盟邦之覆函。盟邦一位發言人謂：美國與法國之監督官，亦「贊同該項聲明」。按蘇俄於星期四日所提出之警告，特別抗議「英國歐洲航空公司」對柏林與倫敦之直接航空。蓋該項直接通航已於上星期日開始。

美戰畧空軍總部宣佈 蘇間諜盜去美空軍機密

【新澤西州尼華克市七日合衆國際社電】美國尼布拉斯加州俄瑪哈市，美國戰畧空軍總部之戴維斯少校，昨日在此間聯邦法庭作證稱：當兩名被指為從事間諜活動者（布頓科與伊凡諾夫）竊走交予蘇俄之機密文件，能使人獲知美國戰畧空軍飛機、飛彈與通訊設備之全貌。

戴氏稱：此等機密文件內，亦有戰畧空軍總部之活動資料。戴氏指出此批文件（十九件）中之十七件，其編號與布頓科被拘押時，由其身上搜出之一張片上所錄寫者相同。

布頓科現年卅九歲，為美籍電子工程師，伊凡諾夫則為蘇俄貿易組織之汽車司機。兩人刻正受審，彼等被控以美國國防重要機密提交蘇俄。兩人於一九六三年十月廿九日被捕，與之一同被捕之三人為蘇俄駐聯合國代表團人員，其後又被逐出美國。

布頓科被捕時，乃新澤西州卡拉斯斯市國際電氣公司（係國際電訊公司之分支機構）之人員，為該公司負責美國戰畧空軍總部一項機要工程之執行監督工作。戴維斯作證稱：被竊文件之一，涉及華盛頓與戰畧空軍總部及全球各基地間發出警耗之電訊網。戴氏稱：此一電訊網，每分鐘可發三千字。

馬林諾夫斯基 在閱兵典禮中炫耀蘇聯武力

【莫斯科七日合衆國際社電】蘇俄國防部長馬林諾夫斯基元帥，今日抨擊美國「帝國主義」，隨後，在紅場上展示蘇俄所曾公開出現之最大型火箭。這位粗壯之蘇俄元帥，以嚴酷之表情，對紅場上盈千累萬之蘇俄人民稱：「由美國領導之帝國主義國家，正在頑強反對緩弛國際之緊張局勢。」不過，隨後紅軍在紅場上用炮車拖曳八十呎長之巨型火箭經過時，馬林諾夫斯基卻露出笑容。西方軍事專家表示：此乃彼等所見之最大型蘇俄火箭。

該支巨型核子武器，加上其他武器，包括一種可能為反飛彈之飛彈，連名「反飛彈」者在內，獲得萬衆齊聲喝彩，并獲得列寧陵墓上各要員之微笑拍手。在陵墓上，馬林諾夫斯基與蘇俄領袖布里茲涅夫及中共「總理」周恩來，同站在一排。

此種革命日之閱兵式，本為一個人所最欣賞者，而此人之缺席，殊為惹人注目。此人即為最近被罷黜之前蘇俄總理赫魯雪夫。

一位專家描述該火箭閱兵式為「最引人入勝。不過，吾人并未見到可凌駕西方所已擁有者。」

【莫斯科六日法新社電】「塔斯社」稱：蘇聯國防部長馬林諾夫斯基描述蘇聯之政策，為兼以力量之和平共存政策。馬氏於十月革命四十七週年紀念日向蘇聯三軍發表文告稱：「蘇聯共黨與政府積極遵循與政治制度不同之國家和平共存之列寧政策，俾減輕緊張局勢與避免發生新的世界大戰。」但是，蘇聯亦警惕侵略性帝國主義勢力之存在，帝國主義勢力現正追求足以招致和平與世界人民安全惡果之行動方針，因之，共黨與人民採取一切必要行動，以加强蘇聯之力量。」

中俄共有修好意向 英貿易界表關懷

認為將影响英對中共貿易

【倫敦六日法新社電】中共「總理」周恩來緊接蘇聯領袖人物變動之後訪問莫斯科，已引起此間貿易界人士相當關懷。貿易界本希望莫斯科與北平分裂，結果能增加英國輸入中共區之機會，尤以北平「政府」一旦於本年年底清付其欠莫斯科之債務後為然。此種希望激勵英國廠商藉北平英國工業展覽會之機會，作特殊之促進努力。英國工業展覽會現正在北平全面展開，似乎極合時宜。惟目前突然有再度出現政治方面融洽後，中（共）蘇貿易將會犧牲西方而恢復之可能。蘇聯輸入中共之數額在過去五年內誠然已由三億四千萬鎊減至六百萬鎊，不過，主持北平英國工業展覽會之「中英貿易協會」一部份表示相信中共將不願重蹈過去過份倚賴蘇方供應之經驗。據稱：無論如何，中（共）蘇貿易勢將於未來以價格、品質與運輸條件之普通商業眼光決定予以擴大。倘若蘇聯再度以寬大條件給予大量之信用貸款、專門技術與藍圖，中共定將向蘇聯定購全套工廠與機器。

同時貿易局之最新數字指出：中（共）英貿易現仍繼續改變中，本年首八個月內中共輸英國之總額逾一千六百零五萬九千鎊——去年同期則為一千二百六十一萬鎊。而英國輸中共之總值為一千二百二十六萬五千鎊，去年同期七百九十八萬五千鎊。中共輸英貨物——大部份為食糧或原料，將不大受英國去週施行之徵收附加稅百分十五的影響（此項附加稅大部份以製造品為目標）。紡織品雖受影響，但以本年而論，中共業已輸運其大部份限額。部份改善後之英國對中共出口，以機器、運輸設備、科學儀器，鋼鐵、人造纖維為主。

巴西一城市 十三層大廈突整座倒塌

死廿八人傷十五

【巴西聖保羅市六日美聯社電】據報：巴西披拉西卡巴城有一幢十三層之新廈，於今日倒坍，使廿八人喪生，並使十五人受傷。救護人員於數以噸計之斷牆殘磚中搜尋是否另有受害之人，或許需要一週始能搜尋竣事。此一場樓宇倒塌事件造成之損失逾七十萬美元，其原因未能立即確定。披拉西卡巴城為工業城市，與聖保羅市相距一百英里。

【說明】英國女王伊利沙伯二世，於十一月三日在上議院致詞，正式為新會期開幕。（美聯社）

社論

共黨在南越擴大戰爭

——美國將以南越為墳墓嗎？

美國不敢向北越境內擴大戰爭，共黨却向南越境內擴大戰爭，剛剛成了一個怯與勇的對照。

繼邊和機場事件以後，共黨並未因為美、越方面有所戒備，而停止其深入攻勢。據西貢合衆國際社消息：三日下午，有越共一批在西貢南九哩，與政府軍發生戰鬥，將一營政府軍逼出營地，在西貢近郊四境連續戰鬥，政府軍大砲，震撼西貢市民，使居民驚醒。又同上消息：一隊配備重武器的越共約卅人，於五日晨侵入至距離美國大使館步槍射程內地點，企圖綁架一名村長，旋為鄉人發覺，將其趕走（均見六日本報）。這兩事，說明了共黨正一步一步地擴大南越境內的戰爭，一步一步地把戰爭迫近南越的軍事政治中心，西貢已成了「兵臨城下」的危局。

共黨為什麼可以隨意擴大南越境內的戰爭？為什麼可以隨意出入南越的軍事重地？這原因指出：共黨的後方活動和前線行動是互為配合的，與共黨戰爭，無所謂前線與後方。共黨在南越境內，由於長期的滲透，使南越已成了爛熟的蘋果，所以他們隨時可以潛進，隨地可以潛伏，隨在可以把他們的群衆武裝起來，參加行動。試想：在西貢美大使館步槍射程以內，竟然發現約三十名的共黨武裝，如入無人之境，自由行動，這不是已到了防不勝防，守不勝守的地步嗎？而美、越方面，對於戰爭的觀念，機制，戰畧，戰術等等，一本舊式，又怎能應付得共黨的新式攻勢呢？

尤其美國的「有限度戰爭」政策，甚至是局限於自己境內的戰爭政策，不管是閉門揖盜，給予了共黨種種便宜的機會。同時，在這情況下，製造了南越內部長期的破壞與不安，製造了南越人民普遍的厭戰心理，使得南越軍隊疲於奔命，人民恍於變亂。這種戰爭，固無法求勝，求其維持苟安現狀於不敗，抑亦憂憂其難。而美國在三年來，一直固執着這一種繼續失敗的政策，寧不可怪？

美國為甚麼一定要固執這一政策呢？在理，他們不會不看到事實，不會自己接受這連串的犧牲，不會幻想着反敗為勝的奇蹟出現，在經過一次，再次，無數次教訓之後，應該改弦易轍。可是，東京灣事件，也並未使得他們改變政策。無他，誠如魯斯克對東京灣事件發後說：「我們考慮到美國人會在一個地面戰場上和中國人作戰的危險。」這就是說，他怕因此引起了毛共參加越戰。萬一毛共參加越戰，美國沒有足夠應付的地面部隊。也是說，美國要支持越戰，但又怯於越戰，所以固執着這個「不擴大戰爭」政策，所以造成今日南越的困局。

可想而知的，還是美國的政策，而非南越軍人，政治家的政策。阮慶於六日曾告稱：「如果美國不採取若干行動，則亞洲之均勢，將會傾向中共」。他說：當他仍為總理的六、七個月前，已向美國務卿魯斯克和國防部長麥南瑪拉提出：「中共有人力，而美國有火力」。在美、越高級人員戰畧計劃會議中，他告知魯斯克與麥南瑪拉謂：「如果要等候至中共擁有原子彈時，則將再無此種機會」（本報昨刊出西貢六日合衆國際社電）。這說明了美國這個戰爭，使南越不由自主，也說明了南越軍人的憤慨，而形成了意志上的矛盾。阮慶的看法，事實正是如此。現在共黨的攻勢已迫近了西貢，這樣下去，可能連南越也將不保，遑論保有亞洲均勢嗎？

美國對越戰政策，也就是對共政策，尤其對遠東政策的縮影。它不敢加強對越戰爭，也就表示它對毛共無意於徹底解決遠東問題，也就表示它對毛共始終拖有怯意。遠東人士一直以勇敢寄望於美國，一直信賴着美國的支持與援助，至此，不能不宣告落空與失望。

今後如何呢？從壞的方面推想，以越戰局為當前中心的遠東局勢發展，我們雖不認為美國未至最後被迫之前會實行退卻，也不認為共黨會在最短期間內在南越取勝利的結束，這局勢還要有一個時間繼續下去。共黨就利用這一局勢，來大量消耗美國，長期困擾美國，維持一個永遠緊張的局面，以利於他們的政治進行。無疑，南越戰局的存在，遠東局勢的危機，將要一天一天的加深的。

越戰固然成為遠東命運的關鍵，以至美國在國際地位決定的關鍵。以美國對越戰的一何其怯表現看來，除非詹森於當選總統之後，能發揮其大勇精神，美國人亦能回復其「獨立戰爭」時代精神，否則美國的聲譽和前途，將會以南越為墳墓。

自巴黎鐵塔跳下 法少女仍獲生存

【巴黎七日合衆國際社電】一位芳齡十七之法國少女，於星期五日從一百八十六呎高之艾菲爾鐵塔第一台縱身躍下，惟仍能生存。

伊為在該塔有七十五年歷史以來，從其上跳下而仍能生存之第二人。醫院方面人士稱：該位少女撞落一輛停泊之汽車車頂上，伊仍在危險狀態中，惟可能仍會生存。警方拒絕證實該少女之身世。惟表示謂：此塔自從一八八九年以來，已有三百三十七人從該塔躍下身亡。數年前，有另一位法國少女，從該塔躍下，惟緊抓着鐵製之格子細工，而獲得生還。伊其後結婚生子，現已綠葉成蔭。

對老克被推落台 法共黨支持蘇共

【巴黎六日法新社電】據法國共產黨總書記羅合特本夜在此間宣稱：前蘇聯總理赫魯雪夫刻在莫斯科居住。該總書記謂：赫魯雪夫在蘇共中央委員會主席團召開一次會議之後，承認對其所提出之各項批評，係屬正確。赫魯雪夫曾任該會議主席，並向中央委員會建議解除其職務，并以年老及健康不良為其口實。

【巴黎六日法新社電】法國共黨中央委員會本夜通過一項決議案，該決議謂：赫魯雪夫之主要錯誤，係渠「適於祇顧個人」之工作方法，以致特別對蘇聯內政具有否定的效果。該項贊同法共代表團（最近前往莫斯科）之決議案，係經蘇聯各領袖所舉行之會談結果所作決議。該決議案并謂：該等會談使兩黨互相信任。據該決議案宣稱：[illegible]召開一次國際共黨會議，以一九五七年及一九六〇年國際共黨會議所發表各項聲明為基礎，對爭取國際共黨運動之團結。據稱：兩黨一致認為該項新的國際會議，透過此機會審查一九五七年及一九六〇年聲明，分析自該時以來所曾發生之各項變化，以便對整個運動作出共同結論，及經由在兩條戰綫反對教條主義及以對常常存在的右傾機會主義進行鬥爭之辦法，俾保衛該運動之團結。教條主義係代表今天主要的危險」。

美國昨日發射衛星

【佛吉尼亞州華洛普斯島七日路透社電】在美國科學家從事努力擬使另一較大之太空遠征號射向火星之際，有一段八英尺長之圓柱形裝置，於昨日升至太空，在與地面相距數百英里處，環繞地球飛行。此圓柱體重二百九十五磅，名「探險者廿三號」，係華洛普斯島火箭基地射出之最大而具最重之人造衛星。此基地之科學家與工程師，對「探險者廿三號」發射成功之事，均感欣慰。

美軍發射彈道火箭

【猶他州青河市七日合衆國際社電】美國陸軍於昨晚發射一顆「雅典娜」式火箭，結果圓滿。所飛距離為在穿出大氣層後重入大氣層，美國彈道火箭試飛之冠。此火箭長五十五英呎，重一萬六千磅，於美國東部時間昨晚十時廿分昇空，六分鐘後降落四百七十英哩遠處之白沙飛彈試驗場。此一火箭之發射，在試驗越洲飛彈重入大氣層時之情形。

高華德要求本黨 明年召開大會 徹底檢討工作

【華盛頓七日美聯社電】高華德角逐美國總統職位失敗後，經已初度返回華盛頓，要求不理共和黨內中庸分子主張使該黨全國委員會主席巴奇去職之呼聲，而令巴氏繼任現職。高華德昨日由鳳凰城返抵此間時，曾在機場招待記者，據稱：「余準備使巴奇續任現職，因就記憶所及，吾人首次係在一片黑暗中完成競選工作。」高氏稱：在競選下出任共和黨全國委員會主席之巴奇，所任工作極可稱揚。此外，高氏要求對美國本屆大選各州開票之數字作徹底分析。巴奇稱：「彼將要求共和黨全國委員會於明年開年之後開會，討論與我黨有關之一切問題，包括余之職位問題。」

委內瑞拉與玻絕交

【加拉加斯市六日法新社電】委內瑞拉於今日執行被稱為「比丹千特主義」之原則，而與玻里維亞斷絕外交關係。此主義以委國前總統比丹千特之名為名，不承認於暴力奪政下建立之政府。以此原則與玻里維亞陷入無邦交狀態之拉丁美洲國家尚有五個，即海地、多明尼加、巴西、厄瓜多爾、洪都拉斯。

委國外交部發言人稱：該國駐玻里維亞之大使，經已要求玻國軍政團容許避入委國大使館內之六名玻國政治難民安全出國。關於委國在玻里維亞之利益，即刻

錫蘭反政府分子謀推翻女總理

英報昨揭露此項陰謀

【倫敦七日法新社電】英國保守派之「每日電訊報」於今早報導：有一項陰謀，擬推翻錫蘭女總理班達倫乃基夫人所領導之政府。該報之英聯邦事務特派員陳德，一則由倫敦發出之消息謂：「據英國政府接獲之一項情報，錫蘭將有一項陰謀，企圖推翻女總理班達倫乃基夫人所領導之政府，而以左派之獨裁制度替代之。此項計劃，係於過去數星期內所審慎擬定者。在可倫坡法庭現時審訊一小組叛國罪之人犯，於審訊終結時，該項武裝政變即乘機發動。」「假如倫敦方面所得之證據，係確實可靠，則在錫蘭軍隊於北部演習，而使首都幾乎無兵保衛時，該項政變即乘機發動」。

英軍高射砲隊進駐吉隆坡

印尼軍進襲婆羅洲被擊退

【吉隆坡七日路透社電】英國皇家高射炮隊，本日開進吉隆坡四周之陣地。大馬國防部稱：此為演習之一部份，使炮手熟習在首都受到任何攻擊時之反應。大馬總理拉曼曾發出警告謂：印尼可能企圖轟炸馬來亞，此種運動已進到「血債血償」之階段。面對印尼之馬來亞半島西部各邦之官員，本星期亦曾警告稱：本

【婆羅洲古晉七日合衆國際社電】婆羅洲英軍總部一位軍事發言人在此間稱：星期五日在沙撈越邊境附近發生之第四區最近爆發之衝突中，有兩名印尼游擊隊被擊斃，另至少有三人受傷。該發言人並謂：來襲之印尼部隊約三十人，與保安部隊巡邏發生槍戰，結果該等印尼游擊隊被擊退，越過邊境，返回印尼境內。

【耶加達七日法新社電】印尼陸軍參謀長雅尼中將今日對外國記者稱：印尼在大馬附近有印尼之「進攻基地」一事，加以否認。雅尼乃在詳述所傳大馬最近曾致函聯合國，內指印尼現正從事建立此類基地之消息時，對記者發表上述言論。惟雅尼稱：如果有此類基地存在，則其只屬在「粉碎大馬」之範圍內，自行登記為「志願人員」之人民所建立而已。

雅尼並謂：「吾人將協助鬥爭之人民，實現其摧毀該新殖民地主義者及帝國主義者計劃之任何努力。」雅尼又稱：邊區之局勢現甚平靜，惟志願軍之士氣及警戒則甚高。

沙巴人民反對菲索領土要求

【吉隆坡七日合衆國際社電】大馬總理拉曼今日稱：沙巴對菲律賓要求北婆羅洲之反應，顯示該區人民現已自覺為「真正馬來西亞人」。渠繼謂：此為數日前於沙巴議會中反映出來者。當時沙巴議會，通過一項決議案，要求大馬中央政府與菲律賓停止商談。

沙巴首席部長史蒂芬斯於今日聲中謂：沙巴對菲律賓領土要求之態度，乃為「不能」。渠又稱：「吾人雅不欲損害吾人之立場，作任何妥協者。」「沙巴人民已屢次表明，即彼等乃以自由意志參加大馬，並願留在大馬之內。」

詹森牧場小住 依然忙個不了

【德克薩斯州約翰遜市七日美聯社電】美國總統詹森今日猶在此間其自設牧場上休憩，但是忙於與全國各地通電話。詹氏何時返華盛頓，不見作何暗示。同時，當選美國下屆副總統之韓福瑞，則已抵達西印度羣島中之處女羣島，擬作兩週休憩。「洛杉磯時報」稱：國會參議員巴斯托曾致函參議院內之其他民主黨議員，謂將參加角逐，繼韓福瑞出任該院民主黨議員之助理領袖。參議員羅素表示，對角逐此職亦

英國首相威爾遜 電羅德西亞總理 赴倫敦進行會談

【倫敦七日美聯社電】英國首相威爾遜，於星期六日促請羅得西亞總理史密斯，與其本人在倫敦進行「詳細，坦白與隨便之會談」。威爾遜在一份電報中謂：「我們雙方政府間之提早會談，乃屬必要者。」該電報由唐寧街十號首相府予以公佈。羅德西亞白種選民於公民投票表決中，絕大多數贊成羅德西亞獨立之數小時後——史密斯即披露：渠已邀請英國聯邦關係事務大臣巴頓來羅得西亞會談。史密斯於星期六日在索爾斯堡謂：[illegible]

國務院發表聲明 美國堅決支持北約核子部隊

【華盛頓六日美聯社電】美國政府人士星期五日說，美國對於北大西洋公約多邊核子艦隊的立場，依然不變，雖然法國抨擊混合部隊的計劃。

國務院新聞秘書麥克羅斯基在記者招待會上答覆記者之要求，批評法總理蓬皮杜發表的演詞。蓬皮杜要求改組北大西洋公約組織，并指混合部隊的計劃沒有完全通知法國。麥克羅斯基說：「我們已經將悉法國改組北大西洋公約組織的意見，我們不知道其效果如何，但我們相信所有公約會員，必定小心研究。但混合部隊的計劃，所有會員俱有通知，包括法國在內。」

對徵進口附加稅批評 英經濟大臣謂不合理

【英國中部德貝市七日路透社電】英國經濟事務大臣布朗今日在此間稱：對英國新近所徵收之附加稅批評，大部份乃不合理者。不過，布朗又謂：其中並無一項批評「能動搖余之信念」，即此種暫時對入口所徵之附加稅，乃最健與最快之止血（救急）辦法」。

布朗呼籲進步增加生產，并表示：「祇有增加入口稅，以作為防止通貨膨脹之一種變通辦法，乃屬不充份者。吾人必須使吾人之經濟有競爭能力，在附加稅撤消後（一如吾人答應在適當時機撤消者），足令國際收支得到平衡」。

倫敦一幪面獨行盜 刧郵局擊傷局長 得手後乘車逃逸

【倫敦七日合衆國際社電】一名幪面之持槍刧匪於星期五日截刧倫敦中區郵局。客後騎上其機器腳踏車，疾馳而去，劫走二百四十鎊，並使兩人受傷。被刧之郵局，乃位於林肯各機廠場（倫敦地名）附近。按：該名幪面刧匪，面部以一塊黑巾，搖風大眼鏡及一面罩遮蓋，縱身躍過櫃台，從一個錢箱抽屜中搶去現鈔。與然後再跳過櫃面，直奔向其機器腳踏車。當時郵局中正顧客雲集，各人即予以追趕。渠向高聲呼叫之羣衆發射一槍，並有一粒子彈擊中一道磚牆，而碎片則射傷在附近之一名男子頰部。據悉：郵局局長在急送醫院施行移去彈頭手術後，「情況令人滿意」。當該名大盜從被刧現場逃走時，一輛郵局車向彼急追，並擋向該輛機器腳踏車，惟該匪立掉回頭，並在擠迫時刻之交通中逃逸無蹤。警方稱，渠等相信過去十八個月來進行另外八次獨行械刧之同一人。

東京市中心區某大廈地下正門外懸出之美國本屆總統選舉分州開票結果明細表，吸引行人駐足觀看。——（泛亞社）

漁農處公告

為扣押犬隻事

查下列犬隻已被漁農處捕犬隊捕獲及收押。倘此等犬隻於一九六四年十一月十日正午十二時以前仍未獲申請領回，將予以毀滅此告。

犬種	犬隻詳情 性別顏色	斗號	牌照號數	被捕地點及日期	拘押地點
中國種	雌 黃	G64	1834	九龍塘 3.11.64	馬頭角狗房

漁農處處長邵偉

招考臨時職員啓事

本屆工展會招考臨時職員二百餘人日薪七元工作時間七小時至八小時統一分配各部工作應徵者於十一月十五日前函列中英文姓名性別年齡地址學歷連同照片寄干諾道中廠商大廈第十一樓香港中華廠商聯合會信函面明應徵合則函約應試

第廿二屆香港工業出品展覽會

香港政府公告

為聘請公務員事

茲擬聘請

（一）二級機械督察一名（警務處）

（二）二級及三級醫務社會工作員多名（醫務衛生處）

（三）二級造船工程督測員一名（海事處）

（四）一級攝影員（男性）多名（政府新聞處）

（五）電器技工（男性）一名（香港皇家輔助空軍後備隊）

有關上述缺額詳情，請參閱本日英文報紙。

（六）二級消防員（消防事務處）（只供男性申請）

（甲）薪金：按月由二百四十元分十一年逐增至四百元，有擢升為總隊目之可能（月薪七百三十元至九百一十元）

（乙）資格：年齡由十八歲至三十三歲，未婚為佳。能說流利粵語及寫閱中文，具有英文學識，能操其他中國方言或具有汽車駕駛執照者優先錄用；體格強健，高度超過五呎六吋，無色盲，不用眼鏡，須經體力測驗。

（丙）須穿制服，輪班當值及遵守紀律，值勤時可居於宿舍。

（丁）應徵人員請攜備香港身份證和兩張相片於下列日期和地點，於每日上午九時至下午五時辦理應徵手續。

日期	地點
一九六四年十一月十六日至廿八日	香港皇后大道東威靈頓兵房香港消防事務處總部
一九六四年十一月卅日至十二月五日	廣東道南京軍營九龍區消防總局
一九六四年十二月七日至九日	荃灣消防局
一九六四年十二月十日至十二日	元朗消防局

（戊）除上列之薪金外另加按照薪俸百份之五計算並供計算長俸用之津貼，如有子女在十八歲以下者則另加下列之津貼：

子女一名——薪俸百份之三

子女二名——薪俸百份之四

子女三名——薪俸百份之六

每月子女津貼最低額為每名十元，而最高額為每名七十六元。

此告。

警務處佈告

為「和平紀念星期日」交通措施事

茲因本年十一月八日（星期日）為和平紀念日，下列地點將有儀式舉行：——

（A）植物公園華人國殤紀念碑

（B）皇后像廣場和平紀念碑

（C）聖約翰大禮拜堂

交通措施如下：——

㊀關閉停車場

由本年十一月七日（星期六）午夜至翌日約在上午十一時四十分止，下列停車場，將予關閉

（A）上亞厘畢道由督憲府至下亞厘畢道間

（B）在美國領事館大廈後便之通道

（C）下亞厘畢道（南便）由上亞厘畢道口至港中分科醫院

（D）皇后像廣場

（E）遮打道

（F）昃臣道

（G）雪廠街

（H）大會堂多層停車場（二及三樓）

車輛在上述時間內，仍停留於上述地點者，警方將其移去，而不再預先通知其車主

㊁道路封閉

（A）約由上午九時四十八分至十時廿分——在華人國殤紀念碑舉行儀式

（B）上亞厘畢道介於花園道與亞彬彌道之一段

（C）約由上午十時廿分至十一時四十分——在和平紀念碑舉行儀式

（D）遮打道

（E）干諾道中由雪廠街至愛丁堡廣場（西便）至美利道

（F）昃臣道

㊂交通路線改變如下：——

（A）約由上午九時四十八分至十時廿分——在華人國殤紀念碑舉行儀式

（1）西行車輛往上亞厘畢道者，將改經花園道及羅便臣道行駛

（2）東行車輛往上亞厘畢道者，將轉入亞彬彌道至花園道（在此期間內，亞彬彌道交通流動方面將改為由北往南行駛）

（B）約由上午十時廿分至十一時四十分——在和平紀念碑舉行儀式

除緊急車輛及有標誌車輛外，所有車輛將轉由下列道路行駛——

（1）遮打道

（2）昃臣道

（3）干諾道中介於雪廠街與愛丁堡廣場（西便），東行車輛將轉經天星碼頭，皇后碼頭愛丁堡廣場，西行車輛轉放由畢打街入美利道行駛

交通流動，採用時鐘方向行駛經由皇后大道中，必打街，干諾道中，愛丁堡廣場和美利道行駛

便利停車設備

（A）華人國殤紀念碑停車

（1）下亞厘畢道近港中分科醫院間

（2）上亞厘畢道由督憲府至下亞厘畢道間

（3）政府合署停車場

（D）和平紀念碑

旗車停車

干諾道中（南便）介乎昃臣道及雪廠街之一段

有標誌之車輛

藍色——停于大會堂停車場——二樓

橙色——停于大會堂停車場——三樓

白色——停于昃臣道介於遮打道與干諾道中之一段

（C）聖約翰大禮拜堂

大禮拜堂廣場上，有足夠停車地點設備。駕車人士前往大禮拜堂者，希經下亞厘畢道政府合署駛往

此佈

警務處處長 伊輔

大馬總理提出警告
印尼倘再度進犯 必全力予以反擊

【吉隆坡七日合眾國際社電】馬來西亞總理拉曼已聲稱：馬來西亞今後將「以牙還牙」地對付印尼之對抗。拉曼於接受華巫印聯盟黨機關刊物「自由雜誌」之訪問時謂：「如果印尼再進攻我們，我們將反擊，時候到了，必須以牙還牙。」他又謂：馬來西亞已準備於星期一日在印尼一些「侵略跳板」的基地島嶼上散發大批傳單，予以消滅。他又謂：如果印尼要報復，則大馬已準備迎戰。他謂：「如果他們喪失理智，他們可能會轟炸我們。不管會發生何種事件，我們將會反擊，我們將對每一滴血進行報仇。」

【吉隆坡七日合眾國際社電】據今日消息：馬來西亞當局已拘留一艘印尼貨輪及其船員廿一人。此貨輪係由蘇門答臘開來，載有錫板、植物油、洋葱與大蒜等，總值六十七萬七千美元之貨物。於星期一開進吉隆坡以西二十五英里外馬來西亞巴生港附近被截留。

當局謂：該輪船員已被解來馬來西亞首都受審。此一四十噸級貨輪，乃為馬來西亞八月間實行禁止易貨貿易，以防止印尼特務潛入爆炸性之海岸以來，被拘留輪船之最大者。發言人稱：此印尼貨輪擬運來貨物換取馬來西亞之土產。其他方面之發展，為保安隊於週五在沙撈越形勢崎嶇之北部再擊斃兩名印尼游擊隊，並將彼等之伙伴驅出邊境。婆羅乃市中央大隊總部一發言人稱：守軍曾在第四防區迎擊一隊三十人之印尼游擊隊。渠謂：兩印尼人被擊斃，另三名受傷。

自民黨今可選出 日本首相繼任人
目前佐藤榮作仍呼聲最高

【東京七日泛亞社電】負責替首相池田勇人遴選繼任人之自民黨副總裁川島正次郎與幹事長三木武夫，昨日下午曾進行商討，彼等雖有已選定池田繼任人之說，但所選出者究為何人，仍迄未有風聲洩露，彼等今日將再與參與角逐黨政首腦之佐藤榮作、河野一郎及藤山愛一郎等三人分別會談。明日則前往醫院向池田提出遴選其繼任人之報告，並與池田對繼任人選作最後決定，是以無論彼等目前已決定池田之繼任人與否，彼等至遲在明晨必須獲致黨內人士對池田繼任人人選之統一意見，至於遴選首相及黨總裁職位之佐藤榮作、河野一郎及藤山愛一郎三人，目前對當選為繼任人仍均有信心，此三人均未能掌握黨內大多數人士支持，佐藤個人實力號稱最強，然執政黨派系中支持佐藤者亦不過三分之一，而且佐藤在黨內敵人極多，且目前繼任池田職位之呼聲雖最高，但最後獲委者並非佐藤亦不足為奇。

，遂河野在黨內樹敵亦多，渠如放棄角逐而宣佈支持藤山出任池田繼任人，則目前對佐藤有利之局面將立即轉對藤山有利，當藤山之實力最弱，乃理想之折衷人選。

【東京七日時事社電】自由民主黨繼任總裁遴選問題，至六日晚間，有急速的發展，舉足輕重的中間四派，即池田、三木、川島、船田各派，都展開積極活動，尤以池田派為甚，據傳各派要求河野、藤山聯合為一，情勢已發展至最重要關頭，七日凌晨一時，河野說：池田等中間各派，要求河野、藤山合而為一，河野派希望推舉河野，但此必須說服藤山，使其同意退讓。另方面，藤山派幹部則認為，中間四派的要求，是希望藤山出面。

義政黨叫囂 要讓中共進入聯國

【羅馬七日合眾國際社電】承認中共並贊成中共入聯合國的壓力，在義大利增長中。一些非共黨的呼聲，包括一家著名的報紙和外長薩拉加特的社會民主黨在內，聯合組織，認為中共為一個核子國家，並有人口六億，實不容無視。

【羅馬六日美聯社電】義大利共黨星期五晚發表一個公報，再次對蘇聯領導撤除克魯雪夫職務所用的方法，表示不滿。這是義大利共黨領袖朗哥，在聽取莫斯科回來的三人代表團與蘇聯新領導會談的報告後，所發表的公報。公報說：「根據代表團的報告，顯然克魯雪夫被去職的原因為他在經濟、農業政策和許多生活方面受到抨擊。」公報稱，但對克魯雪夫在外交政策和蘇聯社會生活發展方面的積極貢獻，并未提及。公報說，使克魯雪夫下台的方式，進一步證實在義大利共黨和蘇聯共黨之間存在有不同的觀點。

英首相威爾遜 定明年一月訪美 與詹森總統會談
國務院否認韓福瑞將赴歐訪問

【倫敦六日美聯社電】據悉，詹森總統與英國首相威爾遜，現正計劃於一月在華府會談，其會談主題可能為盟國之核子政策。

英國人士稱：彼等預料此項會談，將於新年左右安排舉行，而以一月為最可能之時間。此將使威爾遜便於離開倫敦，當英國國會將於耶誕期間開始休會五週。

【德克薩斯州奧斯丁六日法新社電】美國國務院今日否認大選後謂詹森總統或副總統韓福瑞現擬訪歐洲之傳說。國務院發言人答覆記者時稱：「目前未擬實行此項旅行，亦未即將實行」。他謂：總統或副總統目前俱不擬作任何旅行。不過，據近白宮之人士謂：詹森仍希望與大西洋公約組織及英國盟邦之政府領袖會談，但此種會談之日期亦仍未加以商討，接近白宮之人士相信，無論如何，韓福瑞不致於明年一月二十日正式就職前訪歐。

兩名變節者 自日抵天津

【東京七日美聯社電】中共「新華社」星期六說：兩名中華民國的變節者，星期五日乘日本貨船抵達天津。他們是參加世運的射擊選手馬晴山，及職員陳覺。此間收聽「新華社」消息：他們抵達時，岸邊有大羣「歡迎」羣衆。「歡迎」人羣中，有馬晴山及他的父親及兩個弟弟。他們分離十五年，相見時喜極流淚。

兩千左派學生 在橫須賀示威 與警察大搏鬥

【橫須賀七日合眾國際社電】超過五十名學生，其中包括兩名女學生，於昨日在此間受傷，另有三十一被捕。當時彼等列隊在美國海軍總部之前巡遊，以抗議美國核子動力潛艇之決定訪問此一海港。在由日本最大反對黨「社會黨」所支持而估計有一萬人參加之一次集會及示威後，約有二千名學生在各街道列隊巡行。當彼等示威者在街道上巡行時，學生突然與警察衝突。頭戴鋼盔與揮動警棍之警察，企圖使學生守秩序，惟好鬥狠之學生，則企圖驅迫警察後退。約有廿七名警察亦被學生所投擲之石塊擊傷。

國際基金會 十一個富有國 撥款協助英國

【巴黎七日路透社電】「國際貨幣基金會」之職員在此間稱：該基金最富有之十一個成員所組成之「巴黎總會」，於今日同意撥出超過四億美元，以協助英國解決其支付逆差難題。據報，英國曾要求「國際貨幣基金」，在其貸款準備金項下，撥借十億美元。

該項貸款之大部份將為歐洲各國通貨，將由該總會之成員供應。該等職員稱：其餘之六億美元，將由「國際貨幣基金」支付。

該十一個成員國之小組，於今日在法國財政部商討凡三句鐘之久，始同意撥出該項數目之貸款。

蘇十月革命檢閱 展示反飛彈飛彈

【莫斯科六日法新社電】可靠人士在此間稱：蘇聯的反飛彈飛彈，將於明日在紅場慶祝蘇聯十月革命四十七週年紀念的軍事檢閱中，第一次公開展示。觀察家相信新武器是極長的火箭，長約廿五公尺，且有圓頂，在檢閱預習中經過時有帆布遮蓋。曾覩此火箭兩種，一種架於牽引車上，另一枚則架於半牽引車上。去年所表示的三枚反飛彈飛彈係尖頭的，且有翼兩副。此等火箭似係防空武器，估計其射程約三十公里。去年官方宣稱，那些武器與美國尼克類，似與美國尼克傑斯火箭相同。據報新防空武器將於明日大檢閱時表示出來。蘇聯的新型反飛彈飛彈，據說可在太空截擊彈道飛彈，亦將於明日大檢閱中陳列。去年十一月七日所表現的武器，據稱是反飛彈飛彈，據稱是可由其距目標極大的距離中，仍在太空尚未重入地球氣層之前，將敵人飛彈毀滅。

菲法庭審市長被控誹謗案
兇徒突開槍射擊 致發生六死五傷慘劇

【馬尼剌七日泛亞社電】菲國巴加巴格市地方法院，昨晨十時正開庭審訊該市公路局會計辛遜控告市長巴波洛誹謗一案時，突有不知身份之三名槍手，將被告及其保鑣兩人，警衛一人以及無辜男女學生兩人當場槍殺，另有五人受傷。槍手行兇後，共乘一旅行車逃走，迄今尚無一人被捕歸案。

此事發生之前，原告辛遜與其隨員先帶槍進入法庭，被告之律師見狀，遂請求法庭將原告及原告隨從所攜槍支繳交庭上，法庭接納所請，警衛乃依令請原告等人出示槍照，原告之一名隨從抗命，警衛即拔槍執行，旋又連開三槍，擊中該隨從之左臂，此時被告（即市長）見狀，即偕隨從奔出庭外，悄而走至大門外面槍彈如連珠發射，被告頭部中彈，當場死亡。另一隨從與兩名適巧在外經過之男女學生，亦立時身死，尚有兩名警衛重傷不治，另五人受傷。

羅馬醫生舉行罷工

【羅馬七日美聯社電】羅馬之醫生於星期六日舉行四十八小時罷工，拒絕在義大利醫藥治療計劃之下，醫治任何病人。

一般執業醫師及專家，擬在星期六與星期日內僅醫治私家病人。彼等之罷工，係因未能與醫務處達成協議而致。

新任委內瑞拉駐華公使吳斯萊，於六日晉見蔣總統呈遞到任國書。（中央社）

各國佳麗集倫敦 競選世界小姐
優勝者可獲三萬英鎊

【倫敦六日路透社電】來自世界各地最美麗之女子，正在希望於下星期四在此間舉行之「世界小姐」選美之結果，能為她們帶來一筆約三萬鎊之財富。絕大多數美人已住進倫敦華麗之旅館，在大酒店中了，只有少數仍在途中或正在攜帶參加。本年度「世界小姐」可獲二千五百鎊之獎金，但再加上好萊塢之試鏡、廣告以及其他附帶收入，獲勝者約可有三萬鎊之收入。本年度之選美標準，不祇是着重於身體上的美麗，而要兼顧及姿態、人格及談吐等方面。

携帶大批私貨 香港一少女 在神戶被捕

【東京七日法新社電】搭法國郵輪「越南」號自香港來日之華籍女郎一名，昨日抵達神戶時，因私帶大批名貴打火機及羊毛衫而被捕，在碼頭上迎接此少女之三藩人員，亦因涉嫌而受海關盤問。日海關警察係於檢查時，發現此少女有可疑之處，結果在伊房間內搜出打火機及羊毛衫共一百三十件。

老婦剖腹·突然發出爆炸聲
匪徒行劫·金露華花容失色

【倫敦六日路透社電】英國醫學雜誌本日宣稱：一個七十八歲老婦，在施行手術期間在劇痛的腹上發生爆炸。該病人當時正施行手術，俾在腹部與小腸之間開一通道。「當黏膜割開時，立即發出一種巨大的爆炸聲，在劇痛外亦可聽見。該洗出之氣體，帶有一種強烈的藍色火焰高火焰燒，但并無氣味」。該火焰祇持續十秒鐘，隨後即完成外科手術，「該病人獲得復元」。該雜誌解釋：「一般認為該項爆炸，係由大量甲烷（即沼氣）與空氣化合，為火燃燒所造成者」。該項外科手術，係在巴丁城波克區醫院施行者。

【倫敦六日路透社電】昨日為三百五十九年前蓋佛克斯陰謀以火藥炸毀英國國會之日。英人每年例於此日大放煙火。昨日大放特放結果，有兩人喪生，數十名兒童被灼傷，單在倫敦一地，被警方拘捕者將近一百人。在英國全國，以煙火受傷向醫院求醫者源源不絕，消防員則接獲數千電話，要求前往救火。在英格蘭北部之尾悉頓，一名女學生於觀看野火時跌入一深六十英尺之採石場，而告喪生。在海峽羣島之古恩悉，一有子女五名之消防員被齋火之大乾草堆，覆壓致斃。在利物浦市，當消防員撲救熄露天燃點之火堆時，羣衆憤怒，曾對消防員拋擲石塊與玻璃瓶。今日消息，倫敦警方曾在特拉法格廣場拘捕九十八人，指彼等犯有亂擲煙火，襲擊警察，及在噴水池內嬉戲之罪名。

【英國恩帕頓七日合眾國際社電】三名蒙面客今天欲行劫恩帕頓攝影棚的一萬五千零八磅薪金失敗。他們跑至金露華在拍戲的地方，企圖逃去。當總務處將一百四十名僱員的薪金算出時，匪徒拿一獵槍指着發薪者，後者即按警鐘，匪徒們逃走，但必須乘車，因為攝影棚的大鐵門在警鈴響時已關閉，截止他們的通路。匪徒又跑經金露華拍片的地方，他們穿過攝影棚逃走。當時攝影機仍在轉動，而盜賊則正走過佈景前逃去，警方索取影片，以為可能有助緝拿匪徒。

世界什錦

防盜警鐘電路早廢
紐約博物館盜寶如拾芥
不過最近失去的三枚無價的寶石，賊人卻得物無所用，因商人不敢收購。

·紫英·

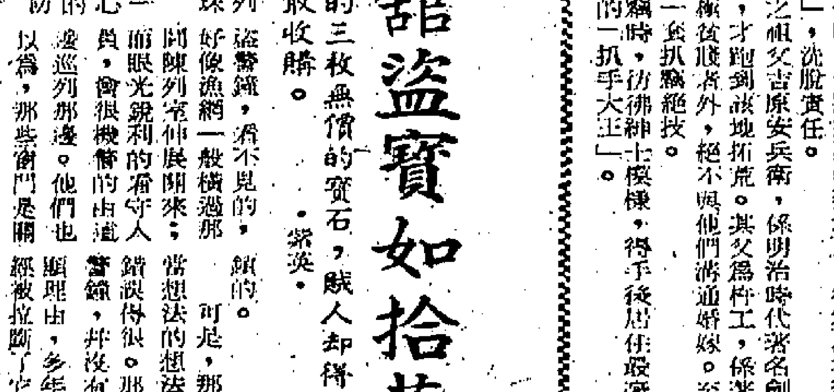
紐約市美國博物館，是一個不平凡的地方。它充滿各種奇蹟，由史前的骨骼遺物，以至在黑暗的太陽系，幾裡面銀河星雲運轉情形，不一而足。

離西樓陳列冰河時代哺乳動物部份不遠的地方，就是那個陳列寶石和礦物的摩根堂，它并不是那個博物館最多人參觀的地方；據說，其餘的陳列室，都比摩根堂有著較多的人來往。那間博物館，并沒有公開宣傳，在摩根堂裡面的那些玻璃箱陳列著一些最為貴重的珠寶。

顯然的，沒有一個職業竊賊，會存心偷竊任何那些寶石的。他們以為，那些防盜警鐘，看不見的，好像漁網一般橫過那間陳列室伸展開來；而眼光銳利的看守人員，會很機警的由這邊巡到那邊。他們也以為，那些衛門是關鎖的。

可是，那個有正當想法的想法，實在錯誤得很。那個防盜警鐘，并沒有什麼明顯理由，多年以來已經被拉斷了它的電路。那間博物館，許多時就已經沒有在夜間顧用看更人，那些大窗門，每天晚上，都給打開兩吋濶的罅隙，以便在摩根堂得到較良好的通風設備。

因此，在上星期的一天晚上，一些行為不端的歹徒，就走入摩根堂裏，和幹盜他們的勾當。第二天早晨，那看守人發覺那些結果。廿二粒寶石，已經不見踪影。這是等於歷史上最大的偷竊行為之一。



陳列寶石的窗櫥被破壞情形

最重要的，就是世界著名那粒重五六三．三五克拉的「印度之星」藍寶石，那是世界最大的那種寶石（其大小差不多等於一個哥爾夫球），那是由摩根本人送給那間博物館的。同時，被竊去的，并有「長星紅寶石」（重一〇〇．三二克拉，那是世界最完善的紅星寶石），和摩根的「午夜之星」藍寶石，重一一六．七五克拉，那間博物院的職員，估計那廿二粒寶石，價值三十萬美元以上，可是單獨那三大粒寶石，事實上可以說是無價之寶。不獨它們不能夠由別些寶石所替換，而且它們甚至不能投保的。

紐約警察斷定這宗寶石巨竊案，是出諸業餘者之所為。那些著名的寶石，顯然不能作為贓物而買賣的。普通的竊賊，是不理會那些價值百數十萬元的寶石和其他寶石陳列品。因此，那些警探確切相信，他們需要對付的是沒有經驗的歹徒。他們并向聯邦調查局求助，和依照他們在黑社會的接觸進行工作。

他們所進行的工作，很快就得到報酬。那些警察，「由機密的警探人士」迅速的追踪那罪犯的蹤跡。在四十八小時之內，聯邦調查局就在邁阿密拘捕了兩人，在紐約抓去兩人。那兩個在邁阿密被捕的歹徒，是以泅水為業的人，他們越過州界線……傳來珠寶的罪名。其中一人名叫麥克菲，年廿七歲，是一個熟練的滑浪家，他的朋友都叫他做「滑浪白條」。[illegible]的三枚寶石。

日本北九州福岡縣發現
實行公妻制的扒手村
全村有一百四十人，均以扒竊為業，出動時兩歲小孩也參加，首領吉原今年犯案逾四百宗。

·羅江·

圖：日本「扒手大王」吉原森生

日本北九州福岡縣田川郡，有一條「扒手村」，共有住戶四十，男女老幼約一百四十人，他們外出「謀生」時，甚至兩歲小孩，也要出動，村中男女似乎都是賊眉賊眼，行踪鬼祟而詭秘。

「扒手村」頭目吉原森生，最近扒竊失手，於神戶市被捕。同時，他手下嘍囉，於京都一帶，也被警探跟踪拘捕。

吉原於審訊時供稱，所有男女扒手外出「作業」時，均手抱或背負小孩，以小孩雙腳蹬躑向對象碰去，「投石問路」，對方注意力集中小孩雙腳時，便乘機施以「妙手空空」。夏季，他們活躍於海灘，平常則於市區繁盛中心，伺機下手。

「扒手村」係日本獨一無二實行「公妻制度」的村落。據吉原供稱：全村均為族人，由於幹這項「偏門」行業，隨時隨刻會被捉將官府去，前途難于逆料，所以扒竊所得賍款，須儲備百分之一〇，萬一被捕，遺留公積金將用作瞻養家費。同時，任何一人被拘捕，全體合力維持其家屬生活。丈夫因獄時，妻子在家生活寂寞，所以該村有一項奇異風俗，丈夫不在時，村內女性，可與族中任何人作短暫同居，懷孕所產小孩，則屬原夫所有。

吉原供稱：今年已犯案約一百五十宗，但據警方估計，最低限度，超過四百宗，竊獲賍款六千萬日元以上。

「扒手村」附近各村落，對這班職業扒手，覺其相當討厭，因他們實有「江湖道義」，從不向「自己人」下手。相反的，竊獲賍物，則以最低廉價格，售給鄰人。同時，其他匪徒也不敢「太歲頭上動土」，故始終無人向警方檢舉。

去年六月，福岡警署捕獲女扒手集團十二人，為吉原家族中安方笑子及德丸江美兩人率領，自東北至九州等地區活躍，以百貨公司為行竊場所，統計盜竊款及貨物七百餘次，總值約四千三百萬日元。

這兩個女扒手首領，銀行有多筆存款，手上戴三個鑽戒，穿着豪華，她們被捕時，每人身上均懷二十多萬日元。不過，她們回家後，卻換上破舊家庭主婦的服裝，接受政府生活救濟，掩人耳目。

吉原家裏懸掛一塊大黑板，每晚八時起，召集全族男女大小，舉行扒竊技術講習，由吉原與其他較老手法熟練者示範。表演車上、船中扒竊術，百貨公司內盜竊技術，助手常識。女扒手則由安方笑子負責指導，貴婦姿態穿插各百貨公司，祇要發現目標，有機可乘，立刻下手。笑子教導族中婦女如何擺弄手袋方法時，竟拿出一百四十多種手袋作示範，袋中錢物，手取手拂。」

吉原森生扒竊術，堪稱「妙手出神」，不僅能扒竊他人衣袋中鈔物，並且還可將到手鈔物，神不知鬼不覺中送還物主。據其在警署供稱：這項「還原術」，係於必要時的防身絕招。倘遇相熟者前來「斟盤」，必須「回籠」，囑失主某時某日行經某地，他即可將鈔物自然投進失主袋裡。同時，「還原術」係一種「嫁禍」技術，一旦失手為被竊者發覺時，倘將竊獲物棄地上，很容易被發現，最高手法，莫如向身旁之人「插贓」，洗脫責任。

「扒手村」開村已歷三代，吉原之祖父吉原安兵衛，係明治時代著名劍手，先後殺人無數，退休後遷入田川，才跑到該地拓荒。其父為梓工，係著名盜墳賊，一般日人不願與其往來，除有貧賤者外，絕不與他們溝通婚嫁。至吉原森生本人，自幼隨竊賊流浪，學會一套扒竊絕技。

吉原森生現年四十四歲，外出行竊時，彷彿紳士模樣，得手後居住最豪華酒店，誰料他就是日本「扒手村」中的「扒手大王」。

值得本港旅遊業借鏡
法義旅遊生意露衰態
今年，歐洲旅遊業地區，勃然興盛的倒是西班牙和葡萄牙，因這兩國消費低廉，故能吸引很多遊客。

·古原·

全世界每年八千萬出國度假的遊客，有三分之二是二十個歐洲國家款接，這二十國今年的遊客在大致上是增加的，但其中有些旅遊業最興盛的國家的遊客增加率反減低了，遊客的花銷也減少了。

旅遊業衰退的是法國。一九六四年祇是法國的釀酒業發達年，不是旅遊業發達年。法國的旅遊業，每年平均做四十億元生意，僱用法國人一百萬名，但因為法國的旅遊費是歐洲最昂貴的，又往往用粗魯態度對遊客，招呼也不周到，因此之故，今年的旅遊生意大不如前。外國遊客的數目，雖然由一九五八年的五、〇〇〇、〇〇〇人增至今年的六、五〇〇、〇〇〇人，可是他們現在已把平均六天的逗留時間縮少至三天；他們在里維拉區所花銷的金錢，也減少了百分之二十。有很多遊客，為了節省餐館的開銷起見，往往自携帳幕在野外露營。同時法國因為經濟繁榮，致使法國人每年有一千萬名能出國旅行（其中幾有一半是往遊西班牙的）。因此之故，法國旅行遊業的外滙盈餘，已由一九六二年的二〇〇、〇〇〇、〇〇〇元減至今年的八〇、〇〇〇、〇〇〇元了。

義大利的旅遊生意，預算今年可以增加百分之八，但在實際上難望實現。據義大利報紙雜誌的解釋，有些外國遊客飽受導遊的人的欺騙，又飽受倒大價的人所魚肉，因此不敢再來了。

希臘人預料今年的遊客生意會增加百分之二十，但在實際上反減少百分之一。他們把旅遊生意減縮原因，歸咎於塞浦路斯危機和巴爾幹國家開闢遊覽勝地（這些遊覽勝地不祇是旅遊費較低廉，而且不是一般遊客慣見的地方，很有吸引好奇遊客的價值）。

遊客生意增多的是西德，西德的名勝城市多於任何其他歐洲國家，今年度至現在，外國遊客已增加了百分之五，遊客所花銷的金錢增加了百分之二十，到了今年底，遊客數目會達至一千萬人。

旅遊業最興盛的是西班牙，今年可望增加百分之三五，一共賺得外滙九億元（此數可以抵銷全國對外貿易赤字三分之二）。西班牙旅遊生意今年的增加是很可觀的，一九五八年的外國遊客數目是三百五十萬人，今年增至一千三百萬人（這數字是歐洲最高的）。比鄰的葡萄牙，旅遊業也增加了百分之五十，一共賺了外滙一億一千二百萬元。

伊比利半島（即西、葡二國）旅遊業所以興盛原因，一部分由於風景優美，一部分由於治安良好，但西班牙政府的報紙，曾多次提醒西班牙人說：有些地方（意指法國），因為以粗魯態度待人，致使旅遊業受到惡劣影響。西葡二國旅遊事業成功的主要因素，還是他們取價低廉。在葡萄牙的旅館，住一間舒適住房，連早晚三餐在內，每天祇收費四美元。在里斯本的上等餐館，吃一個有酒供應的豐富晚餐，祇收費五美元。

國際旅遊業在世界貿易中，現在已成為一宗最大的生意，每年的營業額幾達三百億美元。遊客的範圍，現在不復限於高級社會，已擴大至普通民眾了。據經濟合作和發展組織的出版人說，遊客範圍既已擴大至收入較低的階層，價格便成為旅遊業興衰的決定因素。

美國捕鯨業衰落

·輝谷·

自從捕鯨船「漫遊者」號於四十年前在麻薩諸塞州卡提罕克港外觸礁後，美國捕鯨界便一直沒有人招募捕鯨人員。「漫遊者」號是十九世紀方帆捕鯨船隊之最後一艘，這艦大漁船隊當時由新英倫各港口出海作業。

可是，現在還有二十名加里福尼亞州人，分乘五艘摩托船，由舊金山出航，捕捉移棲西岸之間的脊鰭鯨與抹香鯨。這二十人以及由俄勒岡州落倫頓港出海的一艘姊妹船的船員，已是美國曾繁盛近三百年之捕鯨業的全部後裔。

法定之六個月捕鯨季節正告結束之際，「新聞週刊」記者蔡辛，曾親乘「蘇城」號捕鯨船，實地採訪捕鯨之過程。這艘船長一百三十五呎，用海軍巡邏艇改造而成，現在船頭上裝有一門捕鯨魚叉發射砲。「蘇城」號於當天早晨由「金門捕漁公司」之木建碼頭出發後，以時速七海哩之速度，穿過舊金山大橋，駛出舊金山海灣，然後衝進太平洋的巨浪裡。五小時後，身體瘦削，頭髮呈淡茶色，現年四十六歲的船長坎伯爾，和他那三位船員，還在悄然細察着海面。船雖然由狄西爾發動機發動，捕鯨砲也由火藥發力，可是他們還是以古老的方法去測定鯨魚之行跡。他們只是斜視着海面上的陽光，以尋找鯨魚噴水，然後實行追踪捕捉。

那位秘魯籍舵手尼納耶索，終於呼號起來了。他一面把手伸向右舷，一面高叫道：「呵，呵！呵，大尾的！大尾的！」於是，「蘇城」號便在浪濤洶湧的大海上轉舵，實行追捕。坎伯爾船長現在接掌船舵，而尼納耶索則爬上守望台，以細察鯨魚的動向。可是，這尾大抹香鯨，已經潛下水面去覓食，可能要四十分鐘後始能再露形踪。現在船上的人，都在密切的窺伺著那空曠的大海。在守望台上時而俯瞰時而仰望的尼耶索，不久便高喊道：「牠又噴水了。」可是，船後近一英里遠的海面，卻出現了漩渦。「蘇城」號以全速破浪前進十分鐘後，已接近鯨魚所在地，這時尼納耶索便再回來掌舵，坎伯爾船長則去掌捕鯨砲。捕鯨砲的射程最高二十五碼，當「蘇城」號駛近鯨魚二十碼內時，坎伯爾便開砲射擊，轟然一聲，震耳欲聾，船身為之動盪，潮泡不定，此後發出，跟着又隆然一響，時鯨身已被黑色火藥彈頭擊中，五分鐘內，這尾巨鯨便血淋淋的擺露着尾巴，向船尾拼命撲來，尾巴雖然還在擺着，可是他是逃不了的了。

船員們費了兩個鐘頭，才把鯨魚打進足夠的氣，使牠浮在海面，牢在船旁，拖回「金門捕魚公司」的魚倉裡去屠宰。

美國沒有日本，蘇聯與挪威等國捕鯨船隊的工作船，在海上接應，以處理捕魚船捕回來的鯨魚。日本是世界上捕鯨業之佼佼者，有海上工作船十艘，去年所捕鯨魚逾二萬一千三百五十三尾。

美國之捕鯨隊，本季拖回舊金山的鯨魚僅二百五十尾，包括「蘇城」號所捕的這尾長三十八呎，重二十二噸巨型抹香鯨在內。這尾巨鯨拖回「金門捕魚公司」後，製成一千磅鯨油（五金工廠以這種鯨油作為潤滑劑，家禽家畜者則用作飼養料），此外，並製成雞鴨之飼養料五千磅，與貂類所需收場之飼養料八千磅，一共賺了一千五百美元。

出海人員是論貨給薪，也就是說，工資之多少，要看你所捕得的鯨魚多大而定。以船長坎伯爾的工資而論，他所得的是每一尾（鯨身）的八十二元四角。因此，他那天的工作，共獲美金九十二元。要是豐收之年，這位有一妻五兒女的船長，每年可賺一萬美元。可是，由於外國船隊捕鯨成績大，已使他們的作業一年比一年困難。不過，儘管如此，曾任拖船船長的坎伯爾，並無改行之意。他自一九四七年起便從事捕鯨之業。坎伯爾說：「某老前輩曾對我說：『且入了捕鯨這一行，你就會永不休止。』我想，他說得很對。」

國際剪影

傷腦兒童治療有新術
美國費城的人類潛力啟發學院，現已試驗一種有成功希望的醫療方法。

·江瑾·

杜德．希倫甸在五個月大以前，是一個活潑而外表正常的嬰孩。某天清晨，他的父親為一種可怕的重擊聲所驚醒。于是，他們連忙趕至他的睡房，發現他面色轉藍而僵直，雙眼翻來翻去，頭也側了，右臂痙攣。

兩小時後，下貂克斯郡醫院的醫生，竭力設法使他的痙攣受到控制。當他們終獲成功時，杜德的右臂及右腿已癱瘓了。他的痙攣，顯示腦部已受損害。

其後癱瘓消失，但杜德的發育情況，比正常嬰孩落後。他的父母，不斷訪尋名醫。杜德兩歲半時，仍不能走路，又不會說話。

可是，今日杜德卻像一個普通七歲大孩子般能幹。他雖然微跛，但已能駕駛單車。他在體操方面經常名列前茅，而學業成績也不錯。他的閱讀水準正常，寫字端正，拼音清楚，是一個活潑愉快的好兒童。

杜德的腦部受損竟然復原，并不是一個孤立的事例。其他數以百計腦部受傷的孩子，曾在一種非傳統的醫治方式，經過同一的道路，走向正常或良好的發展。這種治療，是由美國費城的人類潛力啟發學院的學生及病理家所發明的。

該學院的人體樂物專家羅拔．杜曼醫生，院長格連．杜曼，及教育專家戴拉卡多博士，對于按摩、輪車及其他物理、藥理傳統方法醫治腦病兒童所獲結果，殊感不滿。一九五六年，他們把最後一百宗病情的紀錄，加以分析，發現其中三分一僅得極微的進步，另三分一則全無進展。

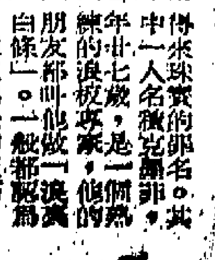
于是，杜曼兄弟及戴拉卡多乃作了[illegible]

杜曼兄弟觀察一般孩子的進步，他們由爬行至用手腳爬行，再步至能學得站立。杜曼兄弟及戴拉卡多，對未來治療的兒童的進展，亦加以思考。如果他們可以發現這些進展發生的原因，則他們可能找出有效治療的關鍵。他們對于有關正常兒童腦部發展，以及腦部受傷兒童的實情的一切資料，埋頭研究。

他們擬出一個圖表，紀錄一個腦部受傷兒童在機動、語言、觸力、視覺、及聽覺各方面的發展。這紀錄能顯示一個兒童的發展，被阻礙的情況以及腦部受傷的中心點。他們相信，如能使用一種精密適當而有效的方法，應可恢復受傷的腦部本身的方法，加速研究。他們知道，一個正常的兒童，在每次成功的周行實踐中，都以感官神經向腦傳遞指揮人體活動的大腦。屢次成功，逐漸把活動控制路在腦內建立起來，他們建立起一種所謂「靈感」，使兒童不用作有意識的思維，便能有協調性的活動。

可是，假如一個腦部受傷的兒童，怎樣能使這種自然程序，重新建立於一個受傷的兒童的腦部呢？

那曾任醫院的神經學教授費爾醫生（已故），首先認識多數腦部受傷症，并非是受傷腦部所有細胞完全已被破壞。他認為，使無數細胞恢復正常，[illegible]死而生，保存已死細胞的功能，原是可能。（上）



資助被封危樓貧民
華民署墊付補償費

新措施定由後天開始實行
最多付半數以前被封者不能申請

【本報訊】由後日起，戰前所建樓宇之貧困住戶，如所住樓宇遭建築事務監督封閉，必須遷出時，政府將預先付予若干款項，免收利息。該項預付款項計劃，乃係一項旨在減輕居民困厄之緊急措施，並由華民政務司負責管理。

預付款項祗發放與在本月十日以後被建築事務監督宣佈為有危險及予以封閉之受保障樓宇之住戶。該日期以前封閉之危樓，其住戶無資格申請。

預付金額多寡，將視屋內從家人數以及每一住戶可由租務法庭判定應得補償之約略數目而定。

該項預付款項計劃，目的在協助因實際居於危樓之貧困住戶，以籌住所。華民政務司有全權決定是否接納或拒絕任何申請。付予每一住戶之數額，將由華民政務司決定，且在任何情形下，不得超過所申請之法庭判定補償額之半數。因為付予款項，係由業主需要付與住戶補償費，而住戶將來領取由租務法庭判定之補償費時，將扣除政府已預付與彼之數額。

凡欲申請預付款項者，須親自向華民政務司署租務調查處提出申請。該處之地址為[illegible]號閣樓。

如建築事務監督依照建築物條例（即一九五五年第六十八號法例）第[illegible]節佈告，宣佈某個樓宇為危樓，並準備向法庭申請封閉令，而提出申請之日期，與張貼佈告之日期不少於七日者，則已獲批准之申請人，可於其樓宇被封閉之前，領取預付款項。

戰前樓宇如被緊急封閉，租務調查處自無可能在住戶遷出之前，發放預付款項，但自當盡速設法，於幾日內將預付款項撥予該住戶。

華民政務司署發言人解釋謂：戰前所建樓宇被宣佈為危險，而樓宇被封閉前，由租務調查處指定日期約見住戶或如屬緊急封閉，則在封閉後，可盡快時間，指定日期約見。該等人士，當前往租務調查處時，住戶應攜同其有關證件，如身份証、租單及其家人或家屬之出生証明書等。

申請預付款項者，一經華民政務司批准，必須簽署一份表格（共有三份），表示已收到給予彼之預付款項，並指定將其可能由租務法庭判定應由業主付予之補償費之一部分，予政府，其數額與其所領之預付款項數額相同。

港督今晨主持
和平紀念儀式

佛教聯會在東蓮覺苑追悼先烈

【本報訊】今日為和平紀念日，香港官民為悼念兩次大戰中為國殉難烈士，分在各處舉行紀念儀式。於和平紀念碑前舉行之紀念儀式，由港督戴麟趾爵士主持，分別前往和平紀念碑前獻花圈致祭。[illegible]各國領事、英三軍總司令、議員、工商界團體等首長分別參加。

皇后廣場紀念儀式，於上午十一時開始，由區主教領導和平紀念儀式，屆時肅立靜默兩分鐘。[illegible]禮成。

附近行人車輛均須靜默。

紀念儀式，將於十時五十二分舉行儀式，有關道路交通之管制措施，警方已於昨日公佈，各國使節，均須注意。

花園道植物公園華人國殤紀念碑舉行紀念儀式，由政府官長、各國使節、公衆人士參加。英駐港部隊派代表約五百人組成儀仗隊，英聖公會及天主教分別舉行宗教儀式，四十五分舉行紀念崇拜，屆時港督前往參加。

中區約翰大禮拜堂，於上午十一時舉行崇拜。[illegible]

天星碼頭前注射站結束

【本報訊】設在港方天星碼頭前之防疫注射站，由今日起結束。

佛教聯會今日下午一時在東蓮覺苑大殿舉行追悼陣亡將士，為國殉難烈士大會。[illegible]民政司[illegible]長，該會會長[illegible]等參加。此外，黃泥涌峽、赤柱、約翰救傷隊紀念碑、赤柱監獄等處，亦將舉行紀念儀式，由各該機關負責長官獻花圈，以追念殉職人員。

卜公碼頭前劫案
四名被告移解
九龍地院審訊

【本報訊】去月廿日中區卜公碼頭前發生一宗綁票行劫案，四名少年涉嫌伺機劫掠二百餘元，事後相繼落網，昨再解中央裁判署候訊。中區偵探帶同一批被告，經法官判決移解九龍地方法院審判，定本月十六日上午十時解審訊被告各名。

被告如下：（一）鍾某，十六歲，無職業；（二）某某，十五歲，無業；（三）[illegible]，十七歲，無職業；（四）某某，十五歲，無業。四人同被控去月廿日在干諾道中卜公碼頭附近洗劫人士，向[illegible]搶去現款二百八十元。

潮商塑膠廠商會上書港府
倘去貨實行加稅
將不買英國原料

【本報訊】潮商塑膠廠商會昨日致函港府工商管理處總監督，倘該等受英政府加進口稅百分之十五的壓迫，決意三百餘家廠商將考慮停止購買英國原料，改購其他國家出品之平價膠粒，以抵制英國政府的加稅。

該函是由理事長親自署名，函件中指出：本港塑膠成品出口英國市場佔三分之一，而原料卻幾乎均由英國進口。英國政府實行對進口貨物徵收百分之十五附加稅後，將使本港塑膠成品在英售價提高，銷售減縮，迫使本港面臨減產裁員之危機。

函件中要求，如英國雖於在香港製品徵收，則應同時設法補助，以消除減產裁員之危機。政府對輸英塑膠品具有關貨價百分之十五補貼之措施，此項補助制度，世界各國推行已久，如日本早已採用，目前英國亦在採用，何獨香港不可採用，且不損及香港自由貿易地位，並予香港政府所付出之補貼款項，可由英國政府在殖民地發展基金項下，於撥給港府款項時扣除及港府庫存。

本報猜獎遊戲中獎人
邵氏明午招待遊影城
請攜証件於三時前在尖沙咀齊集

【本報訊】邵氏公司明日下午招待本報所舉辦之邵氏影城猜獎遊戲中獎人，參觀邵氏影城，各中獎人請攜備本報發予的參觀證，於下午三時前到達九龍尖沙咀火車站及郵政局側的停車場集合，乘搭邵氏公司特備的車輛，前往清水灣道邵氏影城，準時三時正開行，逾時不候。

抵達影城後，由一班「邵氏影后」及「邵氏旗下紅星」親自招待，引導各人遊覽，並參觀拍片工作。

一步跨出澳航機，此身已在歐羅巴

歐洲各地風光旖旎姿彩萬千搭上澳航客機即可身臨其境澳航V式噴射特快航機每週兩班逢星期五及星期日飛往歐洲和倫敦捷速無比沿途可在新德里及德黑蘭下機停留亦可直飛雅典－歐洲全境為你敞開再由雅典續飛倫敦從香港直飛雅典澳航客機最為快捷飛行時間僅十三小時零一刻。
無論前往歐洲倫敦或世界五大洲任何一地澳航V式噴射客機均可為君服務

澳航具有四十四年之卓越服務經驗其效率必能邀君賞識澳航V式噴射客機每星期有十二班自香港飛往世界各地北至日本西達歐洲倫敦南達澳洲南太平洋以至環航世界請即與各大旅行社或向下址接洽：
澳洲環球航空公司辦事處香港於仁大廈電話：二二九一三一至五澳航總代理：怡和有限公司航空部香港歷山大廈九龍半島酒店。

旅行便覽，免費贈閱澳洲環球航空公司印有羅馬雅典及倫敦旅行便覽圖文并茂免費贈送歡迎移玉或函下址索取澳洲環球航空公司辦事處香港於仁大廈電話二二九一三一至五

澳洲環球航空公司
QANTAS
具有四十四年可靠服務經驗

Q84.114.HK

澳航係與印航及英航聯營

銀行傳達被人利用
偽支票蓋眞印
騙欵近八千元
揭發後認罪判入獄兩年

【本報訊】銀行傳達員挪用四千餘元。該傳達員與人合作，利用所竊之假支票，蓋上[illegible]銀行印鑑，偽與找換店，以換取港幣七千七百餘元，除交與從犯外，自行運用四千餘元。該傳達昨在中央裁判署由柯利爾法官受審，承認四項控罪，判共入獄六月，第二罪入獄九月，第三罪入獄九月，第四罪相繼執行，即共入獄兩年。另外列入考慮，不另科罪。

被告呂大盛，四十一歲，住北角[illegible]，於本年九月七日，在本港[illegible]，約於本年七月七日，偽造一張當作由[illegible]，詐騙港幣四千三百二十元；在同樣情況下騙取港幣三千四百五十六元；（三）九月八日，在[illegible]商業銀行所背書之支票，此外尚有一項同樣罪加控。

商業犯罪調查課指出[illegible]

世界僑義宗學第反毒漫畫比賽第一名，題名「吸毒者的影子」，作者陳潔貞。

石崗軍團開放日
今年節目豐富
將較往年精采

【本報訊】駐於石崗之英軍第四十八啹喀步兵團，定於本月十[illegible]日舉行開放日，歡迎各界人士前往參觀。在該每年一度的開放日中，今年的節目將較往年精采，有各種新式軍事武器、用車、大炮的展覽及軍機飛行、軍事救護與軍犬操練的表演。節目將由該日下午一時三十分開始，至五時三十分止。

在去年，該開放日曾吸引一萬人以上前往參觀，預料此次觀衆將以新界鄉民及學校團體為多。

反毒漫畫比賽冠軍作者陳潔貞，與其夫婿翻在其作前留影。

漁農處長祁達
籲請市民
防範林火

【本報訊】漁農處處長祁達昨日向市民發出呼籲，請求市民合作保護大自然之樹木，免受燒毀。

祁達謂：林火大都因人不小心而引起，目前正值乾燥季節，易燃之林區如受損或燒毀，對於保存水源、防止土壤侵蝕、保護人民生命財產方面，亦有極大作用。

[illegible]已降之故，漁農處林務組若干人員已於昨日開始執行防火任務。

祁氏謂：唯有小心防火，然後能保存政府多年改進天然植物成樹之樂趣，乃屬於行廣大之林區，但小心所遺留之火種，每年均有發生，其實無需如此者。

祁氏謂週末前往郊外之人士小心煙火，他提出大部份的林火，乃因不小心而發生者。

祁氏說：旅行野炊，火燃熄之香煙、煙頭或火柴等物，如任意拋擲而不妥善熄滅，[illegible]

反毒漫畫比賽
冠軍陳潔貞領獎

【本報訊】一位年青的家庭主婦，獲得了反毒公開漫畫比賽冠軍，昨天她到大會領取應得獎金五百元。這位喜出望外的女士解釋：未有參加星期三舉行的頒獎典禮，因為當前她只[illegible]

今次有獎的處會，她是二十三歲的陳潔貞女士，陳女士的丈夫是廿八歲青年，她教員，得有足夠地方陳列物及行旅上落。[illegible]

社會救濟基金
昨收捐欵逾千

【本報訊】社會福利署昨日上午九時至下午十二時，共收到捐款一千零六十四元五角一分，另各界社會救濟信託基金[illegible]。

花卉樹木與及樹林中鳥獸之生活。

祁氏說：本港之樹木，並非可有可無，而是一種重要之天然資源，此不但因其可增加美化，為旅行者之樂趣，而且對於保存水源，及控制土壤侵蝕，[illegible]，亦有極大作用，[illegible]

坪洲碼頭擴建
計劃供自來水
將由石壁輸水供應

【本報訊】當局鑒於坪洲離島人口增加及發展迅速，將於下月動工擴建該島碼頭，以利來往船隻，並改善食水供應，將由石壁水塘輸水供應坪洲居民食水之用。

[illegible]計劃明年初完成，當局擬引石壁水塘食水，在坪洲建一所大型儲水池，並在該島中心及近建一公路，以便坪洲居民之用。

附路工程已加速進行中，儲水池工程完成後，並將由兩公路敷設一條通往水管至坪洲，預算明年九月間可以完成供應自來水。

一位新進女作家，她那幅紙畫冠軍作品被放在十五幅得獎作品，已經一百八十七位青年人[illegible]。

聯合國糧農組織主任
後天抵港官式訪問

【本報訊】聯合國糧農組織主任R·辛博士，將於後天來港，作官式訪問。

他將於本月十一日上午拜會[illegible]，並參觀[illegible]。

他將於本月十二日[illegible]參加[illegible]。

英軍鐵馬運動日
定期在石崗舉行

【本報訊】原定十月舉行，但因秦潤所阻而改期的軍方鐵馬運動日，現決定於本月十五日在石崗舉行。

該一運動日是由第四十八啹喀步兵團所舉辦的第三屆，該日節目將由下午二時開始。

新近登記盲人
共有百零一名

【本報訊】社會福利署署長巴爾柯稱：新近將有一百零一名盲人向該署登記。

連同該新登記者在內，至九月底時，盲人登記冊上之姓名已共達四千零七十八人。

巴爾柯稱：在本年第三季內，香港仔傷殘重建院新增機械及皮革兩項職業訓練課程，但織藤工作則已停止。

季內進入該院之殘廢者有四十一名，但出院者有三十名。九月底時，該院之人數為二百六十六名。

工務局文司
李廼棠退休

【本報訊】工務局首席文員李廼棠，曾在港府服務逾廿九年，將於短期內榮休。

[illegible]工程師增加，職於本[illegible]

各區鄉會要求
放寬建屋限制
鄉議局小組今開會研討

【本報訊】鄉議局小組定今日下午[illegible]討論各區鄉會所提出之要求，[illegible]鄉議局[illegible]

[illegible]

尺呎，並准許鄉民用三合土建屋，以保安全。

秋季大馬票頭獎 二一五六五六二 派彩百五十六萬

【本報訊】秋季大馬票，是次共銷出三百四十五萬三千張，馬會當局於昨日上午十一時在公衆棚當衆攪珠開彩，入圍號碼一百二十個，頭、二、三獎則在下午三時第三場廣東讓賽中揭曉，結果郭子猷的姻惑以八馬位壓倒林國樑的好趣，榮膺這秋季新當的運財童子，何林航的點勝獲季軍。大彩票開彩結果如下：

頭獎：二一五六五六二號 派彩一百五十六萬六千二百八十一元

二獎：二五○一二二○號 派彩四十四萬七千五百零九元

三獎：二五三四一八八號 派彩三十二萬三千七百五十四元

入圍獎一百一十七個，每派彩一萬二千七百四十九元五角，號碼如下：

○○五三七○四 ○○八三六一四 ○○九○四○二 ○○九五九一三 ○○九八三七九 ○一三○三○九 ○一四七七八八 ○一七五六五五 ○三五四九五七 ○四○九八○一 ○四六四八四四 ○四八六二四六 ○四九三一三二 ○五三八三九六 ○五三九六九五 ○五八二三○九 ○六○三四六九 ○六二六五八一 ○六三五二三四 ○六四九九○三 ○六七一○二二 ○七七○四一五 ○七八二一六七 ○七八九四一一 ○七九九九○一 ○八六一○五四 ○九○六六六四 ○九六三七二三 ○九六四七一八 一○六五七○五

一○六九五四七 一○七七四五四 一○九一九五八 一一二九四八三 一一五六五一七 一一六○四七七 一一八三六六三 一一九五四六七 一二二六八五三 一二三四七二八 一二六一○四一 一三一七三一四 一三三八五八八 一三七○○七二 一三八九○三○ 一四一五八一一 一四三三四六○ 一四七七○三四 一四八○七三八 一五○四九六三 一五五一五四○ 一五五八四三九 一六一四八三五 一六四一九八四 一六七一一八一 一六八○二七三 一六八一六五二 一六八六九一五 一七○二九○一

一七九○一六四 一八六一三六九 一八六八九八一 一八六九一七六 一九四一八一四 一九六八八七八 一九八二二五九 二一二四六四二 二一二八○七四 二一三六六二三 二一九六八四六 二二二八八七四 二二三三四七九 二二六八八六○ 二二七○○六二 二二九六六六三 二三二七○○三 二三三八四三八 二四四○七三五 二四八○八九四 二四八○九三二 二四八九一一一 二四九三一二二 二五四○一三五 二五四三一八○ 二五四四七五六 二五五五九二六 二五九八七七八 二六六二七三一

二六九八九九四 二七五○二四四 二七五五一○八 二七六四三二五 二七六五九八一 二七八一六七五 二七八七四五二 二八一七五九五 二八二三八二四 二八四九五一六 二八七六七○八 二九三七三五四 二九八○五○○ 三○二四二八一 三○九八七七○ 三一一九九○六 三一二六二八八 三一九二五七九 三一九六八○三 三二○一五七○ 三二一三五四四 三二四三三五○ 三二五七三○三 三二七五二三五 三二八一七三一 三三○七一一二 三四○三八三九 三四三一九八八 三四三九三九三

斗胆青年連續犯案 承認十三項罪

罪行包括：偷車無牌駕駛，在羈留中逃脫，又冉偷車用假車牌駕駛，被截查車牌時，連警員的筆也偷去。

【本報訊】一名十八歲青年連續幹了下列一連串行爲：偷車、無牌駕駛、擔車受傷，後在醫院羈留中逃走，又偷車、駛用僞照駛執照，及被檢查時，連警員的原子筆也偷去，又偷車作無牌駕駛等；昨在南九龍裁判署被控十三項罪名，被告全部認罪。法官諭押候六日宣判。

被告男子吳志雄，又名吳振興，十八歲，報住大坑東徙置區K座三九九號七樓。被控三項未得車主同意擅自駕駛車輛罪，三項無牌駕駛罪，三項無第三者保險罪，一項危險駕駛罪，一項偷警員原子筆罪，一項行駛僞照駛執照罪，一項在合法羈留下逃走罪。

主控指出：本年八月卅日被告在九龍塘又一村海棠路偷去一輛AC八三七九號汽車駛往新界，行至十七咪半時，竟與一輛小型貨車相撞，後被送入醫院留醫，翌日被告竟從醫院內逃出。

被告於十月八日在飛鵝山大石鼓偷去AC五五八五號私家車，在油塘地被兩名警員截查，被告當時出示一張僞造駕駛執照，

被告爲免被疑，乃向警員借一原子筆作簽名用，結果被告連原子筆一併攜同逃去。

被告本月三日在港柯布連道偷去××三六一七號汽車，開赴荃灣，後卒爲九龍總探長盧剛、探目林超、幹探李康、鄧達源等拘捕歸案。

工業界六大團體同人昨日舉行追悼朱石麟，圖爲公祭當時情形。（參閱第六頁新聞）

涉嫌貪污澳警 被疑包庇屈蛇

國際警察加入偵查工作

【本報澳門訊】自司法處破獲外圍狗組織後，涉嫌包庇的八名被停職候辦的司法警員，警察當局另懷疑彼等有包庇「屈蛇」情事，現已由國際警察與警察廳的政治部執行偵查工作，由此益見該案更爲嚴重。由於「屈蛇」一案件交由國際警察機構處理，爲力求澈底，港務警察廳、港務廳等大機構的首長亦參與研究工作。又有一名姓李的停職司法員前天被拘查，另有兩名亦將帶案，連前者公務員及「蛇」案界，被拘查者，共有十餘人。據悉：「屈蛇」案件一俟完結，將再追究其他問題。

新風姐鍾茵誕生 在港南五百餘哩

【本報訊】聚集於本港東南的一股低氣壓，已醞釀擴展成爲影響性熱帶風暴，天文台依序定名爲「鍾茵」小姐，此爲本年風季期間結束後又一中國海失時風，也是港外第四位失時風姐。這位風姐雖無意窺伺「天堂」，但西南航路已在威脅範疇。天文台爲確保海空交通輸機和出海漁民安全，即採取海外（非本地區）航行警戒步驟，警惕來往輪機及漁民，注意防範，免罹意外。

天文台入夜發出海外（非本地區）航行風警報導稱：截至昨日下午六時前止，熱帶風暴「鍾茵」已開始在距港南約五百八十哩附近，中心位北緯一二．五度與東經一一二．八度間，仍向西移，時速十一海哩，直闖越南南部。

復據天文台發出海外航行氣流分佈形勢演變指出：因風姐「鍾茵」影響，由中心瀰蓋華北大陸性反旋風而掀起的一股「高壓脊」，東移中廣泛擴展，迴旋環罩中國、日及其鄰近海域部，連帶影響所及，招致大陸冷流泊泊南來，致徘徊起伏於華南沿海（包括港海）的東京季候氣流，頓呈洶湧，天氣亢燥寒涼。

港海昨日竟日吹風力四至五級間東北風，海外風力，間常過六至七級，除淡晨局部雨外，天朗氣清，陽光燦爛照耀，欲寒還暖，氣候亢燥，室外最高平均氣溫，大部時間徘徊於攝氏表二五——六度（華氏表七七——八度）前後，濕度站在百份之六○以下，惟淡晨夜後，寒意較濃，晝夜氣溫升降，高低相差率仍大。天文台截至昨晨八時前止之廿四小時內，雨量紀錄僅些少而無數字。

預測：由昨夜至今日，仍吹微和東風，晨間初時天色晴朗，晨間密雲，間降幾陣微雨，其後天晴，氣溫大致如昨。

港大現代亞洲研究會 後日舉行座談會 由白克教授主持

【本報訊】香港大學現代亞洲研究會，將於後日在港大舉行座談會，由美國著名農業經濟專家白克教授主持討論，題目爲「中共報導的糧食穀類產量與戰前中國生產的比較」。

白克教授由一九二零年十月至一九四四年三月，曾任南京大學農業經濟系教授，但並擔任美國政府國府財政顧問職二十四年。由於白克教授在中國服務期間有過巨大的貢獻，中華民國政府曾於一九三八年頒授一項采玉勳章給他。

遠東銀行董事長 邱德根飛星公幹

【本報訊】遠東銀行董事長、國泰電影製片廠總經理邱德根，昨日下午一時，乘馬來亞航機飛赴新加坡視察業務，並洽商要務，約三四日返港。圖爲邱德根（左）與電懋公司總經理[illegible]在機場合照。

工場火警燒死四童 裁定死於意外

【本報訊】荃灣成安街廿號閣樓前座朝膠洋傘加工工場，於本年七月四日晨間八時許發生火警，引致男童三人及女童一人被焚斃。命案於四日前在銅鑼灣裁判署提出死因研究，法官何珀廷候至昨晨裁定四童爲死於意外。

法官指出：該工場對火警之預防設備不週，包括該處只有工場正門，並無後門作爲發生意外時逃生之路，該工場所存屬於危險性易燃物體，應作適當之保藏，不應任由童嬉亂動，而當時並無年長的人照顧，凡此弊端，工場方面應提高警惕。

四名死者是：（一）十六歲女童趙麗施，住荃灣海壩街四十二號樓下；（二）四齡男童黃士超，住荃灣德士道一七九號七樓；（三）十三歲男童李國權，住荃灣徙置區E座四六二號；（四）九歲男童李滿，住馬山中段三十五號六樓。

一棍一扇 送入監房

【本報訊】一名身爲十四K黑紅棍的木匠，昨在北九龍裁判署受審，被判入獄一年，另期滿出獄後受警方監視行爲兩年。其妻偕同八子女在庭聞判大哭，幾致暈厥，結果法官着其由社會福利署協助。

被告男子徐帶有，卅八歲，木匠。被控罪名：十一月六日在九龍地區，身爲十四K黑社會會員，而擔受四二六紅棍職位。被告認罪。

據案情透露：警方於當日早上在深水埗鴨寮街將被告拘捕歸案，查出被告於一九五四年加入十四K黑社會爲四九仔，一九五六年升任四二六紅棍職位，並開始向其馬仔勒收保護費。

又黑社會和字頭的和強樂一名白紙扇，昨爲警方拘控於北九龍裁判署受審，被判入獄一年，另期滿出獄後受警方監視行爲兩年。

被告男子蔡金堂，四十歲，小販。被控罪名：十一月六日在九龍地區，身爲和強樂黑社會會員，而擔受四一五白紙扇職位。被告認罪。

據案情透露：十一月六日早上，警方跟踪至黃大仙徙置區，將被告拘捕歸案，並查出被告於一九四六年加入和強樂爲四九仔，一九五四年升任四一五白紙扇職位，被告過去犯有一次嚴重罪案紀錄。

水兵擊傷女子

【本報訊】一名女子於昨日下午六時許，在梯間被一水兵襲擊，結果頭部被擊受傷，警方聞報後，將傷者送往醫院救治。

傷者名張月愛，三十四歲，獨居大道東十六號閣樓尾房，有一母及一女在港，另在譚臣道租屋居住，丈夫留在六陸鄉間。傷者前爲賣菜小販，遷入上址已兩三個月之久，據說她平日甚少在家，間中會帶男友返家小坐。昨夜被前傷者與一水兵男友返家，行至梯間，二人便發生爭吵，不久即被人擊傷，臥於梯間。

澳門擬舉辦號碼博彩 下注一元可得三萬

【本報澳門訊】本澳傳又將增設一項類似賭白鴿票的「博彩」，該項新博彩是採取新式機械開出號碼，號碼共八十個（由一至八十），開出十五個字，中十個字者，一元可得彩銀三萬多元。據說這項賭博，現在美國最爲流行。

據悉：葡京仁慈堂又擬在澳門設立「賭波」、輪盤、廿一點啤牌、鋪票、白鴿票、吃角子老虎、花旗骰，林林總總及跑狗「博彩」娛樂等等，將來如增加「賭波」及號碼博彩，可謂賭的發展，實已到多采多姿的境地了。

昨晚澳門賽狗 成績與派彩

場次	路程	時間	首名	二名	獨贏派彩	第一位置	第二位置	連贏位
第一場	三五○碼	廿秒二	(一)總係夠運	(四)至尊	三元一角	一元七角	一元六角	五元六角
第二場	四五○碼	廿六秒四	(六)湧學生	(一)艷陽天	十三元四角	五元六角	一元九角	廿三元四角
第三場	四五○碼	廿六秒六	(四)家庭儲蓄	(一)鞋谷第一	六元五角	三元四角	三元	廿八元二角
第四場	五九五碼	卅四秒五	(一)巧月	(一)蝴蝶之王	五元六角	二元六角	二元七角	十三元七角
第五場	五二五碼	卅秒七	(一)賽力民	(六)海霸	四元一角	一元四角	一元三角	五元八角
第六場	五二五碼	卅秒六	(一)夜光眼	(一)老爺車	四元九角	二元二角	一元七角	六元九角
第七場	五二五碼	卅秒三	(一)核子腿	(六)大羅天	五元一角	二元一角	五元一角	卅元八角
第八場	五二五碼	卅一秒二	(六)好彩	(一)辣椒	十元三角	三元六角	一元九角	十四元三角
第九場	五二五碼	卅秒二	(六)格力飛俠	(六)明敏	十一元三角	二元二角	一元九角	廿元四角
第十場	五二五碼	卅秒六	(一)運隆	(一)膏敏	三元八角	二元	二元三角	十六元八角
十一場	五九五碼	卅四秒六	(一)獅吼	(一)幸運	四元四角	一元五角	一元四角	三元九角
十二場	四五○碼	廿七秒	(一)金牌	(一)吉蒂夫人	四元一角	一元六角	二元二角	七元五角

半山區七宗劫案 三名涉嫌男童 將解地院審訊

【本報訊】涉嫌與半山區發生之七宗劫案有關之三名男童，昨再解中央裁判署提訊，由於警方對該批案之原告，因此港島區反飛組將辦理惡緊申請修改控案控罪，隨向利奮法官申請求還押七日，表示可能移解地方法院審判。

首宗被告：（一）邱慶基，十七歲，住光漢台菜號樓下，無職業；（二）余某，十二歲；（三）鄺某，十六歲；被控去月廿三日在連卡利（鐵崗）向一不詳身份男童劫去一手錶。

次宗：原指控三被告於去月廿日，在渣成從向一不詳身份之人劫去一枚墨水筆，昨修改爲同日同地，向鄺國華劫掠一枚墨水筆及向黃永超劫掠港幣四角。

第三宗：指首、末兩被告于去月廿九日，在忌連拿利，向男童余志濤劫去一手表。

第四宗：指首、次被告于去月廿一日，在忌連拿利，向男童謝潤濤劫去港幣五元。

第五宗：指首、次被告於去月廿四日在寶雲道向一不詳身份之人劫去一手表。

第六宗：指首、次被告于去月廿日與在逃人等，向一不詳身份之人劫去一手表。

第七宗：指首、次被告于去月十八日在赫頓道與在逃人等，向一不詳身份之人劫去一手表。

中醫師公會 旅行沙田

【本報訊】港九中醫師公會，十五日旅行沙田，上午十一時在尖沙咀火車站集合，十二時啓程，二時半在西林寺設齋筵，同行樂行幸運抽獎，每人收費四元，包括來往火車。該會選出領隊爲康樂主任黃容、副領隊許經、蘇健康、歐威康、陳述邦、何鶴生、鄧楚炎、林金滿、潘伯新、岑晉明，名譽總領隊林甫琪、譚賓鈞、鄭志剛、蘇策翌、歐陽康、余川石，負責旅行醫藥衞生爲康健醫師。

一個女裝錶 價值十一萬

運抵本港將公開展出

【本報訊】一百個名貴手錶，包括一個價值十一萬七千元之女裝鑽石錶，於紐約世界博覽會及巴黎珠寶展覽會陳列後，昨已由飛機運抵本港，將於下星期日在連卡佛展出。有等手錶鑲以藍寶石、紅寶石，有等手錶且鑲有二百顆鑽石。

歐籍男子被控 空頭支票騙貨

【本報訊】一歐籍男子，涉嫌以空頭支票購買四頂手繪的女莊假髮，事後被拘控，昨解中央裁判署提訊，被控騙貨物罪，商業罪案調查科高級督察辦理此案，向利奮法官申請將案押候四日，以便繼續調查，並表示被告將可能有其他罪名加控。

廣東道車禍 男童被撞傷

【本報訊】一名約十歲之男童，於昨午二時許在廣東道五八二號門前橫過馬路時，被一汽車撞傷。據說：肇事汽車是沿廣東道向西而行，因煞掣不住而撞倒小童，傷頭部及擦傷腳。

天氣與潮水

今日天氣預測：吹和緩東風，密雲，初時曠地方風勢有時消漸，密雲，有幾陣微雨，後來天色良好，氣溫大致與昨日相同。

昨日氣溫最高爲華氏表八○．二度（攝氏表二六．八度），最低爲華氏表六七．五度（攝氏表一九．七度）。

今晨零時室內氣溫爲華氏表七十三度、攝氏表廿三度。

滿潮：下午十二時五十三分 下午十時三十八分

低潮：上午五時五十九分 下午四時零八分

十九名男女偷渡客 由港警方遣解回澳

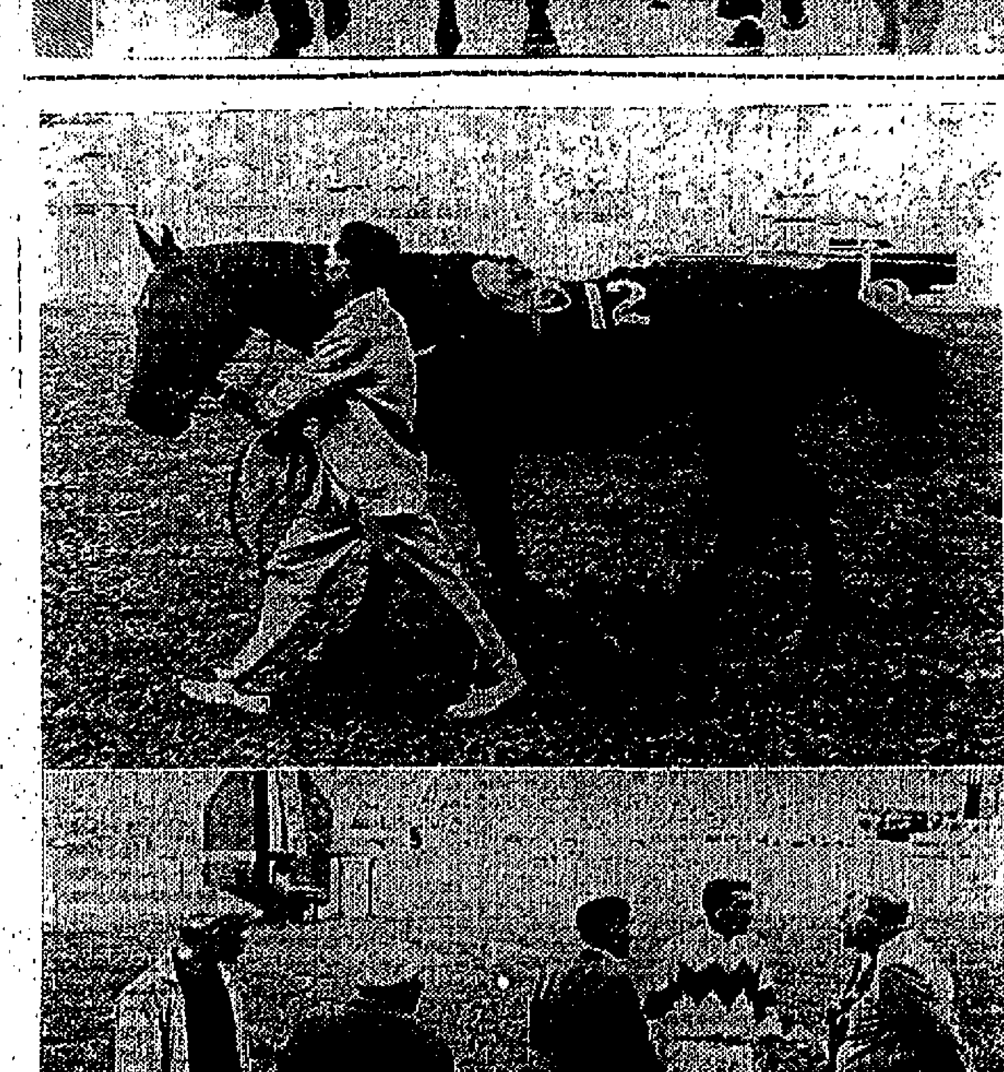
【本報澳門訊】一批十六名，一批三名的男女「人蛇」共十九名，經於前日由香港警方交總局遣回澳。

昨日賽馬圖片

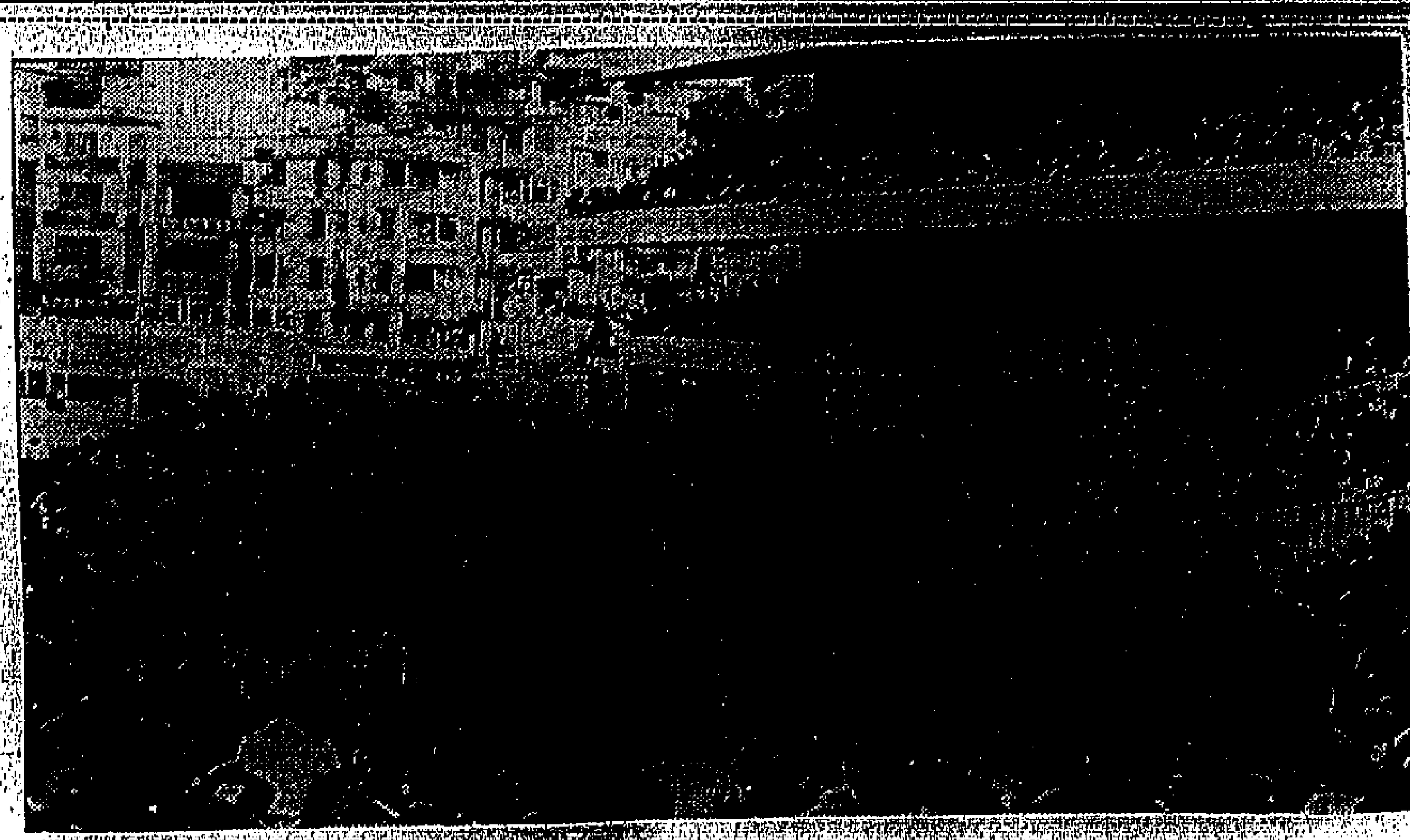
（新聞請參閱第七頁「馬經」）

圖爲姻惑馬主許世勳伉儷，於愛駒得勝後，滿面笑容拉馬入場。

第三場廣東讓賽，郭子猷的姻惑，以多馬位壓倒林國樑的好趣，輕取勝利，替秋季新當的運財童。圖爲姻惑跑至終點勝時情形。



第一場：梅道登第十二號都是佳，在跑上大石鼓斜坡時，發現該馬足部有損傷，即翻身下，馬由該馬獨自開蹄跑回終點。上圖爲馬伕將馬牽入馬房；下圖爲梅道登返面向馬主報告經過。（記者呂國棠攝）



馬會公樂棚，昨日賽前午間懸紅旗，不久即告滿座。圖爲馬場內擁擠情形。

第五場開閘後，感恩日突空馬跑出，騎師何体就步行返回閘室。

被控毆打小販案 販管隊帮辦無罪

法官謂控方証據不充分且有疑點

【本報訊】小販管理隊區帮辦伍兆輝，被提控毆打小販案，昨第四天續在北九龍裁判署由威爾遜法官審訊，辯方証供完畢，法官于聆取控辯雙方律師陳詞後，以証供中未有充分証據支持控罪後，及案中有疑點，判被告人罪名不成立，被告無罪省釋。

原告男子許松，四十五歲，住東寶庭道一〇三×號A地下，以傳票控告販管隊區帮辦伍兆輝，於本年六月十日下午六時，在街市閘道近九龍城街市非法將原告毆打。原告延由士遜律師主持控訴，被告由政府律師莫華高代表辯護，否認控罪。

辯方證人齊司史提芬供稱：被告於一九六三年開始担任九龍城區小販管理隊帮辦，彼與之認識一年，以彼個人意見，認為被告人為有修養、有禮貌，有工作經驗，及辦事能幹之人員，在任內從未接過任何有關針對被告之投訴。

九龍城警署總督察柯利華稱：六月十日下午七時，在九龍城警署報案室當值時，見本案之原告人由兩名小販管理隊員左右扶住，原告雙腳取跛，本人以粵語問有何事，原告投訴遭伍兆輝帮辦毆打，當時原告穿淺藍色恤衫，右袋上有黑水漬，原告並謂左脅為被告踢傷，彼乃着警員送原告往醫院檢驗，後彼接見被告，並檢查被告之皮鞋，發現其鞋頭有泥跡，但原告身上衣服，並無任何被踢之鞋印。

上述兩証人作証後，辯方政府律師莫華高即向法官表示不再召証人作供，至此控辯雙方証供全部宣告完畢。

莫華高結案陳詞稱：一宗案件乃要由原告方面証明全案証供無任何疑點者，原告方面有數証人出庭作証，而彼等所供述者，頗有出入之處，其中就被告扼原告頸，有指被告踢原告左脅，而原告本身則說左右脅均被踢。

代辯律師莫華高說 被告鞋頭有泥跡 原告身上無鞋印

証人所供情節與原告自述有矛盾

有的說見原告當時是坐在地上，但原告說他自己是躺在地上，給被告踢。原告及其証人都說當時原告穿黑色唐裝衫，但被告說原告是穿淺藍色恤衫，釘白鈕。

檢察官莫華高又指出：原告方面的証人，又有的說原告給被告踢兩三下，有的說四、五下，有的甚至說超過四、五下，關於此點，根據總帮辦的証供，被告的鞋頭有泥跡，若是曾踢過人，鞋頭痕跡是不應存在的，同時，原告身上，並無任何鞋印，甚至其他的痕跡也沒有。

被告是在一九四七年開始在警界服務，其上司如史提芬警司，都証明其在服務期間工作態度良好，再說到現場的環境，在當時來說，被告要踢原告的話，可能受到圍觀的，因為在現場的人有數百人之多，任何一位警方人員，在此環境下，是不會做如此愚昧的事。被告人在証人台所說的是依據事實來說，關於原告衣服，總帮辦的証供指出原告當時穿着淺藍色恤衫及原告投訴左脅給被告踢，此點原告的律師未有向總帮辦盤問，由此種看來，原告方面就未能証實被告有踢原告的行為。

檢察官又稱：至於原告的醫生的証供說原告的傷處，可能是由於被穿皮鞋的足所踢而造成，但亦可能是撞在木頭車尖角而造成。基於上述種種，本案的被告人是不應受裁定有罪的。

案中原告男子許松，四十五歲，住東寶庭道，業小販，被告伍兆輝，小販管理隊帮辦。原告以傳票方式，控訴被告於本年六月十日下午六時在九龍城街前閘道近九龍城街市非法毆打原告，由狄士德律師代表控訴，被告不認罪，由政府檢察官莫華高代表辯護。

夏巴隊參加澳門賽車 今年決破除迷信 以十三號車出賽

【本報訊】參加下週末澳門格蘭披士賽車的夏巴隊賽車八輛，將於明日由本港運往澳門。是日上午九時起，賽車將在夏慤道海傍（直升機降落場附近），裝上躉船運往。

參加四項競賽的夏巴隊賽車計有：蓮花牌23B型（維利駕駛）、華納伊蘭牌（卡格駕駛）、蓮花牌伊蘭型（C．桑駕駛）、蓮花牌福蒸拉小型（荷蘭德駕駛）、安固麗牌（蘇威駕駛）、蓮花牌高天娜（維利駕駛）、蓮花牌高天娜（格連卡駕駛）、蓮花牌23B型（A．潘駕駛）。夏巴隊與賽的賽車，有一特色，即全部車輛均採用福特引擎，而且，除安固麗牌外，全部福特引擎，均係採用福特高天娜牌汽車上之引擎。

夏巴隊隊長、龐東賽車名將維利，認為該隊擁有的賽車和駕駛員，都是最好的，估計在澳門賽車中，將可取得優異成績。

夏巴隊駕駛員，除格連卡係來自新加坡外，其餘全係本港居民。格連卡曾在馬來西亞房車比賽中連獲三年冠軍，他駕駛的三點八公升積架車，每賽必勝，但在去年馬來西亞格蘭披士賽車中，敗於夏巴隊中駕高天娜牌汽車的維利和A．潘之手。此次，格連卡將有機會駕駛，曾使積架車屈居下風的高天娜牌汽車，一顯身手。

夏巴隊中駕駛華納伊蘭牌汽車參加選分賽的卡格，將破除迷信而以「十三」的編號出賽。澳門賽車中，出現十三號編號，今年是破天荒第一次。據悉：「十三」乃是卡格的幸運號碼，但在過去賽車中特別要求編號「十三」。

各團體舉行追悼朱石麟

韓穗軒報告朱氏生平事略

【本報訊】香港中華廠商聯合會、香港布廠商會、香港製衣廠商會、香港樹膠製成品廠商會、香港布業同業公會、香港工業出品貿易協進會等六團體，昨晨十時，在九龍太子道香港布廠商會公學禮堂舉行追悼朱石麟先生大會。由余達之、徐季良任主祭，林根成、胡炳、王樂、黎永添、陳國本、黎顯華等任陪祭。到有該各團體會員人士朱氏生前友好及該公學員生等數百人。由該公學校長讀祭文後，並由韓穗軒報告朱氏生平事略稱：朱石麟先生南海九江人，少聰穎有大志，讀書過目不忘，甚深經史，旁及孫子兵法，多所啟發，年十六業儒服賈，從事飯業，馳譽省港，少年老成，同業推重，旋鑒於振興實業，尤為當務之急，乃結束飯業，創辦布廠，並與同業創辦同業會，膺選副主席，未幾太平洋戰爭爆發，避居澳門，戰後返港，於九龍譚公道木廠街創立中南布廠，後改為有限公司，所業大熾，深為同業愛戴，一九五七年獲選為香港布廠商會會長，旋任香港中華廠商聯合會會長，均蟬聯兩屆，在職四年，建樹良多，尤以倡建布廠商大廈及布廠商會公學，厥功至偉，任滿仍被推為名譽會長，鄉邑英美，或在港就學，資領導，各工業社團，如廠商會，香港棉織製成品廠商會，香港工業出品貿易協進會，香港布商業同業公會，均以朱先生學識廣博，任事精勤，亦爭相延聘為名譽會長，近數年間，朱先生鑒於興建工廠及住宅大廈，以利工業民生，亦為當前急務，先後興建中南布廠大廈、中南工業大廈，中南大廈、中南樓，蔚為地產界巨擘，詎天不假年，溘然長逝，殊堪痛悼，遺男公子四人：祖涵、祖安、祖蕃、祖鏞，女公子五人：淑珠、妍珠、瑤珠、麗梨、馬珊，或留學英美，或在港就學，一門英俊，次第成材。

文儀用具傢俬展覽 後天在希爾頓揭幕

【本報訊】文儀用具商會將於後天起一連四天在希爾頓酒店三樓舞廳舉行最新出品的文儀用具及傢俬展覽會。

參展之商品有：膠紙釘（性質如紙夾）、鈎釘、紙釘及膠水等，其形狀是細長並印有圓形夾面圖案，乃辦公室及家庭不可缺少之用品。該種膠釘附有黏性，能黏貼紙張、相片、小包及其他多種用途等，使用時能保持清潔乾爽，此乃多種黏性能持久耐用的文具之一，其他黏性文具用品，就有文件擠夾、膠條，備有多種不同顏色，複印機黏性改正膠帶，用以遮蓋錯字作用，這種黏性黏條在港還未上市，但歡迎訂購及個別印製。

展出品中的一種公文櫃，據說四邊處於一千七百度熱度及爆炸氣體之下，歷一小時，櫃內仍保持良好安全。

九江商會學校校慶聯歡

【本報訊】九龍深水埗石硤尾白田街九江商會學校，創辦瞬告周年，據稱：該校建校之初，上下午廿六班均告滿額，收容學童共一千一百七十餘人，目前為該校首屆校慶，特在青山道新舞台大戲院舉行懇親聯歡大會，招待上下午校全體學生家長參觀電影，同日下午一時至三時九江商會總會全體會董及該校校董由校監朱朗星主持，下午七時假座大叙，舉行慶祝大會。

錨嘜芝示 質優價廉

紐西蘭所產錨嘜芝示，據稱：在本港市場深受各界人仕之歡迎，據錨嘜芝示總代理香港新西蘭食品有限公司解釋：錨嘜芝示之所以得各消費者之好評，主要原因是質優價廉，其次是味道芳香，易招成份高，較普通芝示更軟滑，易於消化，故特別適合中國人胃口。

中國筆會今日座談

【本報訊】國際筆會香港中國筆會，每月舉行文藝座談一次，由會員中推舉一人主講，然後各抒所見，相互討論。過去之講題，有關紅樓夢、桃花扇、西遊記、水滸傳及「撰書」、「電影編劇」、「元曲」等各項問題，皆極饒興趣。本期座談，定今日下午在九龍奈豐樓舉行，由浸會書院教授易君左主講「元曲之演出」。

學生安全巡邏隊將舉行學術比賽

【本報訊】學生安全巡邏隊，將於本月十五日上午在灣仔修頓球場舉行第一次學術比賽大會。

參加者將有來自十二間學校之學生逾四百人，分為廿一隊，屆時在場演奏者有學校管樂隊兩隊。

總警司（交通）英禮信將檢閱巡邏隊，並接受分列式敬禮。分列式操將包括花車在內，被等花車展出交通安全種種情形。

學術比賽定上午十一時開始，下午一時完畢，屆時有學生安全巡邏隊及香港童軍第八十旅作交通安全表演。

崇基校友今晚聚餐

【本報訊】崇基校友會今日下午八時在彌敦道五月花酒家舉行秋季聯歡聚餐，並歡迎新近畢業成校友回港。聞本學期在美獲取學位回校服務者，有李乃元、傅元國等同學，榮譽校友十元，歡迎校友攜眷參加，同學前座，可撥電話：六六三〇五七鍾業輝主席，八四〇〇四八江寶源校友，八一三〇九三梁培基校友，八二五四〇六梁抱剛校友，或八八八一一四三一何耀鏈。

謝斐大樓快將入伙

據大觀珠石行發表：灣仔謝斐道二一六至二一八號大觀四期「謝斐大樓」現已建築完成，加工裝修，將於本年底入伙，該樓尚有百六十餘年期，新型唐樓，樓高七層，一梯二伙，戶戶單邊，不用電梯，可免管理費，立約不得開設公寓舞廳，保證永遠寧靜高尚住宅。每層由二萬餘元起，並可入伙後分期五年付款，其他付款辦法，歡迎面洽，故近日甚爲暢銷，欲購從速。洽購處：大觀珠石行大道中二三二號電話四三八六一五、四三八八一二。

四院重映 江山美人

【本報訊】邵氏彩色古裝片「江山美人」，定由今日起在荷李活、黃金、京華、樂聲四大戲院重映。此次重映之「江山美人」，是全新印本。

據稱：此片是林黛當年轟動一時之作，至今仍有其藝術價值，這部片於最近在美國三藩市發行放映，受到美國人士及華僑的熱烈歡迎。

林黛在片中飾演李鳳姐，千嬌百媚，演出生動活潑，令人難於忘懷。圖為林黛江山美人劇照。

西南中學校慶 舉行畢業典禮

【本報訊】西南中英文中學，爲慶祝卅六週年校慶暨高中第廿五屆、小學第卅二屆、英文中學第二屆畢業典禮，昨日上午九時半在東方戲院舉行盛典，並由立法局非官守議員謝雨川、市政局民選議員馬超常蒞臨分別授憑及頒獎，並致訓詞，出席員生千餘人，赴會及致賀嘉賓計有：市政局議員李耀波、東華三院主席鄺金醒全體總理，保良局主席張蘊蘭、傅愛應院主席陳泰隆全體總理，江茂森、陳仿林、霍逸樵、徐憲儀、溫金銘、鄭潤才、古應熙、彭展義、陳劍科、洪高煥、古霧、李濟柏、黃遠道、陳國軍、黃炳坤、盛香璽、林勛中、黃麟書、馮鍚、張賜香、介遠明、吳誌領、梁永燊、馬紹演、張立基、陳惠鑫、陸爵俊、麥杰浩、鄭漢強、張麟、許炳忠、黃正衡、梁仁滿。

儀式中，首由張海校長致開會詞，報告該校卅六年來的發展及有關校務概況，隨請謝雨川議員授憑並致訓，繼請馬超常議員頒發本年度學業優良獎品並致訓。最後由中英文部畢業生代表黃健芬及蔡雅子分別以中英文致答詞，禮成後放映七彩片「乞丐王子」助興。

謝雨川議員致詞時稱：我以為世界上沒有別的工作，比教育更為有意義。而教師對於學生，每於一言一行，甚或潛移默化之中，影響至大。諺曰「一日為師，終身為父」。故教師之本身，對於學生之感染，實不當而論。觀今香港之青年，生長於此動盪不安的世紀，道德敗壞風氣的轉移，及社會道德的改進，實爲今日教育工作者最艱巨的責任，亦爲當前的急務。

馬超常議員致詞時勉勵學生稱：你們是社會的一分子，對社會有一定的責任，因此，你們一方面要接受學校教育，一方面要與社會生活打成一片，向社會學習，認識社會各方面的事物，接受社會現實所給予我們的啓示，與珍惜前人的經驗，從而充實自己，使真正成為社會的一員，才能做到「學以致用」，為社會服務，造福人羣。剛才我看見貴校的交通安全隊，他們服務同學，服務社會的精神，也是值得我們稱頌的。

該校暨校友會並於今晚在廣州酒家叙餐聯歡，有半運抽獎節目，由影星杜娟、丁蘭主持抽獎及頒獎。茲將畢業生名單列後：

高中第二十五屆畢業生：賴志仁、林桂清、陳婉芳、黎偉國、鄧碧珊、鄭士偉、孫德寬、余國美、李凝源、何潤洪、吳家駿、周珊珊、李潤河、成得平、樂綠萍、李倩源、甘健楣、李崇鴻、關家齊、梁麗貞、楊子仁、陳惠珍、朱小薇、黃謝月幼、黃健芬、黃耀宗、沈筱鵬、丁世儀、孫銀鳳、陳鴻鈞、馬世德、忻蘅蓉、何惠珍、梁振娥、陳易新、陳爾明、盧成坤。

高小第三十二屆畢業生：杜煥彰、劉盛珠、周炎材、杜昭元、周瑞嫻、鄭觀貴、戚錦球、翟秀寧、周曼霞、鍾國璽、陳慧英、錫輝、何偉民、黎健華、甘頌、區瑞冰、盧樹達、德偉、龐玉芬、吳錦方、Cortes、孫慶恩、熊江、Reynalds.P.、胡世雄、王國輝、麥翁當君、邱道德、英、梁碧芳、衛碩培、來金、董秀瓊、姚玉李寶霞、李利貞、陳樂紹偉、廖恒通、錫、黃國傑、謝偉光、少華、黃麗貞、袁永何倩卿、林志榮、馮偉、林健民、蔡宛子、張兆新、莫樂顏、志宏、張國基、劉伯李振新、陳國娟、陳、吳偉安、李俊霖。

英文中學第二屆畢業生：張懷雄、鍾國韶、程寶明、劉仁星、玉華、盧陸儉、陸欣萱、李秀玲、曾李健兒、謝美玉、何榮根、林萬飛、容顯、李惠祥、梁月美、陳永祥、黃鸞香、蔡黃健偉、陳瑞珍、譚飛鴻、胡民基、淑玲、鄭守良、馬建湯麗珍、梁伯球、張陳國強、鄭偉誠、何潤強、莊愛儀、巧雲、蔡婉珍、何玉黃錦洪、姚成光、梁慶標、司徒鳳英、張玉霞、丁德鳳、成得康、區榮顯。

巴富街官立中學 後天由港督開幕

有廿四個課室可容學生九百餘人

【本報訊】新建成之巴富街官立中學，將於後日由港督戴麟趾主持正式開幕。此爲根據中等教育發展計劃於今年完成之四間中學之第一間，其餘三間爲：荃灣官立中學、柴灣官立中學，及政府補助之聖芳濟中學。該三家學校，亦將由港督於本月稍後時間開幕。

港督於官立中學啓用時，將主持該校大堂走廊一牌匾揭幕儀式，屆時並將在該校禮堂向學生及來賓致詞。

該校舍係根據工務司署之新型標準圖則而興建者，可容學生九百六十人，主樓爲一「U」型建築物，部份樓高五層，部份高六層，教室及校務處包括校長室、體格檢查及總務室、教職員室、辦事處，均設於此大樓內，除廿四間課室外，並有科學、美術、地理、音樂、家政、縫紉及手工等特科教室十間，及圖書館一間。

禮堂與大樓分離，但有走廊可通至大樓之二樓及三樓部份，禮堂有舞台、化裝室及附物室等，禮堂之地下闢爲室內運動場及體育用具貯藏室。

九龍大埔道一九二號五樓昨晨發生大火，濃烟從窗口冒出。

新界農民多破產 港府應設法援助

讀者意見

編輯先生台鑒：

新界農牧人士，一向獲許工商日報熱心關懷我們的動態，在報章上不時發載，提起社會人士注意，大家一致都稱許貴報為新界的一位「藥鍚恩」。事實上有那一間報紙接一連三的賞浪發這麼可貴的篇幅呢！

新界的農業政策，是全世界最悲慘的一面，港府所採的行動有二：一、是削肉補瘡；二、聽其自然演滅，也是全球獨一無二的政策。

政府的用意，想使到香港市民天天有平菜食，它未有想到新鮮的魚肉有百分六十以上沒有資格作日常佐膳呢。

中國有句明哲的啓示，便是穀賤傷農，新界農民多數種植蔬菜來代替五谷，因適合地方環境故也。

新界農民，把白表示實不願意政府指助一筆有用的金錢來救濟（削肉補瘡式），但願有一個正確的維護，勿任令其「自然演滅」。九年前，有一位英國大臣到新界觀察說：「蔬菜前途光明」。到今天，不獨蔬菜無望，無數的農牧人家變成了破產，十九（指諸過去），且田產是全世界最悲慘的一面，誰謂不然！

港府須採行獨一無二的措施，正確說：一、需年白花費了萬元，巾幗壯人所付出的有用金錢來作沒有實用的賑恤，例如蔬菜附屬機構，滿佈新界各區，十餘年來所作試驗，終年如是，談不上實用，以農民心意來講，這些都是不感興趣了，或因出現了十九個政府多人支出，在內，又同必勞師費幣，使一人民從自由市場買到了相當貴的[illegible]。

[illegible]

所以：我們希望港府應切實考慮，從速改革政策，則萬千農民愉微無涯矣。

工商日報讀者啓上。

大埔道五聯大廈火警 草手袋工場被焚

損失約四萬元 兩男女被燒傷

【本報訊】九龍深水埗大埔道一九二號五樓E座，昨晨九時四十五分，一間尼龍草手袋工場發生大火，焚燒約半小時，工場內之機器、傢具、存貨盡付一炬，損失約四萬元，一男子及一婦人被火燒傷，送入醫院救治。

起火原因是由於一名女工取火吸烟時，燒着了汽油罐而起。

上址爲五聯大廈，分前中後座，大火地點爲E座之尼龍草手袋工場，昨晨一個姓何的女工在其旁劃着一根火柴欲吸香烟，不料火柴竟燃着了極易燃燒的電油液體，烈火隨着蔓延。消防局接訊派出多部滅火車馳往救援，消防員從對面樓宇引喉灌救，半小時後，火已被控制，但工場內之機器、傢具、手袋存貨等物皆已燒成焦炭。

事後，上址樓宇由五樓以下皆受水漬，其中一間幼稚園，在大火時學童已逃出暫停止上課。

上址工場於去年三月開辦，老闆名鄧文，大火後被帶往警署問話。據鄧文稱：大火中損失約四萬元。

被火燒傷的女子名何妙容。

又：元洲街一間太空褸製衣廠，昨晨十時許發生火警，結果燒毀衣物原料約值二千元，另十五部衣車飽受水漬，幸無人受傷。肇事地點爲元洲街四一〇至四一二號四樓明記製衣廠。

大火中被火燒傷的女子何妙容，被扶上救傷車時情形。

富麗斯吉百利公司主席由加來港訪問

【本報訊】加拿大富麗斯吉百利有限公司主席杜格拉斯嘉洪氏，昨日乘飛機抵港，作短期訪問。往機場迎迓者，有吉百利及富麗斯朱古力之香港總代理和洋行要員英格利氏等多人。

基督教大學同學 下週日舉行郊遊

【本報訊】全國基督教大學同學會，自日前宣佈於本月十五日（下星期日）在沙田馬料水中文大學崇基學院校園舉行秋季郊遊聯歡大會後，各同學踴躍購票，據該會主席爲王育德女士稱：迄今已有千人，截止發票日期爲十日，如未購票者，請向各該大學同學會購買，每位叁元。

因參加者衆，緊九廣鐵路局協助，於十五日除原有班車七時卅五分及十時卅分外，將增加九時五十五分及十一時十七分兩班，以便利各同學。該日秩序，除上午在崇基教堂舉行主日崇拜外，並有豐富午餐及多項遊藝節目，供應咖啡與美麻飲料，並將舉行攝影比賽，獎品豐富，希各同學該日携帶相機參加。

涉嫌開鎗毆警 男子還押候審

【本報訊】北角渣華街北角新村街上發生警員鳴槍追捕疑犯事件，結果一名男子被拘，疑與該案有關。

該男子昨午解銅鑼灣裁判署提堂，被控三項罪名，控方向法官申請命被告還押至本月十日再提堂，以便繼續調查。

被告男子認名何燈，又名何炳坤，又名何有，廿五歲，無職業，居無定所。被控下面三項罪名：（甲）本月六日在渣華街汽車停泊處，毆打在執行職務中的第七三零零號警員蔣文莊；（乙）同時同地犯法；（丙）同時在合法逮捕之下逃脫。

天主教義賣物會 今天開獎

【本報訊】據本港天主教會透露：該會所辦之義賣物會，面所收集之義品更爲豐富，由本港天主教山福保大人主持揭幕禮，預計教友參加者必更衆。會場擁有價值港幣八萬元鉅獎數個，及其它各名貴獎品多份。已定於今日下午七時在銅鑼灣保祿醫院開獎。據稱：頭獎爲屯門之三房一廳樓宇一層，二獎爲「快意」座車，三、四、五、六獎爲電唱機、洗衣機、名貴手錶、原子粒收音機等。該會上週日在九龍舉行之義賣物會，參加者實二萬七千人，此次香港方面預計更盛。

曾子彬創製治咳聖藥

據曾子彬中醫師醫務所發表：曾醫師根據祖傳秘方，積數十年臨診及研究，創製紹歲神丹，統治老人痰喘、風寒咳、傷風咳、感冒頭痛咳、喉癢咳、腸痛咳、心胸脹咳、兒童喉間呼嚕咳、熱咳，以及痰咳，一服即癒，兩服即止，功效如神，遍查病人無算，今始正式面世。

長洲神學院舉行 學生佈道團金禧紀念

【本報訊】基督教建道神學院，定明日在長洲山頂該院舉行學生佈道團成立五十週年紀念暨第十一屆懇親校友日聯歡會。大會主題爲「傳福音與萬民」，恭請前院長宣道會主席講道，並由該院大詩班獻唱聖詩。聚會完畢後，由該院作排球賽，後由該院師生與旅港有教職員與商學人士，校友、親友及嘉賓參加。

殷商胡忠夫人七秩一榮開帙

【本報訊】本港的士及地產業殷商，癸卯年東華三院總理胡忠之德配冼江夫人，昨爲七十一榮誕，其男女公子文瀚等，特於月宮酒樓禮堂祝壽，官紳名流致賀及赴宴者數百人。江夫人相夫教子，勵儉持家，上和下睦，門風賢淑，育男女公子九人，俱受高深教育，服務社會，長公子文瀚，早歲就讀香港大學及國立中山大學，得機械工程學士及美國冷氣工程師學會會員銜，除輔助乃父經營外，並自創中興冷氣有限公司。

陳樹渠演講遊美觀感

【本報訊】香江書院校長陳樹渠，昨應該校各學生及各界之邀，講述其此行赴美一月的「遊美觀感」，爲期以一小時。陳氏演講內容大要爲：一、聯絡美國大學院校與美國大學已獲得聯絡，方便學生升讀美國大學。三、考察美國外學。

東亞大樓九折預售

據大觀珠石行發表：灣仔大佛口軒尼詩道廿三至廿九號大觀五期「東亞大樓」，高十七層，一梯三伙，裝設名廠八梯兩部，百六十餘年期，空氣清涼，位置優越，開樓及一般適合商場，樓上全部高尚住宅，正面向南，後望海景，立約不得開設舞廳及公寓，訂價特廉，每層由三萬餘元起，現行樹完成，開始預售，一次滿付款，特價九折優待，並可分期五年付款，其他付款辦法，歡迎面商，洽購處：大觀珠石行大道中二三二號，電話四三八六一五、四三八八一二。

圖爲東亞大樓

早川電機株式會社 岡田吉治郎昨來港

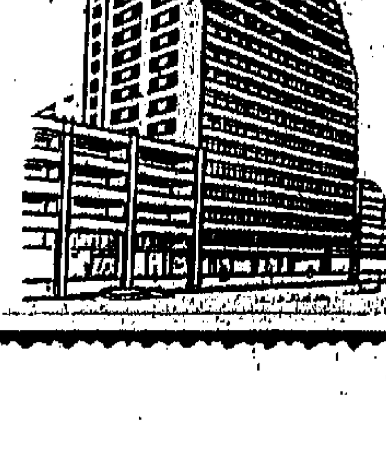
日本早川電機株式會社東南亞代表岡田吉治郎氏，爲巡視東南亞業務，昨晚由東京乘國泰班機抵港。到機場接機者，有樂隆電器有限公司董事陶錦麟、鄭平等。岡田氏稱：彼在港稍留即行飛赴東南亞視察，公畢即行返日覆命。

早川電機株式會社東南亞代表岡田吉治郎氏抵港與機場歡迎者合影。

鑽石大樓建築完成

據大觀珠石行稱：洛克道四六二至四六八號，左鄰大觀樓，大觀三期「鑽石大樓」，尚有六十餘年期，現已建築完成，加工裝修，趕於年底入伙。原有四間，每間四間，特別寬大，一梯二伙，裝設名廠八伙大廈梯兩部，外牆上海洗水批盪，立約不得開設公寓、舞廳，訂價公道，每層由四萬餘元起，仍照舊價，一次付款，九五折優待，入伙後更可分期五年付款，歡迎提供其他付款辦法，故近日甚爲暢銷，洽購處：大觀珠石行，大道中二三二號，電話四三八六一五、四三八八一二。

圖爲鑽石大樓



日松下電器株式會社招待九州代銷商遊港

樂聲牌廠松下電器株式會社，爲酬謝招待該廠在日本九州各代銷商組團遊覽，一行十餘人，由該廠九州營業所長中本專務率領，於昨晚九時乘國泰機抵港，是晚到機場歡迎者，有本港樂聲牌總代理信興電器有限公司高級職員及松下駐港代表等多人。據稱：該團在港逗留作數天遊覽及視察業務，並往澳門遊覽，再行轉赴台北觀光，然後返回東京。

圖爲日本樂聲牌廠招待日本九州代銷商首腦抵港在機場與歡迎者合影。

馬經

智慧餘勁增强
威能活潑漸入佳境

各場準備形勢

明天是第一次賽馬的第三天，分上下午舉行，全日共賽馬十場。大部份的馬，都初步操足，第三班佔了四場，第五班的一哩，形勢較為均勻，低班馬有些場合是強弱懸殊的。

第一場第八班一哩，也是經日孖寶的第一足，此場搭第八班第五班一哩，因此，低班馬亦有重要性。

高齋近期稍為多操，今季由六化郎工夫，以陣容碎的六化郎較可觀。

穩桂英過去由林國樑操練，近期由何偉航出試六化郎，前兩段已見增速，進展合理想。

雖頭由林國樑勤操，步法雄壯，六化郎操足，後勁增加，進展甚速。

挪威王老馬尚有勁力，近期由梅道發操手操六化郎，輕捷步伐，氣力仍強。

威能質新，腳法輕爽，近期漸漸成操六化郎，輕飄活潑，佳態漸露。

智靈最近躍起甚速，氣度雄壯，由幾工夫而逢快試，實狀均佳。

一家寶氣度漸足　好好運輕盈敏銳

第二場第五班紅牌生賽一哩，地上飛季初由助手多操六化郎，步伐雄壯，氣勢漸盛，最近由讀士高撥手操練，依然昂勇。

一家寶季初緩操，進展甚速，多試六化郎及一哩，末段衝力甚强，將來已回勇。

萬里騅初期緩操，近期由半哩至快六化郎，蹄姿輕鬆，亦有進展。

心上人多緩六化郎，步密而氣度平常，稍見好轉。

艷陽天多操六化郎，工夫由緩而緊，氣力增強，雄勁可愛，實力漸露，其餘氣勢平常。

第三場第八班六化郎四十碼，龍鼓腳法輕盈，活潑有致，多與神駒操半哩及六化郎，已達水準。

·老溫·

智靈發腳法輕巧，近期由後半哩至六化郎，亦見氣勢增強。

最後勝利腳法活潑，多操半哩，清秀悅目，前兩段夠快，祇處第三段。

好好運由季初出操即以六化郎為主，清秀有勁，氣力質正，近期何偉航操快工夫，有一氣呵成之勢。

杭州操練稍疏，近一課洪發康試快六化郎，有超工夫趣勁，亦見勉合水準。

龍，由蔡克文操練，以後一哩及六化郎為主，狀態可達水準，但欠靈活，漸為美中不足。

頑疾由郭子猷操練，狀態平常，腳法生硬，未達勇態。

至尊寶步伐雄勁
力度高輕鬆有緻

第四場第五班一哩〇四十碼，形勢拉得很勻，至尊寶上季已有表現，狀態初起。女俠士少途後工夫出操，但質素依然甚高，氣度瀟灑。

降班後體力尚可支持，多操六化郎，近期由寶明操足之後，洪發康快試三段，前速後勁均佳，狀態漸勇。

佳麗由郭子猷緩操，馬身稍重，寡力加由季初緩操，狀態循序漸進，美利多操練，前速尚見正常，但噓氣未收，未見昂勇。

保能勝腳法輕佳，但不耐勤操，無顯著進展，十足收成近期稍為加工，氣力仍強，但微有噓息，喜勵批經常多操，步幅夠大，但馬身稍重，欠活潑氣氛，巨人近期由陳杰操練，步大前勁力平常，狀態未勇。

力度高腳法輕盈可愛，清爽悅目，近期由梁錦垣多試快六化郎，有一氣呵成之勢，餘勁稍弱，狀態甚勇。

再來一次近期狀態有進，步大力雄，漸入佳境。

美琪公主季初由沙利來勤操六化郎，步法輕爽有力，近由衛林士用試三段，仍屬佳態，其餘狀態平常。

灯穩勤操，季初起即快工夫，多作六化郎操練，前速後勁均佳，氣力質注，雖壯奪目，勇態外露。

好得驃試半哩居多，操練不算頻密，但狀態尚住，第五化增加。

幼童緩操，腳法輕爽，近期稍為加工，漸入佳境，步履輕操，腳法輕爽，狀態漸佳，其餘無若何表現。

第五場第八班六化郎，寶城，法季以短途...

偉程大步氣力强　好希望短途夠快

第六場，第三班，一哩，形勢在急劇變化中，大部份是強馬對時。

郭子猷前天初試寶城，使人感覺一有奇蹟，而此駒實力已露，然後可以奪勝，否則紅珊瑚。

第八場第五班一哩
賽前蠡測

趙子龍

昨天週六，已跑入最後試跑第一天，氣質好亮最後試跑之後，當得第八班，因此我要在後試跑所見，隨後提供給讀者。

報名馬十二匹，太陽神初露鋒芒，仍然未到重視的階段，雖欲有所發揮，而實力稍弱，未及上季出色。

挪威王第二，在第三班，是可以應付得來的，腳法輕巧，並在近期多試六化郎，又多一匹實力最強的馬。

冷位置之材，一品夫人可以不理，將力民尚未達到顛峰水準，紅夫人操練稍欠佳，實不若，合作精神為十足，大師仔將命衛負磅有利，狀態顛峰，即位置之材，紅珊瑚勇，此駒潛力如何？勇逸鶴表，兩年來應總後不敢下斷言，提以今次最前，防換入三甲，有前追，後試跑所見，落大石的價值，但負磅太重，秋鼓一段，毛勢有如萬此駒賭決，可以勝，馬亭有狀態，馬弹驟，以狀態言，亦可以無形無蹤，大防爆冷，雖場稱勇，提熱門馬非不一定可勝，見之後，經過昨天所馬當達路程適合，然以贏位，進步，否則紅珊瑚可，而此駒實力已露，祇以贏計，除非馬亭有然後可以奪勝，否則紅珊瑚。

看明天騎師實力
郭子猷機會仍大

郭子猷昨天的馬勝得很精彩，第一場的飛鳳是重磅馬，因此，留頭門後的戰略運用是必然的，快樂勇士猛放，但當路郭子猷的飛鳳豪放有勁，勝得穩；第三場的嬌嬈，全程快放，氣度實注，且有高速：第六場又勝龍馬精神，也是後上取勝，更為精彩。明天，郭師的馬，好天使，成功日，機會屬熱門，而且實力較強。

研究成功日以短途馬底出一哩，但是，操練手法多六化郎及一哩，成功日上季後上勝旺財夫人是第二段有衝刺，反而第一段不夠快，有可以延長氣力走一哩。

好漢多操六化郎，活潑，揮灑有致，狀態仍持續工夫，漸入佳境，仍佳，巳見拉長氣力，可以爭奪中距離一哩。

成功日腳法輕盈活潑。

何偉航　好好運

何偉航本季復出，只中一場的馬勝，殷熟練的麼騎是好希望，最近已加工力勝，志在不少，但有強對手，因此，機會較大的還是第三場第八班六化郎四十碼的好運。

寶城，當然是正宗三甲中的爭雄份子。

一哩馬，林敬德之勝是前段被大會監康勝六化郎四十碼有高速，目前寶城負磅不重，實力大起來了，搶先，第二段可以從外欄越過，其後洪發康，好天使是操足而且腳法輕爽，勇態畢呈，值對抗熱門好希望，與蘭將，因此，也是好運。

梅道發　挪威王

梅道發明天的挪威王是有些力量爭短途的，上季，唐宏洲已能駕起第三段，目前減磅，老馬有態，可以進襲頭場。

第三場新配少騎，但屬於滿馬，助手操練，過幾課六化郎，有些進展，但無把握奪勝。

第六場的佳驄馬和第八場的馬亭是梅氏熱門馬，而有實力爭勝的的寶城。

洪燮康　至尊寶

洪燮康明天的馬，以第四場至尊寶，第三場的杭州成為一熱冷的對像。

至尊寶上季走九郎不能上名，但全程有高速，最佳一哩以高速負於林國樑的光亮，狀態雖得不斷呈勇，近期勝到錄利，有分段快，放頭是走過三段爭先的，目前有佳態是熱門的實力份子；至於杭州，近期突然以快六化郎手法操練，馬身漸爽，過去曾有三段放頭快速，目前負一三三磅，得輕磅之利，是冷門對象。

是的，好好運將會為何偉航本季帶來勝馬的好運。

機會。火箭輪經常侵操六化郎，腳法雖佳，但氣勢未強，以短途馬而未下工夫，出乎一哩，機會不強。

莎樂美老馬火旺，季初即操足，多試六化郎，氣派豪放，步術勁雄，勇態外露，識途老馬由季初即多試一哩，步伐雄壯，氣力質注，佳態悅目。

體程質新，步幅寬闊，雄勁可愛，活潑氣氛漸見增強，分由李殿林、蔡克文操快六化郎，酒門大步，有豪放氣勢，尤以第三段衝力甚強，操足。

應戰，有力爭雄。第七場第三段中哩一七〇碼，來人証券，腳法清順，火氣十足，多試慢六化郎，佳態保持。

福將由林國樑復試半哩步伐雄壯，氣力仍強，性急口重，最宜短途，好天使由郭子猷出復試六化郎，雖未則重快工夫，但氣勢豪放，清爽有勁，蹄姿揮灑，佳態悅目。

好希望近幾課加工，步伐雄壯，氣勢如虹，何偉航近一課快工夫，豪放奪目，其餘狀態亦堪保持。

第八場第五班一哩，是競爭較為激烈之局，太陽神雖有郭子猷之助，恨氣力平常，雅緻近期活潑，輕盈可愛，狀態上佳，弱馬不耐勤操，佳作間歇性試跑，亦有潛力，馬寶達季初起緩操，近期加工，步伐雄壯，餘勢甚盛，狀態轉佳。

馬亭緩操多時，六化郎工夫較多，步伐清爽，活潑可愛，餘勢漸盛，最宜一哩，有梅道發助陣，實力更強。

合作精神由王劍影操練，腳法輕爽，清脆活潑，質新當起，亦是佳態。

紅珊瑚由譚業成操練腳法清秀，近期快六化郎，輕盈可愛，狀態漸起，其餘平常而已。

第十場第三班一哩，美人兒近期復操慢進，狀態保持。

巢尔腳法尚佳，近期少操，寶寶馬多操，試大前有些噓氣，活忠誠步活輕爽，氣勢甚盛，渡可愛，狀態已達水準，走一哩最合，已見多勇。

珍寶近期腳法漸活，氣力初見增強，但決六勇，不過初見好轉。

馬亨步大分段快
成功日清秀活躍

氣勢不甚強，而且腳步開得不夠濶，微有噓氣。

昭環，形勢有微利，非浩浴操足，而以一哩為主，但步法欠活潑，一哩路程，雖以爭前三段快，影響輕巧。

綜論第三班兩組短途賽

揮戈

賽馬專論

第三天賽馬接踵又至，是日共有十場賽事，全部賽馬登場作戰，形勢緊湊，勢所必然。其中項目，當以第三班馬長短途賽，較受一般馬迷重視，中上班次之演出，較為準繩可靠，其受重視之主因便是在此。

撇開一哩兩組不談，單就兩組短途而論，第一組排在第七場，報名馬只有七駒，場面頗為冷落，但各駒實力接近，形勢便拉得更緊，尚有一番劇鬥，雖冷落亦見熱烈精彩。名單為來人証券、福將、好天使、奔路、好希望、星洲及天才等；配磅方面，好希望最重，星洲次之，再次好天使，奔路。表面看來，好希望成為台灣無疑，蓋其在上季末以超水準勝六化郎四十碼，負見游刃有餘，故本季加至頂磅亦覺合理，此駒在新馬初出即勝此程，敵地時速五九秒二，相當凌厲，故被圈中人估計甚高，上季踏入大熱階段，即有輝煌戰績，其實力在第三班出戰短途，顯然是稍高一籌，論質仍有升班資格，但從其以往出賽經過而觀，從無負有如此重者而能爭勝，故其是否適宜負重，仍有懷疑，加上本季之操練情況，似嫌鬆弛，程序欠順，而且賽磅過於懸殊，因此，雖有較高之質，其機會亦不見突出，故敢肯定，有可勝之資而不穩。

天才非此程專材，近況亦平庸，可以勿論；奔路雖輕，其速度在此組仍是最弱之一環，自無問鼎之力；來人証券已見開始走下坡，近況氣勢亦弱，更難望有得；星洲本有高速，但有內閃毛病，近期操練雖見正常，但亦嫌稍疏，狀態仍然徘徊未足，班次稍有利，亦無力鬪重關，至於福將，盛年已過，雖是短途健將，近期操練卻見積極，略有火候，但亦不足，充其量能爭一席而已。

好天使正當盛年，體力強壯，本季按步就班操練，程序良好，此駒有兩段高速，後上有強橫衝刺，從上季同程敗於大胆一役而觀，五八秒正八駒。

第二組排在第九場，報名馬有海上霸王、飛輪、喜相逢、駿輪、騎警、威特猜、勇勝及蓋世英雄等湧與好希望可爭入圍。

雖負兩磅位，足以銷之，復課後，郭子猷愛不釋手，此種恢復而不爽之情，實屬少見，論戰之態魄，倘難出其右，近況秀起，已是及鋒而試時候，一切條件有利，足以擊敗任何一駒，故其機會最高，且飛輪初降於此，負磅較重，本身前速不高，此程雖有所望，但路程過短，雖以發揮潛力，亦難開律，蓋世英雄自管此班，出賽固少，變數不得其志，本季操練情況，權見鬆弛，如此手法，進度自受影響，目前狀況並無起色，加上路程非理想，雖得輕磅，亦無利可言，海上霸王狀態不俗，有一哩而不揮，竟搶近而圖遠，用意雖明，但此程確非其所長，能爭一席，於願已足了；駿輪降下此班，不能言有利，但起碼夠應付，近況頗不俗，惟軟慢地始易有傷騎警是正宗短途材，但盛年已去，季而未盡退化，上季初仍有超水準之演出，本季操練正常，應可保持，季初有利於老馬，同場對手未見出色，論理仍有再捷之可能；喜相逢年富力强，正處盛年期中，尚應有進步，前速不弱，第二段有高速衝刺，當可予騎警相當之威脅，如前者有差池，便可輪到此駒爭勝；威特猜有特質而有速度，但初臨此班，經驗較差一點，論質論態均有可為之處，但屬不穩，只能作冷門觀之。

綜合結論：第一組好天使當起當然，機會最高；第二組仍以騎警較強，如演出正常兩駒均有可搶元。

頭場是弱馬會戰

·陶樂駿·

頭場巳是很混亂的場合了。低班馬，演出會有些甚麼？成數甚微了，這是個混亂的局勢。

附驥集

班底高的老馬，身經百戰，多時征逐，體力可以保持已經不是一樁容易的事情，因此，挪威王的近期操練手法是採緩工夫，以代替快工夫，過去是以段速均勻，有強烈後勁見稱，但時間已久，馬的體力循自然衰退，後以路程不甚適宜，雖然有些狀態，仍難以佔上過高。

最重磅的智慧，頭馬命不濟，由新馬時倖脫質高，但出場無前速，後勁亦不強，還延時日，上季的後上，追逐雲霓是最佳的表現。可是，前三段留得太後，亦覺失地較多，走回亞席，是最佳的表現。於是使人想到威能。

威能腳法清秀

威能，新馬階段是未操足的，成熟程度遲緩，上季末期，初見好轉，他狀態雅嫩，未作積極操練，近期，一段，無前爆起莎樂美更足，多操一哩，氣力甚強，渴望實力會在莎樂美之上。

本的試跑工夫是蘇芬踏夫的一段，無前爆起莎樂美更足，多操季的基本工夫亦不足天郎子猷初試六化郎，而沾稍見好轉，一近兩課才稍見好轉，但出六化郎四十碼的，一出六化郎四十碼的，前兩段依然不可輕，可愛，如被操成熱門，仍覺不甚適宜。

儘程有力挑戰

同場最有力挑戰寶城的除了上述的兩匹馬外，就是質素新步頭的步幅大，而雅柱英的腳法是較穩重。

穩桂英的腳法是稔雅的步幅大，而雅頭的操練手法卻較穩健。

郭子猷取寶城

此場有勁手麼？在寶城之下，預計其熱力，不及寶城。

在寶城未有郭子猷助陣之前，體程是虎虎可畏的，一哩的路程最合，操練手法是穩步求進，保試三段佳態可見後勁雄壯，氣勢甚盛，近期由蔡克文操練，將由梅道發出陣，但經已過，門哩的第四段，雖以留一段，於是戰寶城的一匹。

寶城，雖然被過兩次馬，一次是新馬階段，林敬德以大熱門取勝，另一場是洪燮康勝六化郎四十碼，升到第三班，仍是名氣最響的。本季初期，操得非常悠閒，那是拍實前，體的第四出陳，是最具實力挑

首次賽馬第二天
郭子猷連中三元
莫華灼被罰停賽
明天連贏規定祇限四場並提前售票

【本報訊】本年度首次賽馬次天，後起騎師莫華灼繼林國強之後，又因策騎危險及不顧他人，被判罰停賽至明年二月一日止。

當日孖寶及連贏因開放後，孖寶售票處人多，公衆栅於十時即出現長龍，雖然昨天馬會當局提前十五分鐘開始售票，但馬迷們大都一直停立輪候，仍要輪候三場，由於賽馬才能購得一場票，由此足見購孖寶及投注彩，仍因購少

連贏位票的觀辛。馬會當局於昨散場前，在場廣播宣佈：星期一日將提前於上午十時開始售票。（八、十場才設連贏位，換言之，並非像按即提早一小時）。同時為避免購票困難，將頒行新辦法，除孖寶仍照定第一場搭第四、六兩場外，連贏位彩，則硬性規定在末幾場，即第三天賽馬，紀公佈規定：在第四、六、八場，連贏位彩，現在每場都有連贏位，即隔一場才有，但售票則提前一場售，為第一場飛鳳搭第五場勝券，派彩一千二百一十元。

昨日八場結果

當日孖寶第一場五號飛鳳搭第五場十四號勝券，派彩一千二百一十元。

第一場，（第七班馬），路程六化郎四十碼，出馬十四，時間一分十八秒又五份之一，分段時速：兩秒一，廿六秒一，五一秒一，一一八秒四（廿七秒四）。

第一勝二馬位，第二勝四份三馬位。

㈠飛鳳　郭子猷　位置彩十元四角

㈡烏紗帽　陳錦銘　十三元七角

㈢飛霜　郭露蓉　十八元四角

獨贏彩廿八元七角

（當日孖寶第一關）

搖彩首名五四八五號，四千三百四十九元，次名七三二五號，一千二百四十二元，三名三八一六號，六百二十一元。入圍獎：二二四，三〇五三，四七七三，六三七，三八九六，五四七六及六〇一八（每派彩一百元）。

第二場，（第四班馬），路程半英里一七〇碼，出馬九匹，時間五十九秒又五份之一，分段時速：十秒三，卅三秒四，五九秒一（廿六秒三）。

第一勝短馬頭，第二勝兩馬位。

㈠佳製　陳國仁　位置彩九元一角

㈡炳高　鮑重源　廿八元一角

㈢威靈頓　彭利來　十一元五角

獨贏彩廿三元七角。

連贏位五號搭八號派彩五百零五元。

搖彩首名九〇二號，四千四百九十四元，次名一九七四號，一千二百八十四元，三名四六四五號，六百四十二元。入圍獎：六三一八，一六一三，一一〇五，二五一八，六四六及四三四一，（每派彩一百元）。

第三場，（廣東讓賽）（第四班馬），路程一英里一七一碼，出馬十二匹，時間一分五十二秒又五份之三，分段時速：十秒三，卅四秒三，一〇〇秒二，一一五二秒三（廿五秒四）。

第一勝八馬位，第二勝兩馬位。

㈠嬌嬈　郭子猷　位置彩十七元七角

㈡好趣　林國樑　廿一元三角

㈢眾勝　何偉航　廿一元九角

獨贏彩卅二元一角。

連贏位七號搭十五號派彩八百廿二元。

（是場大彩票號碼另錄）。

第四場，（第七班馬），路程六化郎四十碼，出馬十匹，時間一分十八秒又五份之一，分段時速：兩秒，廿六秒一，五一秒二，一一八秒三（廿七秒）。

第一勝兩馬位，第二勝一馬位半。

㈠皇冠　羅倫　位置彩九元二角

㈡影城　譚業成　十八元四角

㈢牙柚　莫華灼　廿三元七角

獨贏彩十三元八角。

連贏位八號搭十二號派彩二百卅三元。

搖彩首名一五三號，四千六百五十元，次名一三九號，一千三百二十九元，三名二八七七號，六百六十五元，入圍獎五四二二，七〇，五九六八，二三六，一七七〇，一〇三及一五二二（每派彩一百元）。

第五場，（第一班馬），路程一英里，出馬十四，時間一分四十一秒又五份之三，分段時速：廿五秒，五〇秒，一一五秒，一四一秒二（廿五秒四）。

第一勝一馬位半，第二勝一馬位半。

㈠勝券　邱達馥　位置彩十二元四角

㈡新寶　梅道發　八元七角

㈢循底鋒　郭子猷　十一元四角

獨贏彩六十一元七角。

連贏位八號搭十四號派彩二百廿一元。

搖彩首名三九二號，四千八百零十二元，次名八八七號，一千三百七十二元，三名三四〇〇號，六百八十六元，入圍獎二二六五，五八一九，一四〇一，一四六，二八五三，六五五二及五五七（每派彩一百元）。

第六場，（第七班馬），路程六化郎四十碼，出馬八匹，時間一分十九秒又五份之四，分段時速：兩秒三，廿四秒一，一一九秒四（廿六秒四）。

第一勝一馬頭，第二勝一馬頭。

㈠龍馬精神　郭子猷　位置彩七元八角

㈡超霸　羅倫　六元六角

㈢奔馳　唐宏洲　六元九角

獨贏彩十四元七角。

連贏位一號搭九號派彩八十三元。

搖彩首名一七三五號，四千九百四十三元，次名六九九號，一千四百一十二元，三名五二四〇號，七百零六元，入圍獎五七六，三八七七，二八九五，六六七五及五二七五（每派彩一百元）。

第七場，（第六班馬），路程六化郎四十碼，出馬九匹，時間一分十七秒又五份之三，分段時速：兩秒三，廿六秒三，一一七秒三（廿五秒四）。

第一勝三馬位，第二勝四馬位。

㈠生日郵　王劍影　位置彩八元二角

㈡田雞東　賴振輝　十一元八角

㈢威廉　梅道發　七元六角

獨贏彩十一元四角。

連贏位一號搭三號派彩一百卅五元。

搖彩首名九四三號，四千九百四十八元，次名五二九號，一千四百零四元，三名一八四號，七百零二元，入圍獎一九一一，五三六，四九，六七六，二八五九及二（每派彩一百元）。

第八場，（第四班馬），路程半英里一七〇碼，出馬八匹，時間五十七秒又五份之四，分段時速：十秒二，卅三秒一，（廿四秒三）。

第一勝短馬頭，第二勝六馬位。

㈠威濠　羅倫　位置彩九元七角

㈡穩定帥　蘇國仁　七元五角

㈢愛美神　譚業成　七元五角

獨贏彩四十三元四角。

連贏位二號搭八號派彩八十九元。

搖彩首名三〇三九號，五千八百四十九元，次名五〇八八號，一千六百七十一元，三名四六四五號，八百三十六元，入圍獎四三七二，一六八五，四一九二，五四三五，及七三九六，（每派彩一百元）。

是次孖寶獎票數共為三萬九千四百六十三張，在第一關飛鳳勝後，派彩額為：搭一號循底鋒二百七十一元，二號大玩意三百四十六元，三號女箱壬四百九十八元，四號公道三千九百九十三元，六號龍心四百二十九元，八號新翼三百一十四元，九號寶馬一千八百九十五元，十一號感恩日一千六百二十八元，十二號傳勝將軍一千九百七十三元，十四號勝券派彩最多，以公道勝出派彩最多，最少是一號循底鋒。

從以上數字，連贏位派彩最高是第三場第十五號嬌嬈搭第七號好趣，派彩八百二十二元，最少的第六場一號龍馬精神搭九號超霸，派八十三元。

全日共賽八場中，祇爆出小冷門兩場，這是第五場第一班馬跑一哩，邱達馥的勝券經收大熱門梅道發的新寶，獨贏派彩六十一元七角。

頭場在排隊準備開跑，騎師唐宏洲乃下地擬安馬快疾入，距該馬掙脫馬伕手持的繮繩，空跑一匝，及開賽不久，感恩日騎師何偉航又突翻跌馬下，幸無受傷。另一場小冷，是第八場羅倫的威濠，獨贏派彩四十三元四角。

第三場，亦即秋季新當俞所產生的廣東讓賽，最熱是梅道發的快活人，次熱是譚業成的金鹿，三熱為郭子猷的嬌嬈，梁錦垣的泰坦亦有萬多票，成為第四熱門，在開跑後，各駒跑至馬房前，特奕驊與快活人碰撞，結果大熱門快活人及金鹿落孫山，賽後馬會董事開會研訊，快活人、人遊術虽、西施四騎，在開跑第一次經過馬廄前，所遭受干擾事，在聆聽各騎師包括特奕驊騎師莫華灼證供，及觀看紀錄片，結果認為莫華灼犯有策騎危險與不顧他人，判罰停賽至明年二月一日。

騎師成績，郭子猷雄風猶在，連中三元；羅倫亦梅開二度；大師傅梅道發及衛林士抑交白券。

昨日賽馬新博彩投注數目公佈

馬會批納各界之建議，昨日將各場新博彩投注票數（每票十元）總額公佈：

當日孖寶：三九、四六三票，三九四、六三〇元。

連贏位：第二場	六、五四二票	六五、四二〇元
第三場	一六、七四五票	一六七、四五〇元
第四場	一四、三二〇票	一四三、二〇〇元
第五場	一六、八四四票	一六八、四四〇元
第六場	一四、六四九票	一四六、四九〇元
第七場	一三、七九一票	一三七、九一〇元
第八場	二二、一七七票	二二一、七七〇元

總計全日投注於新博彩者，計共一十四萬四千五百三十一票，總投注為港幣一百四十四萬五千三百一十元。

英皇御准香港賽馬會通告

茲將附錄條件如下：一九六四年至一九六五年度第二次賽馬十一月廿一日第一天之一九六四年新馬四報名經定於一九六四年十一月十一日星期三正午十時截止

（一）一九六四年A班新馬六化郎四十碼班閘賽（PENTLAND STAKES）頭獎獎金六千元二獎獎金三千五百元三獎獎金二千五百元報名費十元騎師負磅一百四十七磅四未勝過得獎金者則減負五磅

（二）一九六四年B班新馬第一組半里一百七十碼閘賽（ARRAN STAKES）頭獎獎金六千元二獎獎金三千五百元三獎獎金二千五百元報名費十元如新馬未曾得獎金者則減負五磅過獎金三千五百元者多負三磅

（三）一九六四年B班新馬第二組一里一百七十碼閘賽（DRACONS BACK STAKES）頭獎六千元二獎三千五百元三獎二千五百元報名費十元騎師負磅一百四十七磅如新馬未曾得獎金者減負五磅已獲獎金三千五百元者多負三磅

（四）注意報名馬匹只能參加任何一組（即一組或第二組）

（五）一九六四年C班新馬四六化郎四十碼多力山賽（TURRET HILLSTAKES）頭獎六千元二獎三千五百元三獎二千五百元騎師負磅一百四十七磅報名費十元

承董事局命司理員鬘士

一九六四年十一月五日

英皇御准香港賽馬會通告

茲將本會一九六四年至一九六五年度第一次賽馬第三日定於一九六四年十一月九日舉行之秩序變更正如下：

當日孖寶：在第一場及第八場舉行。

獨贏及位置：由第一場至第十場舉行。

連贏位或科加士：在第四場，第六場，第八場及第十場舉行（按照每場出馬匹數而定）。

承董事局命司庫業馬城業書公司

一九六四年十一月七日

英皇御准香港賽馬會

本會一九六四年至一九六五年度第二次廿一日星期六（如天氣許可）舉行，是次賽事馬匹參賽報名表均已製就，請向麗山大廈九樓本會辦事處所索取備用，參賽馬匹報名截止定於一九六四年十一月十一日星期三十二時截止，逾期不受，特此通告如右

承董事局命司理黃鬘士

一九六四年十一月二日

工商日報　資格够老　消息靈通
言論公道　出紙多張　祗賣一毫

筋骨風濕痛

內科專門　國醫周達文

針藥不止痛者　三天包效　立單痛保斷根

胸背痛　頭頸痛　腰骨痛　手腳痛

氣血停滯肺腎虧損風濕痰火瘀血毒侵入筋骨

診症時間：九至一點，角伴街三號三樓

本港文儀用具商會謹訂於十一月十日至十三日在希爾頓酒店三樓大舞廳舉行商業文儀機械用具展覽屆時恭請

各界仕女

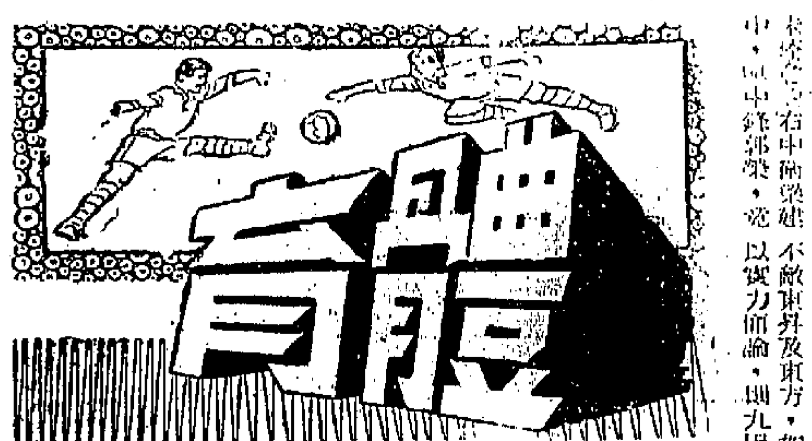
蒞臨參觀定表歡迎

香港文儀用具商會

太平洋行　天祥洋行　文儀洋行有限公司　永通打字機公司　岑茂威有限公司　明尼蘇達（3M）遠東有限公司　英商基士得耶複印機製造廠　勝家衣車公司　興林比亞商業機器有限公司　新瑞康洋行　旗昌洋行有限公司　興法洋行有限公司　羅比利有限公司　敬約

（排名以筆劃序）

HOEA HK OFFICE EQUIPMENT ASS.



金禧盃賽第二仗 南愉再相逢

【本報訊】甲組足球賽，今日有金禧盃及聯賽各一場舉行，金禧盃南華再戰愉園，定下午三時一刻，在政府大球場交鋒。聯賽九巴遇陸軍，于下午三時半，在花墟球場燃點戰火。

政府大球場的金禧盃南華對愉園，兩強相遇，將展開一番龍虎鬥。這一場比賽的門劵分收三元五角、三元、二元四角，及一元二角，前三種票價，舉行公開預售以來，剩餘尚多，今天十時起，將在政府大球場售票處繼續預售，倘仍有餘剩，則于下午一時半開始，連同一元二角門劵，在各號窗口同時出售。

南華與愉園在金禧盃賽，經已比賽過一場，結果是一比一平手。今天兩隊再度相逢，得勝的一隊，便可晉級，失敗的一隊，便遭淘汰。假如又賽成和局，即須加時決高下，倘再和局，才始另訂日期多賽一場定勝負。

根據兩隊在金禧盃第一次相遇雙方的陣容而論，第一仗雖然以一比一踢和，但愉園全場均佔上風，南華不致受挫，實屬僥倖，則今天再度交鋒，愉園自可仍佔優勢。可是，南華今天的形勢，與首仗對愉園時，已略不同。[illegible]

[illegible]

花墟另有聯賽 九巴遭遇陸軍

[illegible]

九巴痛定思痛 今日決變陣

受傷球將暫予休息 吳添來與梁杰復出

[illegible]今仗應該取得勝利了，何況，擊敗陸軍，[illegible]勝了。

[illegible]

聯賽兩仗陣容

（南華）[illegible]

（愉園）[illegible]

（九巴）[illegible]

（陸軍）[illegible]

能破郭滿華傳交 南華贏波機會大

南、愉金禧杯賽，今爲兩隊第二次碰頭，這一仗是生死之爭，敗則淘汰出局。南愉在第一場比賽中，雙方以一比一賽成和局。今日南愉之戰，南華如傷將袁權益未愈，勝望成份低。試看在聯賽中，南華少了袁權益，終遭落敗回，由此可見。

據悉袁權益之傷，已經痊愈，今日可以出賽，則南華有了中堅了。在雙方原陣出戰的話，南華似乎稍佔優勢，由於黃志強、何祥友、袁偉雄埋門一腳，較愉園較有把握，同時有氣力，會比愉園較勝。

從上次雙方演出而論，中前衛後的傳球，在合作上，愉園是較南華爲純熟，可是壞在橫傳太多，推進稍遲，便給南華有回防機會。

愉園幾年來的戰術，是採用防禦反攻，就郭滿華的一腳遠波斜傳，李國強快速攻入，迫取近門，則傳回郭滿華，成爲打門而取勝。但上仗愉園對南華，則未見愉園如此，可能是南華在知彼知己下，沒有機會給郭滿華，李國強作突擊，才有短傳侵上。這樣確是離破南華的守衛，愉園上次勝南華的一球，是羅國泰離門廿二碼吊中上死角，入於意外收穫，稍爲看好南華，就是愉園攻破，比南華較低一點。

愉雙方守衛，均有弱點，南華中堅黃文普不在水準，本季球賽以來，[illegible]在黃文普腳下，如果不是郭錦洪、和何祥友水準好，及梁金溜、羅桂生經常補位，則南華早已失守。愉園弱點在馬福培，馬福培限於技術，走動時位置時會洞空，要劉添時往搶救。而黃文傑技術雖佳，惟欠氣力，[illegible]

下，今日之戰，如愉園上半場攻下南華，則愉園有希望獲勝，如遇南華的守，則南華可將愉園淘汰出局，因爲南華一向好氣。

南華在上次對愉園時，郭錦洪曾好在十次猶側李國強攻勢中，總有三兩次被李國強衝入埋門，就是南華還要細心研究應付的。

[illegible]（薛鑑火）

李惠堂今日榮壽 各界在新雅慶祝

體壇聞人李惠堂，今日爲六十榮壽，此間各界友好，特定今日下午六時在九龍彌敦道新雅酒家八九樓全層，舉行祝壽晚典，由港九名流張發奎、鍾天心、繆培南、刁作謙、林翼中、黃麟書、[illegible]、郭贊、胡法賢、胡兩川、羅文惠、馮漢柱、凌道揚、羅香林、何康、鍾錦泉、胡伯昌、孔憲紱、徐燕儀、何傳耀、張人龍、徐季良、鍾季樹、陳靜濤、廖其銘等爲主席團，張發奎爲主席團主席。將由[illegible]先生致頌詞，陳節濤先生報告壽星史略，然後由李惠堂致答詞，會後擺設壽筵歡敍。

今日足球秩序

南華 對 愉園（金禧盃）下午三時一刻 政府球場

五一七 對 怡和（乙組聯賽）下午一時三刻 政府球場

九巴 對 陸軍（甲組聯賽）下午三時半 花墟

[illegible]

亞籃賽首二名 應進入世運籃球決賽週

國際籃協在考慮中

[illegible]

中游單打準決賽 葉觀雄與寶路臣 今日爭奪決賽權

【本報訊】[illegible]

大坑足球隊 今征大埔

[illegible]

足總下週三個會議

【本報訊】[illegible]

輪椅世運大會 今在東京揭幕

【本報訊】[illegible]

丙組甲足球 各場戰果

[illegible]

球聯會新職員 後日行就職禮

香港華人足球員聯誼會第九屆職員就職典禮，定十日下午七時，在[illegible]酒家四樓舉行。[illegible]

籃裁會組隊 今訪問上水

香港籃球裁判會，[illegible]

大馬女足球隊 有意明春訪港

李文傑從中拉線

[illegible]

從世運看體壇大勢

[illegible]

美國獲壓倒勝利

[illegible]

游泳非澳洲天下

[illegible]

歐洲多新人崛起

[illegible]

甲組預備組成績表（截至十一月五日止）

甲組	賽	勝	和	負	得球	失球	積分
南華	四	三	一	〇	十二	三	七
元朗	三	三	〇	〇	十一	四	六
愉園	三	三	〇	〇	十	四	六
警察	三	二	一	〇	七	四	五
東方	四	一	二	一	九	八	四
星島	五	二	〇	三	十二	十三	四
傑志	三	二	〇	一	六	九	四
東昇	五	二	〇	三	九	十四	四
東華	三	一	〇	二	四	二	二
光華	五	〇	一	四	八	十六	一
九巴	三	〇	一	二	五	九	一
陸軍	三	〇	〇	三	四	十一	〇

預備組	賽	勝	和	負	得球	失球	積分
元朗	三	三	〇	〇	十四	六	六
南華	四	三	〇	一	十六	十四	六
警察	三	二	一	〇	十七	四	五
星島	五	二	一	二	二十	十六	五
陸軍	二	二	〇	〇	五	一	四
愉園	三	二	〇	一	七	五	四
傑志	二	一	〇	一	四	三	二
光華	四	一	〇	三	十	二十	二
東昇	五	一	〇	四	七	廿	二
九巴	二	〇	〇	二	二	六	〇
東華	三	〇	〇	三	三	廿	〇

鄭樹顯談世運足球 德國技術好 匈牙利夠快

【本報訊】[illegible]

足球聯會 十一會議

香港華人足球聯會，定十一日下午六時，[illegible]

校際籃球 本週秩序

[illegible]

英鋼鐵國營待決 歐鐵料輸港價照舊爲廿三鎊

港方所需輾料不致受影響

【本報訊】英國工黨政府宣佈實施其鋼鐵國營計劃，能否實現，下週便可公佈。港方鋼鐵工業界對於這一問題，似乎不大重視，事實上對於本港鋼鐵市也沒有多大影響。

據鋼鐵業權威人士表示：英國工黨計劃鋼鐵國營，能否實行？仍有待提會決定，不過本港所行銷的鋼鐵，很少來自英國，而本港鋼鐵也絕少輸英，所以不論英政府對於鋼鐵業的措施如何，本港鋼鐵價供求，也不會受到多大的影響，目下各種鋼鐵價，均照常企定，並沒有多大變化，如最主要的圓鐵，每担仍爲卅三元至卅三元半。

又說：本港鋼鐵工業，每月需要達二萬噸，所需的鐵料，除了一部份是由當地拆出舊船板外，一部份是由外國供應的，但這些鐵料，大部份是來自歐洲，英國很少運來，自英國工黨提出鋼鐵國有化政策後，歐洲的輾料來價，每噸仍爲廿三鎊，與前日前無異，由此已足見英國擬施行鋼鐵國有化政策，世界鋼鐵市並未因此而起波動，本港所需的鐵料，也不致受到影響。

不過本港是世界拆船區之一，政府當局應予種種利便，使將軍澳的永久拆船基地早日完成，以便作規模展開拆船業務，該業經常能有三、四十艘舊船，集中港海拆卸，則本港鋼鐵工業所需的鐵料全部可就地供應，毋須再仰給於外也。

棉織品生產多漸復常態

惟明年度配額至今還未落單 英商要求割價製衣方面較多

【本報訊】明年度配額，英商的棉織品，現在照例是落單的時候，由於英國政府徵收附加稅的影響，英國商人對明年度棉織品的訂購，已因此而拖慢，截至目前爲止，英商仍未有落單之跡象。

據棉紡織業有關人士說：香港棉織品明年度輸英配額雖早已公佈分配，而明年度首期商值棉織製品輸英亦已開始接受申請輸出，但截至現在計，英國商人對明年度輸出的棉織品仍未有落單訂購，在往年，各廠照例皆已接滿了首季輸出的配額，但今年在英國實施新經濟措施的打擊下，本港棉織廠商對明年度輸英棉織品接單的展開，已大受影響，而英國商人訂購亦因而轉趨遲緩。

棉織業人士又說，棉織廠最近因英國徵稅影響而被搞亂了的生產秩序，現時已漸復常態，由於彼邦市場的需要，此間棉織廠已紛紛接到恢復付運的通知，而各廠現時除了將已準備好的存貨儘速裝付外，對於未完成的新訂單，也陸續展開生產，照目前情況看來，本年度各廠還實續配額的輸英棉織品，仍將可能全部輸出完竣。

據指出：英商最近紛有要求香港廠商對部份訂單割價，但以製衣方面較多，胚布方面要求割價的尚少，因胚布今年以來在英國市場一直保持暢好，並且各廠目前手上的舊訂單亦不多，故英商對這些舊訂單尚少提出割價的要求，而各廠亦照常生產付運。不過，對明年度新單的單價，英商已開始提出減價，其減價的幅度可能在百分之二到百分之五，現時各廠接入新單的尚少，但相信明年度新單的單價將普遍要比今年的低減。

自英國徵收附加稅以來，從各方面的反應所得，製衣所受的打擊相當大，因製衣包含季節性的，同時以D・P方式做開的，亦以製衣較多，故目前要求割價亦以衣着方面爲普遍。至於一般性的棉織品則以中下檔貨的影響較大，因英國本土廠家所生產的，普以上檔貨爲主，中下檔貨較少生產，尤其是下檔貨，主要是從香港及巴基斯坦等地輸入，由於生產的對象不同，競爭自然較少，如針織廠所造的女裝棉內褲和網袋廠製造的蔬菜棉袋，目前去貨均甚正常，也不會受到或要求割價等影響綫。

工商界

鎊縮鈔電翻升 外圍雜幣價低

【本報訊】十一月（七）日。本月二日，三藩市鈔市報價如下：

資紙，每英元兌一三五，港市每英元值五・七五計，每千資紙兩港價四三元（港市昨報四七・五〇元）。

港幣，每英元兌二一・二，港市每英元值五・七五計，每百星幣兩港價二八元（港市昨報二八・二〇元）。

宋紙，每英元兌三・八〇，港市每英元值五・七五計，每一比索（宋紙）兩港價一・五一（港市昨報一・四七二五）。

日元，每英元兌三七四，港市每英元值五・七五計，每十萬日元兩港價一五三・七四（港市昨報一五二）。

外圍鎊紙價：

倫敦證券鎊報乙式二・七七九五，紐約證券鎊報二・七七九五（縮），現貨鎊報二・七八二九（縮），轉讓鎊報二・七八二八（縮），鎊紙價報縮，對港沙市有利好作用。

外圍金價：

倫敦金價報二五二司令二便士點五（升），歐洲金價報三五・〇九——三五・一一（跌），貝魯特金價報三五・二四（跌），曼谷金價報四一元（乙式）。

港市美鈔電匯按五・七五八七五（升），通天單按五・七五三七五（升），加單按五・七五三五——五・七三四七五（穩）。大鈔成五・七五五（升），細鈔成五・七四七五（升）。日元期貨按一五一・七五（升），加拆補息七角半（十萬期貨日元計）。明宋按一・四七五，平息。K金一價成交，報二五〇・五，價與前市收市價乙式，平息，上牌無現貨交收。二五三・二二，（如有算術上錯誤，祈爲指正）。期鈔頭盤五・七四八七五（乙式），隨翻上五・七五一二五收市，去息五角（十萬兩計）。週一（九日）公衆假期，貿易場及銀行均休假，是日無市，週二（十日）如常交投。

本港金融行情表

民國五十三年十一月七日

九四五K金	
開市	250.50
收市	250.50
最高	250.50
最低	250.50
期鈔	
開市	5.74875
收市	5.75125
最高	5.75125
最低	5.74875
現鈔	
大鈔	5.755
細鈔	5.74625
日本紙	
開市	150.75
收市	150.75
最高	150.75
最低	150.75
宋紙	
開市	1.475
收市	1.475
最高	1.475
最低	1.475
美電	
最高	5.75875
最低	5.7575

通天單	
最高	5.75375
最低	5.7525
雜幣	
加拿大（大）	5.2875
加拿大（細）	5.33875
大坡紙	1.852
細坡紙	1.850
新勞啤（百計）	77.75
葡幣（每元）	.972
人民幣（大）	1.87
人民幣（細）	1.56
匯鎊	15.98
澳鎊	12.65
印尼幣（千計）	2.40
台幣（千）	129.00
台滙	130.00
寮幣	1.00
泰國紙（百）	28.20
西貢紙（千）	47.50
法郎（百）	117.00
瑞士紙（百）	133.00

砂糖市疲交投疏落

【本報訊】週末之砂糖市，各貨交投均顯呆滯，連帶門市小盤拆沽亦殊冷落，但一般價位則少變動，國際行情普見穩軟，昨日倫敦市場之原糖現貨每噸報價勉強推佳卅二英鎊五，期貨每噸續由卅英鎊九五微至卅英鎊八五，紐約市場之原糖現貨每百磅亦由三・六五美元降至三・六〇美元。

大陸棉花粗砂售價雖已降至低位，其銷情仍欠暢流，存倉現貨僅成交十噸，每担成價爲卅六元一角，長自由幼砂尚未恢復放出實盤。

台灣砂糖大宗交投亦靜，門市小盤略有成交，廿四號特砂存倉現貨每担拆四十元零七角，台灣赤砂每担拆卅五元。

南韓幼砂新載貨迄未運抵，聞說在明月或後日可告抵步。自較早曾有部份花貨以每担四十一元成交外，近來有繼續成出。

北越幼砂新載貨昨經運抵本港，貨方正待起卸中，除早日曾以每担四十一元五角沽過花貨，現時貨方仍未開出實盤。

美股市暢成 尾盤普上漲

烟草石油農具最俏

【紐約六日美聯社電】星期五日股市收盤報漲，交投頗暢。開市之初股價一度略跌，近午轉見閃縮，午後即走勢報高，直至尾市，大部之股於收盤時成出其全日最高價，升勢大都在一元之譜，若干且升勢較大。

「杜鍾斯」卅種工業股平均指數上升三點三三，成八七六點八七。「標準及波亞士」五百種股平均指數上升點〇七，成八五點二三。又該類四百二十五種工業股平均指數上升點〇八，成九〇點一五。

公用事業及大部之烟草、石油、農具等股俱報升，鐵路及大部之汽車股則下跌，其他之主要類股則起落互見。

成交總數爲一千三百七十三種，其中五百五十七種上升，五百二十四種下跌，二百九十二種不變。成交總數爲四百八十一萬股（週四日爲四百三十八萬股），較昨市增加，交投頗暢。

在十五種最暢股中，有八種下跌，六種上升，國民通用股一種不變。新利迪士油類股最暢，升六角二仙半，成三十六元七角半，成交十二萬三千五百股。美國汽車股次暢，升一元三角七仙半，成十六元二角半，成交七萬五千六百股。士司碧架汽車股第三，升二角半，成六元八角七仙半，成交六萬四千五百股。德薩斯海灣油類股第四，跌二角半，成五十六元。佳士拿汽車股第五，跌三角七仙半，成五十七元三角七仙半。

其他暢跌之股包括：聯邦鋼鐵股跌一角二仙半，新加利亞油類股跌二角半，國際紙品股跌三角七仙半，密滯斯出版股跌五角，斯羅士股跌三角七仙半，通用汽車股跌三角七仙半。此外，暢升之股尚有：科羅拉多公衆服務股升一角二仙半，泛美世界航空股升八角七仙半，馬田馬利達股升二角半。

美股市走勢平均指數

【紐約六日美聯社電】杜鍾斯美國股票六日收市平均指數如下：

類別	開市	最高	最低	收市	與前市比較
卅種工業股	八七一・九一	八七九・九一	八六九・三三	八七六・八七	升三・三三
二十種鐵路股	二二〇・六〇	二二一・〇六	二一八・一一	二一九・一〇	跌一・五五
十五種公用事業	一五三・二三	一五四・一三	一五二・六一	一五二・五二	升〇・五六
六十五種雜項股類	三一〇・二八	三一二・二六	三〇八・六三	三一〇・八三	升〇・三〇

泰米調整出口價 大部份照舊不變

港米價堅穩昨成三千餘包

【本報訊】本港米價連日浮升，昨日仍然堅穩。惟泰國最近調整之出口米價，除糯米和熟米略爲改高外，其他各種大米和米碎，都沒有改變。昨日雖屬週末，但因有澳洲新米運到，未便入倉，故仍有商盤開出，全日成交三千多包，其價照舊企穩，計澳洲中包粘每担成六十五元，小包粘六十四元半。察國黃香熟大米五十二元一。金邊紅馬粘五十四元三。

泰國出口米價（曼谷 F・O・B・單位噸）：

中級百保升大白米五十三鎊十一先令。乙級百保升大白米五十二鎊十四先令。丙級大白米五十一鎊十七先令。上庄五保升白米五十鎊二先令。上庄五保升新米四十八鎊十九先令。五保升白米四十九鎊十先令。十保升白米四十八鎊三先令。十五保升白米四十七鎊六先令。廿波升白米四十六鎊二先令。上庄廿五保升白米。卅五保升白米。四十五波升白米。三號米四十一鎊十四先令。頂上一號米碎卅鎊十先令。上米碎廿九鎊十三先令。中米碎廿八鎊十六先令。頂上一號米碎廿七鎊一先令。上一號米碎廿五鎊十二先令。中一號米碎廿四鎊十四先令。十保升提身糯米四十八鎊八先令。上一號糙米廿七鎊一先令。甲級百保升糙米四十三鎊十先令。乙級百保升糙米四十二鎊十二先令。五保升糙米四十鎊十二先令。十五保升糙米卅七鎊八先令。上糙米廿四鎊十一先令。百保升熟米四十三鎊。五保升長身熟米四十一鎊。十保升圓身熟米四十鎊十先令。五保升圓身熟米卅九鎊十五先令。白米糙卅五鎊十先令。上庄糯糙卅五鎊十先令。普通庄糯糙卅四鎊十先令。上庄米粉（包紙及裝箱）五十六鎊十先令。普通庄米粉（紙裝不包紙）五十三鎊。上庄米粉（包紙不裝箱）四十四鎊。普通庄米粉（裝箱）五十二鎊。普通庄米粉（裝箱不包紙）四十七鎊十先令。普通庄米粉（包紙不裝箱）卅九鎊十先令。

海帶新貨充場 元肉市況堅挺

【本報訊】雜貨市情，普欠振作，日本海帶片最近所到之新貨，每担拆九十五元，殊欠行流。

腐竹銷流疏慢，但因貨源畢竟有限，故售價猶能持穩，本港新界所產之元朗腐竹每担拆一百二十元，江門腐竹拆一百七十五元，東莞腐竹拆一百六十元，深圳枝竹拆一百五十元，鶴山支竹拆一百廿元。

元肉市道堅好，新疊庄元肉及新岡安元肉均同拆二百八十元，新海防元肉拆二百七十元。

泡元近因缺少外銷，市道平平無奇，興化大三元每担拆二百五十元，四元乾拆二百四十元，五元乾拆一百四十五元，新三通泡元拆一百二十元，新極乾泡元拆一百卅五元。

皮蛋市道雖屬堅定，但外力扯購仍弱，故仍乏力伸展，現下之二〇庄硬心蛋卅七元，三三〇庄硬心蛋廿七元五角，三六〇庄硬心蛋廿六元，四〇〇庄硬心蛋廿五元，三〇〇庄硬心蛋廿七元，又四〇〇糖心蛋廿二元，三六〇庄糖心蛋廿三元，三二〇庄糖心蛋廿四元五角。除六二〇庄糖心蛋廿三元有吸入外，外國買客甚鮮來指。

外滙牌價五項 昨又調整掛高

【本報訊】本港有關外滙銀行之外滙買賣牌價，昨日又將瑞士、西德、比利時、泰國及倫敦美滙等五項重加調整，計調整後之滙率均比前一致提高。茲將滙豐銀行所公佈之新訂牌價錄下：

瑞士滙賣出價由七四・五〇瑞士法郎改爲七四・四三七五瑞士法郎，買入價亦由七五・五〇瑞士法郎改爲七五・四三七五瑞士法郎，即每百元港幣均較前少兌〇・〇六二五瑞士法郎。

西德滙賣出價由六八・六八七五馬克改爲六八・六二五馬克，買入價亦由六九・五六二五馬克改爲六九・五〇馬克，即每百元港幣均較前少兌〇・〇六二五馬克。

比利時滙賣出價由八五五比利時法郎改爲八五四比利時法郎，即每百元港幣較前少兌一比利時法郎。

泰國滙賣出價由三五九銖改爲三五八・八七五銖，即每百元港幣較前少兌〇・一二五銖。

倫敦美滙賣出價由二・七八三六美元改爲二・七八二八美元，買入價亦由二・七八三九美元改爲二・七八三一美元，即每英鎊均較前少兌〇・〇〇〇八美元。

地產物業市弱中 銀行對建廠按揭仍樂意接辦

英商銀行利率週息八厘半 普通地產按揭則審慎接受

【本報訊】港九地產物業市趨淡中，最近更遭英國徵收入口貨臨時附加稅，半數以上工業受到嚴重的打擊，所以影響地產物業市交投更疏，又因年結將屆，故銀行對於地產物業按揭，則審慎辦理。

日來雖有不少實業公司及建築商向銀行申請貸款，但銀行大多數要經過嚴密調查，認爲可靠者才接受辦理。

據銀行界表示：照目前情勢看來，本港地產物業市，在短期內似難有回復暢盛的希望，所出售的新樓，除了每層五萬元以下者，還間有成交外，五萬元以上者，市道極度疲弱。至於工廠樓與工廠地市道，近來也受到英國徵收入口貨臨時附加稅之影響而轉弱，惟滙豐、渣打兩大英商銀行對於建築廠房及員工宿舍按揭，仍樂意接受辦理，如新近購地一百萬元，仍可按揭五十萬元，但這項抵押貸款，大部份要分期撥付，如先付若干成，打樁後再付若干成，完成二、三樓後又付若干成，一切均由客方與銀行商定，有等於打樁後，增加按價，也屬常有之事，如原定貸款額爲五十萬元者，於打樁工程完成後，可能增加爲六、七十萬元，亦常有之。至於這項貸款利率，除了華資銀行多要月息一分以上外，滙豐、渣打及有利三大英商銀行，一般定爲週息八厘半，間或稍低或稍高者，則視乎客方平日與銀行往來之疏密及其信用而定。

商情表

布疋

品名	價
72×96台灣扣布	二八元五
72×69日本三〇〇三扣布	三一元
72×69上海跳鯉扣布	二九元四
60×60大鵬	三〇元五
60×56寶貝	三〇元
60×60台灣扣布	二九元五
60×60港產扣布	三元一
68×68香港扣布	二九元
48×48上海金城斜布（一級）	二七元九
66×64香港原色斜布（每碼）	六毫三
80×46香港原色斜布（每碼）	一元〇五
120×80港產原色斜布（每碼）	一元三三
66×48香港原色斜布（每碼）	一元
日本一號三桃白布	四一元
大陸跳鯉白布	三三元
（以上每疋計）	
（白麥紡）	
日本免稅不縐白紡 MGB	一元六五

毛冷

品名	價
（8405）	一元八五
8000富士龍	一元二七
4040日路駝	一元三七
8000紅妹	一元一五
4040餡駝妹	一元一五
三〇二五號	一元一四
天陸絲牡丹	一元一
白兎	一元〇九
四君子	一元〇八

棉紗

支數	牌子	價
10支	駱駝	七九〇
	金杯	七八〇
	標準	七八〇
	順風	七八〇
	帆船	七三〇
	足球	七八〇
	彩花球	七三〇
	鴕鳥	六八〇
	雙燕	六九〇
	月兎	六六〇
	紅棉	六八〇
	飛魚	九四〇
	紅玫瑰	九四〇
	金杯	九四〇
	駱駝	九四〇
	彌陀佛	九四〇
	標準	九三〇
	紅寶石	九三〇
	順風	九四〇
	綠觀音	九一〇
	紅觀音	九〇〇
	彩花球	八八〇
	雙燕	八八〇
	藍寶石	八八〇
30支	雙燕	八八〇
	游魚	八八〇
	帆船	八八〇
	鴕鳥	八八〇
	飛魚	一二三〇
	金杯	一二二〇
	紅玫瑰	一二二〇
	紅寶石	一二一〇
40支	順風	一二一〇
	標準	一二二〇
	彌陀佛	一二二〇
	駱駝	一一九〇
	足球	一一一〇
	游魚	一〇四〇
	飛魚	一三三〇
	紅玫瑰	一三三〇
42支	駱駝	一三三〇
	彌陀佛	一三三〇
	順風	一三三〇
	紅玫瑰	一四三〇
	彌陀佛	一四三〇
	駱駝	一四二〇
	順風	一四三〇

金國 新華 美麗 新都 民聲 台灣 宮官 藝術 長樂
連日狂滿 爆滿 七院聯映
大成出品文藝巨片
吳君 胡香 林黛 李麗 尤敏 楓 嚴 蛟 奇 秦 琴
秋 明
（與麗宮今天放映）
監製：關家餘 製片：關志堅 編劇：汪榴 導演：盧雨岐

荔園
化價低廉 大七劇場 陣容雄厚 節目精彩 每日更新 可得最高享受
㈠西片場 戰海火蹄鐵 新片上映
㈡粵劇場 寺竹書鬧大 日場
陣火定劇 夜場
㈢跳舞 姿多采多 艷舞連場
㈣粵片場 鐵如心郎 江雪・賀蘭主演
㈤話劇 緣弓箭 笑聲 動人
㈥平劇 楚漢相爭 全本
㈦歌壇 女子歌壇 中西樂 拍和 每晚七點 九點起唱
㈧ 錦秋園
（本園附設）萬牲園 動物 新式高尚 咖啡 屋 舞廳
幽雅新型美食府 錦秋園 便車 輕西餐 知味 觀 歡迎有辦 令你流連忘返

香港 新世界 英京 國光 皇宮
第六天 禮拜天映 請早
彩色紀錄片一部 生熊加插 全部七彩
孫悟空七打九尾狐
特技 驚險 百花 出巧 最妖娛樂性 的電影

永華
牛郎織女
下期換映 紅樓中鯨殺案

英京
今天 黃河 飛鴻 血戰 浴
世界大馬戲團
七彩

東城
連滿 請早 三天
TECHNICOLOR Dr. No IAN FLEMING'S
THE FIRST JAMES BOND FILM ADVENTURE!
鐵金剛勇破神秘島
時間 兩點半 五點四 七點半 九點八 座三預半 券天售

東方 百樂門 快樂 麗斯
狂滿 禮拜 請早 戰血 染征袍
今天獻映 脂粉金剛
狂滿 禮拜 請早 捷京 諜影
昨日 狂滿 請早 加利巴谷 艦隊 珍 倭記

紐約 大世界 連日狂滿
楊 佳人 一代影后 林黛
今天 更換 早場
動人 笑聲 兩院

江山美人
The KINGDOM And The BEAUTY
林黛 趙雷 領銜主演
本片參加第八屆國際性電影展獲得五項獎 十七個
江山無限好 美人情義重 京師缺別恨 離情與訴
風流皇帝與民女的戀愛 一代天嬌 一史聖寵的生死恨
第一部揚威海外的中國片 本片在美國舊金山上映盛況空前
今天獻映 假日請早 古裝 彩色 巨片 亞洲影展最佳影片
不朽名片 一看再看 三看 悅耳名曲 百聽千聽 萬聽
四院時間 兩點半 五點半 七點半 九點半

仙樂
連滿今續
世界大戰最偉大戰爭片
特藝七彩
戰場
BEYOND THE GREAT WALL
片上中文

中央
狂滿四場 十二點半 二點半 七點半 九點
全部七彩 春色無邊 滿花都
PARIS CHAMP
王昭君 琵琶 漢王動 明
怒海沉舟
血肉橫飛 怒潮沖天
今早場 新馬仔・鄧碧雲主演

王昭君
林黛 新片

「秦始皇」，是大映公司與中國中影合攝的七十米厘影片，也是大映公司創立二十週年的紀念作。由日本最著名的紅星及台灣紅星主演。此片規模為遠東最大，是日本影畫史上空前的巨編。圖為片中一幕。

曾江藍娣好事近

黃宗迅主演新片「響馬」

電懋公司自月前大事調整後，該公司總經理最近已決定增加新片製作，除了目前拍攝中的新片要加緊完成外，並決在本年底前繼續開拍五部新片，包括有時裝及古裝之出品，這五部新片為「危險人物」、「嫦娥奔月」、「美人計」、「七重天」及「洛神」。

「危險人物」由袁秋楓導演，男女主角為趙雷、丁光及莫愁。「嫦娥奔月」由樂蒂任女主角，至男主角人選未作最後決定，「美人計」一片為王天林導演，林翠與樂蒂一同出任女主角，男主角人選未定，「七重天」及「洛神」的演員陣容，須待劇本編竣後便可安排。至該公司目前尚未拍攝完成的新片，有「三朵玫瑰花」、「空谷蘭」及「金玉奴」三部。

新進小生曾江與女星藍娣好事近的消息，早已傳遍電影圈內，同時這對未來的銀色情侶，在最近個多月來已進行裝置新房購置新傢私的準備事宜，曾江日前曾私下對友好表示，他們將於農曆十一月間結婚際，日昨忽然有一消息傳出，說他們的佳期可能有阻延，據傳說是因為藍娣姊姊最近已由星洲返港，她對其妹的婚事並不反對，但卻表示不同意妹妹過早結婚，以免影響在電影事業上的發展，如此一來，頓使藍娣進退兩難，不知如何是好。曾江得為此問題亦感到煩惱。

秦劍、林翠夫婦自組的影藝影業公司，創業第一部新片「糊塗女偵探」，已經拍攝完成，這是他倆夫妻合作的得意之作，據該公司人員說，秦劍表示他今後將全部都拍攝闊銀幕的彩色片，不再拍黑白片，拍彩色片雖然成本貴，但賣外埠映權價值亦較黑白片高得多，所以該公司今後將全力製作彩色出品。

「糊塗女偵探」拍成後，秦劍現正籌備開拍第二部新片「何日君再來」，該片劇本亦將近編撰完成，故事是描寫一位紅歌女的滄桑奇蹟，是一個文藝悲劇。秦劍表示，這片名雖舊，但影片故事絕非以前舊作品改編，是個新創作。至片中女主角，自然是由林翠擔任，而男主角人選，秦劍決定起用新人王偉，專誠反派明星范剛，亦在片中擔任重要角色，此外，還要選用另一位重要男角演員，該片將於本月底或下月初開拍。

邵氏公司又將在台灣寶島進行拍攝一部新片「響馬」，該片由潘壘導演，黃宗迅主演，據悉潘壘將於五日來港，與邵氏主持人商洽有關該片籌備事宜，同時，男主角黃宗迅，為將來演出這部新片，已率領其他十餘名演員，於三日前往台中后里牧馬場，學習騎馬術，該片預定於十二月間開拍。（一心）

爆炸性的電影

武士道殘酷秘史

日本人切腹自殺的風氣，自古傳下來使無數好勇鬥狠的武士，愚昧地犧牲在這種殘酷的風氣之下，直自第二次世界大戰之後，日人接受西方文化的薰陶，才令切腹風氣，無形瓦解。

在日本剛告投降時，最轟動全世界的一宗切腹自殺事件，就是日本的戰時首相東條英機，自知罪不可免，乃在就逮前切腹自盡，避免受審治罪。

切腹是一種非常殘忍的自殺方法，也是日本盛行武士道時的一種被目為忠勇的行為，當一個武士要實行切腹時，他便跪在神前，並着一人持刀從旁協助，然後，他乃鼓起勇氣，解開和服，把白巾包着一把尖刀的刀柄，挾着把刀尖自刺入腹內，橫割一下，此時，在旁協助的人，便手起刀落，把他的人頭劈下，以減輕他在死前所受的痛苦。

古代的日本武士，為了表現自己的英雄氣概，動不動便自我犧牲在切腹風氣下，其中最愚昧者，就是許多武士在主人死後，竟紛紛自動切腹，以身殉主。這種殘酷的事實，在東映公司的出品「武士道殘酷秘史」中，詳盡地活現在銀幕上。這部披露武士道殘酷秘聞的影片，有許多鏡頭把切腹的情形，清楚地表現出來，非常刺激。「武士道殘酷秘史」是在柏林影展中獲殊榮的日本代表作，由英俊小生中村錦之助及艷星有馬稻子主演，是一部動人的警世奇情片。

痴男怨女

四、明德返港，擬徵父同意與玉華成其好事，不料其父反願其與美寶結婚，父子衝突乃遭禁閉不通音訊，玉華久候無消息，趕到澳門查明緣由，被王父嚴斥悻悻離去。

五、李父因欠債不還，被債主追索上門，在後母教唆之，將玉華嫁與債主之子，又偽造姓名亦為王明德，李玉華滿心喜歡以為所嫁乃意中人，豈料拜堂之後，發現新郎為久染沉痾之黃家進（張清飾）更悲身世之淒涼。

六、玉華身懷六甲，黃家父母滿以為抱孫有望，高興不迭，家進乃一明理之青年，不欲耽誤玉華青春，乃於雷雨之夜，將玉華放跑，家進亦一病不起含笑而逝。（未完）

「武士道殘酷秘史」中的門劍場面，刀光劍影，令人怵目驚心。

影劇雜譚

汪紫堤

陳齊頌簽約新藝

陳齊頌離開「麗的」，阿濃曾在晚報先後報導，而當時便有人感覺懷疑，原因這位「麗的」電視女星，在電視發展本來不俗，活躍如此，但事不離實，這位女星，前天終於在「瓊宮」開了一個記者招待會，報導所以離開「麗的」的一切，而事實証明了，紫楓兄陳俐，向讀者所報導的消息，快而又準。好了，閒話少提，否則，有人以為紫楓為自己吹噓。

陳齊頌當日告知記者，本月一日正式離開「麗的」的，離開「麗的」，正式投進「新藝」旗下，簽約三年，每年拍片六部，首部作品是「結婚的秘密」，接著拍的是「假情人」，和她合作的小生有周驄、龍剛與王偉，據紫楓所知，「新藝」負責人決定將她力捧，從此以後，視她為「新藝」的當家花旦，每長影片，都是以第一女主角露臉。而到目前為止，「新藝」旗下演員，說來似得一個「騷」字，原因兩男一女也，男的便是周驄、王偉，女的祇有現在這位陳齊頌，以「新藝」的拍片計劃來說，演員當然不夠用，雖然「藝」字旗下，女星之中，尚有嘉玲、江蕾、夏妹，男星中，還有謝賢、黎中平、杜平，但「藝」字公司分三間，每間都有拍片計劃，人員雖然能夠大家用，但也感覺人手不足，因此，據該公司一位負責人告知紫楓，「藝」字旗下每個單位，仍然不斷物色此可造之材，希望能加以訓練，增強陣容。

新藝之中，「藝」字公司對另一花旦余美華也很倚重，年來雖然沒有和她簽約，但也經常邀她拍戲，對於這位余美華，曾經有人以為她是新人，事實據所知，那時她於當年鄭生所組的「永茂」影片公司為基本演員，和上官筠慧、司馬龍、張英才等合作，後來「永茂」結束，她也乘影轉業，直至去年，又為某製片家所邀，客串演出，當時她祇是為了人情而興趣，怎知復出之後，立刻為製片家所倚重，於是，使她忙起來，「凱旋」公司拍那套「痴男怨女」，便邀她為第二女主角。說來這位女星，演反派非常到家，時下反派花旦人材缺乏，如果她能夠再向水銀燈下發展，相信會成為第二個齊萍呢！

紅虹汽車失得記

時到今日，很多人都知道，女星中有兩位紅虹，彼此都是曾拍國語片，年來轉向粵語圈發展，因此經常都是，一聲紅虹，片場中兩人同應，由於如此，圈中友好，曾考慮將她們如何稱呼，曾有人提意，像當年鄭碧雲鄭碧影一般，分稱「大紅」「細紅」，這意見本來不俗，但兩位紅虹，彼此年紀，差多不離分大細，因此使人又傷腦筋，直至最近，一位頭腦靈活者，想出妙法，開鞋店的稱為「鞋紅」，那位由於家居半山，於是給稱為「山紅」。

稱呼說罷，紫楓一說「小紅」，這位新紮女星，上個星期日自駕汽車××三一六三往尖沙咀探友，將車泊在麼地道，探友傾談沒有超過兩小時，所以匆匆話別，原因要趕往片場拍戲，怎知行往泊車地方，那輛日用車失了踪跡，初時，這位新紮師姐，還以為自己行錯地方，或者是記錯汽車所泊之地。因此，曾細心考慮和細認。而事實地方沒有錯，汽車真的失了。汽車不翼而飛，為何人所取？為了一切詳情，「小紅」立刻報案。

失車消息傳出後，一位友好向她報導，曾經在漆咸道兵房附近，瞥見一位歐籍人士駕著該車，「小紅」得此消息，於是連忙召集友好，在漆咸道兵房附近，尋找失車找了好半天，終於找到所失之車，失而復得，當然高從心來，於是飲飽食醉之後，「小紅」便想駕車往警局銷案，怎知開了車門，發覺汽車有變，一車頭水撥，全部損壞。二所存汽油，差不多一滴也沒有，三存放在車廂那件大衣，不翼而飛。這三種損失，雖然不重，但復得之車，短期內便因此不能駛用，要往修理一番矣！「小紅」因此，一方面找汽車廠修車，另方面又要往警局銷案，忙這忙那，險些誤了拍片時間。這位新紮師姐，汽車失而復得，而為何會停放在漆咸道？汽油去了那裏？大衣是誰偷去？那位歐籍人士又是誰？有關一切，還要警局日後追查呢！

今日出入口輪船

入口船

船名	西名	何埠來	公司	停泊處	到埠時間
四川（客）	SZECHUEN	基隆	太古	西環碼頭	上午
長良丸（貨）	NAGARA MARU	日本	日郵	A廿四	上午
若狹丸（貨）	WAKASA MARU	日本	日郵	A廿六	上午
陳達（貨）	CHANDA	非洲星洲	鐵行	A六	下午六時
潘娜（貨）	POONA	日本	寶隆	A二	上午
松盛丸（貨）	SHOSEI MARU	新加坡	大阪	A泡	上午
海華（貨）	HALLVARD	日本	多利順	B十九	下午九時
邊好（貨）	BENGLOE	日本	邊行	A廿一	上午
亞魯士（貨）	AROS	澳洲	天祥	B五	晚間

出口船

船名	西名	往何埠	公司	停泊處	離埠時間
松盛丸（貨）	SHOSEI MARU	日本	大阪	A泡	晚間
東月（貨）	EASTERN MOON	上海	怡和	A廿三	上午
特利加娜（貨）	TRICOLOR	日本	多利順	九龍倉碼頭	上午
若狹丸（貨）	WAKASA MARU	星洲非洲	日郵	A廿六	晚間
長良丸（貨）	NAGARA MARU	星洲黑海岸	日郵	A廿四	晚間

國泰公司空姐 陸小霞飛曼谷 參加泰皇舞會

【本報訊】國泰公司空姐陸小霞，於本月初由港飛往曼谷，參加泰皇泰后御前表演之晚裝舞會。在該舞會中，陸小姐將穿着用泰國絲綢特製之長衫晚禮服。陸小姐是在上海出生，在台北居留經過十三年之久，伊將於月底再度飛台北，為國泰公司接待第一批之五名新加入受訓之空中小姐。在過去三年中，陸小姐是在香港居住，伊能說日本語及其他四種中國方言，如國語、粵語、閩語及滬語。在學校時，陸小姐常習芭蕾舞，直至現在，對芭蕾舞術仍然極端愛好，閒暇的時候，陸小姐喜歡游泳、滑雪及收聽古典音樂。

圖為飛曼谷參加泰皇舞會之國泰空姐陸小霞。

邊行公司貨輪 邊好自日抵港

泊A字廿一號泡落貨十三返歐 邊合十五日到埠卸貨十九回歐

【本報訊】邊行輪船公司旗下貨輪邊好號（BENGLOE）自日本回航，今（八）日上午可能到達香港。該輪在港逗留六日，放碇中環海面A字廿一號浮泡，落貨後，擬定本月十三日離港，經新加坡航返歐洲。

該公司另艘貨輪邊合號（BENHOPE）則由歐洲載運貨物前來香港，照預定航期，將於本月十五日可能航抵香港。該輪在港停留五日，寄碇中區海面，起卸貨件後，擬定本月十九日離港，經新加坡回航歐洲。

日航公司 冬季內增加日港泰班機

【本報訊】日航公司宣佈：由本年十二月一日至明年三月卅一日的該公司冬季國際班機時間表經已決定。在該新班機時間表中，東京與曼谷間經香港的DC八式班機，將每週航行兩班次，以應付東京與日本兩地急劇增加的商業，亦因此增加來往香港與東京間的班機至每週十四班次。由東京至美國的太平洋航運，則將在冬季內減為每週三班次。目前行走東京與澳洲間所用的康維爾八八〇式機，將由下月二日起改用DC八式航機。

天祥洋行代理 亞魯士今到埠

泊西環海B五號泡十日返澳洲

【本報訊】天祥洋行代理貨輪亞魯士號（AROS）今（八）日晚間可能由澳洲載運貨物到達香港。該輪在港停留兩日，寄碇西環海面B字五號浮泡，起卸貨件後，擬定本月十日離港，經婆羅洲返回澳洲各埠。

交通版

截信時間

今（八）日（星期日）

空郵

加拿大 信件正午
東非、義大利、法 [illegible]午
閩 信件正午
伊朗 信件正午
越南 信件正午
巴基斯坦 信件午七
埃及、荷蘭、比利時、丹麥、德國、挪威、瑞典、英國 信件正午
美國、中南北美洲 信件正午
夏威夷 信件下午二時
澳洲、紐西蘭 信件下午三時
泰國、馬來亞、山打根 信件下午三時
希臘 信件下午五時
亞丁、婆羅乃 信件下午六時
台灣、日本 信件下午六時

平郵（休息）

明（九日）（星期一）

空郵

印尼 信件上午十時

平郵

[illegible]

告預船輪出口

船名	船類	西名	往何埠	日期	公司
羅拿巴基	貨船	RAGNA BAKKE	星洲西澳洲	九日	鐵行
奉天	貨船	FENGTIEN	日本	九日	太古
四川	客船	SZECHUEN	基隆	九日	太古
伯明罕城	貨船	C. BIRMINGHAM	歐洲	九日	鐵行
潘娜	貨船	POONA	歐洲	九日	寶隆
金寶地亞	貨船	KAMBODIA	日本	九日	寶隆
海華	貨船	HALLVARD	星洲非洲	九日	多利順
萬大利	貨船	MANDALAY	日本	十日	捷成
亞魯士	貨船	AROS	婆羅洲澳洲	十日	天祥
淺香山丸	貨船	ASAKASAN MARU	中南美洲	十日	大阪
御島丸	貨船	MIKISHIMA MARU	非洲	十日	太平
會津丸	貨船	AIZU MARU	星洲非洲	十日	日郵
大寶	貨船	TIBER	歐洲	十日	多利順
陳達	貨船	CHANDA	日本	十日	鐵行
侯斯敦丸	貨船	HOUSTON MARU	歐洲	十日	大阪
岡嗜士丸	貨船	GANGES MARU	星洲非洲	十日	大阪
羅丹士泰	貨船	ROTHENSTEIN	歐洲	十日	捷成
星昴	貨船	STAR ANTARES	星洲非洲	十日	瑞來
皮利亞士	貨船	PELEUS	歐洲	十一	太古
東謬	貨船	EASTERN MUSE	星洲非洲	十一	怡和
林彭	貨船	REMPEN	日本	十一	渣華
金熊	貨船	GOLDEN BEAR	馬尼剌	十一	美輪
馬蓮馬士基	貨船	MAREN MSK	美國	十一	捷成
仙諾吉	貨船	SINOUTSKERK	日本	十一	渣華
士打萬戴門	貨船	STR. VAN DIEMEN	星洲南非南美	十一	渣華
天馬利	貨船	TEMERAIRE	美國	十一	多利順
羅美頓	貨船	LAOMEDON	日本美國	十一	太古
傑克遜總統	貨船	PRES.JACKSON	越星非歐美	十一	總統
天城山丸	貨船	AMAGISAN MARU	星洲非洲	十一	大阪
墨爾砵丸	貨船	MELBOURNE MARU	曼谷星洲非洲	十一	大阪
夏利臣	貨船	HERMOD	日本	十一	多利順
愛爾彌	貨船	ELPENOR	上海	十一	太古
靜岡丸	貨船	SHIZUOKA MARU	星洲黑海岸	十一	日郵
多富怡美利	貨船	DOLPHEVERETT	非洲	十一	福來
香島怡美利	貨船	ROSSEVERETT	沖繩釜山日本	十一	福來
奇鋒	貨船	PIONEER MYTH	美國	十一	美輪
榮山丸	貨船	EIZAN MARU	星洲非洲	十二	日郵
愛斯馬士基	貨船	ELSE MSK	印尼	十二	捷成
芝本錦	貨船	TJIPONDOK	非洲	十二	渣華
菲律賓	貨船	PHILIPPINES	日本美國	十二	美郵
克利夫蘭總統	客船	PRES.CLEVELAND	馬尼剌	十二	總統
美利時	貨船	MALAIS	日本	十三	法郵
萬琪城	貨船	VAN WAERWYCK	印尼	十三	渣華
加爾各答丸	貨船	CALCUTTA MARU	日本	十三	大阪
奇諾馬士基	貨船	KNUD MSK	非洲	十三	捷成
愛蓮馬士基	貨船	ELLEN MSK	日本	十三	捷成
嘉連快樂	貨船	GLENFALLOCH	日本	十三	怡和
安順	客船	ANSHUN	澳洲	十三	太古
邊好	貨船	BENGLOE	歐洲	十三	邊行
東方	貨船	EASTERN	澳洲	十三	鐵行
阿拉斯加丸	貨船	ALASKA MARU	星洲	十三	大阪
赫信士泰	貨船	HESSENSTEIN	日本	十三	捷成
嘉達那利	貨船	GLENARTNEY	日本	十三	怡和
華星	貨船	STAR BELLATRIX	日本	十三	瑞來
大之家	貨船	TIJUCA	美國	十三	鐵行
蘇瑪利	貨船	SOMALI	日本	十三	鐵行
烈磐城	貨船	C. RIPON	歐洲	十三	鐵行
莎華士吉	貨船	SERVAASKERK	歐洲	十四	渣華
加利福利亞	貨船	CALIFORNIA	美國	十四	怡和
安地羅加士	貨船	ANTILOCHUS	歐洲	十四	太古
越南	客船	VIETNAM	西貢星洲馬賽	十四	法郵
伯哈遜	貨船	BAHADUR	非洲	十四	鐵行
多邊馬士基	貨船	TORBEN MSK	非洲	十四	捷成
喀拉蚩	貨船	KARACHI	日本	十四	渣華
安娜巴基	貨船	ANNA BAKKE	美洲	十五	鐵行
海德	貨船	HALLDIS	日本	十五	多利順
蘇律	貨船	SURAT	歐洲	十五	鐵行
滿的威道丸	貨船	MONTEVIDEO MARU	星洲非洲	十五	大阪
金上威利	貨船	KINGSVILLE	美洲	十五	多利順
亞洲	客船	ASIA	星洲歐洲	十五	天祥
蘇丹	貨船	SUDAN	歐洲	十五	太平

今日來往班機

到港班機（星期日）

公司	由何處來	到港時間
泛美	倫敦印度曼谷	下午三時四十分
泛美	三藩市東京	下午十時五分
英航	倫敦印度仰光	下午三[illegible]
英航	三藩市東京	下午九時三刻
國泰	星洲曼谷	下午一時卅分
國泰	馬尼剌	下午六時一刻
國泰	東京大阪台北	下午八時五十分
國泰	印度曼谷西貢	下午九時五十分
民航	台北	上午十[illegible]廿[illegible]
德航	東京	下午二時卅五分
澳航	倫敦新德里	下午五時卅分
澳航	雪梨馬尼剌	下午七時卅分
義航	羅馬德里曼谷	下午二時卅[illegible]
日航	東京台北	下午一時四十分
日航	倫敦印度曼谷	下午三時二十分
日航	東京	下午五時卅分
法航	東京	下午二時五[illegible]
瑞航	東京	下午三時五分
菲航	馬尼剌	中午十二時卅分
泰航	曼谷	下午二時五十分
印尼	耶加達馬尼剌	下午一時三刻
印尼	東京	下午四時卅分
馬航	星洲亞庇	下午一時五十分

離港班機

公司	往何處去	開出時間
泛美	東京三藩市	下午五時
泛美	曼谷印度倫敦	下午十一時卅分
英航	星馬印度倫敦	上午十一[illegible]
英航	曼谷印度倫敦	下午四時卅分
英航	東京	下午四時三刻
國泰	台北大阪	上午八時
國泰	馬尼剌	下午二時一[illegible]
國泰	曼谷星洲	下午七時
加航	東京溫哥華	下午三時
民航	台北	中午十二時卅分
德航	曼谷印度西德	下午三時卅十分
澳航	馬尼剌雪梨	下午六時卅分
澳航	印度倫敦	下午八時卅分
法航	曼谷非洲巴黎	下午三時五分
義航	東京	下午三時一刻
日航	台北東京	下午三時
日航	東京	下午四時十分
日航	曼谷印度倫敦	下午六時二十分
菲航	馬尼剌	下午一時一刻
東航	曼谷印度巴黎	下午三時廿五分
瑞航	曼谷蘇黎世	下午三時五十分
泰航	曼谷	上午八[illegible]
泰航	台北東京	下午三時卅分
泰航	曼谷	下午三時五十分
越航	西貢	下午三[illegible]
印尼	馬尼剌耶加達	下午二時三刻
印尼	耶加達	下午五時廿分
馬航	亞庇星洲	下午二時三刻

大會澳門截郵時間

[illegible]

告預船輪入口

船名	船類	西名	何埠來	日期	公司
星昴	貨船	STAR ANTARES	日本	九日	瑞來
羅丹士泰	貨船	ROTHENSTEIN	日本	九日	捷成
東謬	貨船	EASTERN MUSE	日本	九日	怡和
萬大利	貨船	MANDALAY	歐洲	九日	太平
士打萬戴門	貨船	STR. VAN DIEMEN	日本	九日	渣華
御島丸	貨船	MIKISHIMA MARU	日本	九日	太平
淺香山丸	貨船	ASAKASAN MARU	日本	九日	大阪
會津丸	貨船	AIZU MARU	日本	九日	日郵
侯斯敦丸	貨船	HOUSTON MARU	日本	九日	大阪
大寶	貨船	TIBER	日本	九日	多利順
岡嗜士丸	貨船	GANGES MARU	日本	九日	大阪
奇鋒	貨船	PIONEER MYTH	美國	十日	美輪
多富怡美利	貨船	DOLPHVERETT	日本	十日	福來
林彭	貨船	REMPANG	歐洲	十日	渣華
香島怡美利	貨船	ROSSEVERETT	非洲星洲	十日	福來
馬蓮馬士基	貨船	MAREN MSK	美國	十日	捷成
仙諾吉	貨船	SINOUTSKERK	歐洲	十日	渣華
金熊	貨船	GOLDEN BEAR	美國	十日	美輪
萬琪城	貨船	VAN WAERWIJCK	上海	十日	渣華
天馬利	貨船	TEMERAIRE	美歐非島	十日	多利順
羅美頓	貨船	LAOMEDON	美國菲島	十日	太古
天城山丸	貨船	AMAGISAN MARU	日本	十日	大阪
墨爾砵丸	貨船	MELBOURNE MARU	日本	十日	大阪
芝本錦	貨船	TJIPONDOK	日本	十日	渣華
嘉達那利	貨船	GLENARTNEY	歐洲	十日	怡和
傑克遜總統	貨船	PRES.JACKSON	美國日本	十日	總統
靜岡丸	貨船	SHIZUOA MARU	日本	十日	日郵
夏利臣	貨船	HERMOD	斗湖	十日	多利順
榮山丸	貨船	EIZAN MARU	日本	十一	日郵
愛斯馬士基	貨船	ELSE MSK	日本	十一	捷成
嘉連快樂	貨船	GLENFIALLOCH	歐洲	十一	怡和
美利時	貨船	MALAIS	歐洲	十一	法郵
菲律賓	貨船	PHILIPPINES	馬尼剌	十一	美郵
嘉蓮那利	貨船	GLENARTNEY	歐洲	十一	和行
蘇律	貨船	SURAT	日本	十一	鐵行
蘇瑪利	貨船	SOMALI	歐洲	十一	鐵行
愛蓮馬士基	貨船	ELLEN MSK	非洲	十二	捷成
奇諾馬士基	貨船	KNUD MSK	日本	十二	捷成
安地羅加士	貨船	ANTILOCHUS	中國大陸	十二	太古
赫信士泰	貨船	HESSENSTEIN	歐洲	十二	捷成
烈磐城	貨船	C.RIPON	日本	十二	鐵行
阿拉斯加丸	貨船	ALASKA MARU	日本	十二	大阪
大之家	貨船	TIJUCA	美國	十二	鐵行
克利夫蘭總統	客船	PRES.CLEVELAND	美國	十二	總統
華星	貨船	STAR BELLATRIX	坡新加	十二	瑞來
莎華士吉	貨船	SERVAASKERK	日本	十三	渣華
加利福尼亞	貨船	CALIFORNIA	曼谷	十三	怡和
加爾各答丸	貨船	CALCUTTA MARU	新加坡	十三	大阪
瑞星	貨船	STAR ALDEBARAN	新加坡	十三	瑞來
安娜巴基	貨船	ANNA BAKKE	西澳洲星洲	十三	鐵行
亞洲	客船	ASIA	歐洲星洲	十三	天祥
越南	客船	VIETNAM	日本	十三	法郵
伯哈遜	貨船	BAHADUR	日本	十三	鐵行
烟台	貨船	CHEFOO	西澳洲曼谷	十三	太古
喀拉蚩	貨船	KARACHI	歐洲	十三	渣華
海德	貨船	HALLDIS	新加坡	十四	多利順
長沙	客船	CHANGSHA	澳洲	十四	太古
興生	貨船	HINSANG	婆羅洲	十四	怡和
多邊馬士基	貨船	TORBEN MSK	日本	十四	捷成
滿的威道丸	貨船	MONTEVIDEO MARU	日本	十四	大阪
金上威利	貨船	KINGSVILLE	美國	十四	多利順
蘇丹	貨船	SUDAN	日本	十四	太平
福建	貨船	FUKIEN	曼谷	十四	太古
加西亞總統	貨船	P. PRES. GARCIA	美國	十五	美邦
柏鋒諾加士	貨船	PATROCLUS	歐洲	十五	太古
菲律賓	貨船	PHILIPPINE BEAR	美國	十五	美輪
海順	貨船	HELIOS	上海	十五	多利順
吉城	貨船	KATWIJK	日本	十五	日郵
邊合	貨船	BENHOPE	歐洲	十五	邊行

港澳客輪

船名	開港	開澳
德星	週二三四五 午夜十二時；週六日一 下午二時半、午夜十二時半	週二三四五 上午十時正；週六日 上午十時正、下午六時半
佛山	週一二三四 下午二時半；週五六日 下午二時半、午夜十二時半	週二三四五 下午六時半；週六日 上午十時正、下午六時半
大來	下午三時正	上午十時半、午夜十二時半
路環	上午九時正、下午一時正、下午六時正	上午七時半、上午十一時三刻、下午一時正
飛翠 飛鳳 飛燕	上午八時正、上午九時三刻、上午十一時、下午一時一刻、下午三時正、下午四時八分	上午八時一刻、上午九時三刻、上午十一時半、下午一時一刻、下午二時正、下午四時四十分

廣九車時刻

本段客車

九龍開	到羅湖	九龍開	到羅湖	羅湖開	到九龍	羅湖開	到九龍
06:10	07:10	14:55	15:55	06:20	07:22	14:29	15:32
06:40	07:43	15:45	16:46	06:50	07:54	15:34	16:38
07:38	08:46	16:50	17:53	07:22	08:23	16:25	17:27
08:40	09:43	17:40	18:40	07:56	08:56	17:13	18:17
09:25	10:29	18:25	19:25	09:03	10:06	18:01	19:02
10:30	11:34	19:12	20:13	10:08	11:11	19:04	20:06
11:40	12:40	20:20	21:20	11:13	12:17	19:52	20:57
12:45	13:45	22:00	22:57	12:19	13:23	20:59	21:58
13:50	14:50	22:46	23:48	13:24	14:28		

四川快輪
每逢星期一由香港開航
貨客兼搭
台北中正路一八〇〇號
太古輪船公司
香港干諾道[illegible]

山川人物

黔婁先生卒，將斂，而衣衾不蔽體。及門曾西曰：「斜其衾則斂矣。」先生妻曰：「斜之有餘，不若正之不足，先生生而不斜，死而斜之，非其志矣！」曾西不能答。遂哭其兩足飲焉。夫黔婁生而甘貧，能屈齊魯之君，可謂儀以退激，不可以除千其志；彼曾西者，固一時賢俊也，而識見不及一婦人，又何足以傷高潔之黔婁耶？

柳下惠死，門人將誄之，柳夫人曰：「將誄夫子之德耶？則二三子不如妾之知也。」乃誄曰：「夫子不伐兮，夫子之不竭兮，夫子之信誠，而與人無害兮，屈柔從俗，不強察兮，蒙恥救民，德彌大兮；雖遇三黜，終不蔽兮；豈弟君子，永能厲兮，嗟乎惜哉！乃下世兮；庶幾遐年，今遂逝兮，嗚呼哀哉，魂神泄兮，夫子之謚，宜爲「惠」兮。」自不伐至豈弟，所以表其德，自惜哉至神泄，所以表其終，末乃以一惠字作結，則「和」與「介」，自在其中矣。然則能知夫子者，舍夫人將誰屬？

東漢梁伯鸞（鴻）少孤貧而有氣節，鄉里世家，多欲妻以女，鴻概謝絕。同縣孟氏女貌醜，父母爲擇婚，曰：「非賢如梁伯鸞者不嫁。」梁聞而聘之。及嫁，始以裝飾，入門七日，而鴻不答。妻乃下請，鴻曰：「吾欲裘褐之人，可與俱隱深山者爾；今乃衣綺縞，傅粉墨，豈鴻所願哉？」妻曰：「以觀夫子之意耳。妾自有隱居之服。」乃更爲椎髻，著布衣，操作而前。鴻大喜曰：「此眞梁鴻妻也，能奉我矣。」因字之曰「德曜」，流光」，乃共入霸陵山中，以耕織爲業，詠詩書，彈琴以自娛。仰慕前世高士，爲四皓以來二十四人作頌。後避漢章帝之徵，易姓名爲「運期（姓）耀（名）」字侯光，去而適吳，居皐伯通廡下，爲人賃舂，每歸，妻爲具食，舉案齊眉。伯通始察而異之，即舍於家。卒於吳，葬吳國要離之塚傍，從其志也。惜高士傳但書梁鴻之卒，而不及孟女，然孟女之名，亦與「舉案齊眉」一語，同傳千秋矣。

談偉大女性

斯依蘑

夫婦匹偶，伉儷情篤者，不過尋常兒女，求其明察遠識者，實不多見。至若李克用妻之洞達兵機，明審形勢，又雖能可否矣。

右述三夫人事蹟，或持正以彰夫義，或明察以見夫品；或安貧以成夫志，是皆夫生配偶，各以類歸，俗世浮華，視若無覩，斯眞我國女性之最偉大者。諸葛丞相黃夫人，生而奇醜，而丞相篤敬不移，是必又有大過人處。至若唐季李克用妻劉夫人之察勢識機，以助克用雄武，殆亦所謂天造地設歟？克用行軍，夫人常隨行，實籌帷幄，屢立奇功。上源驛之變，左右勇士多死難，其氣已竭，克用欲反攻，夫人曰：「公爲國討賊（指黃巢）當待以杯酒失歡，自相殘殺？設攻城，則曲在我矣！不如班師，以待朝廷公論。」後太原被困，克用欲走，夫人以爲將蹈王行瑜覆轍，一出且不歸矣，遂止不行。數日間，潰散者復集，太原危而復安。前者審勢有不可，回戈必無幸；後者察時知其然，與存決其歸，皆一一如其算。故後之論兵者，多以婦人知兵機，無若劉氏者。故及之。

× × × × ×

反愁哲學

扯東拉西集　南薈

傾訴是空虛，別人的同情與慰藉，也是空虛；空虛對空虛，結果乘加等於零。

我不喜歡悲劇，不喜歡聽苦情的故事，也不願聽哀怨的傾訴——雖然有時不得不。

因爲我希望我的腦子裏常常充滿着積極的、樂觀的、愉快的感覺，我不想有甚麼相反的刺激，甚麼對我感覺的損害作用。

當然，這是不可避免的，尤其處在這個局面這個社會裏面，不可能沒有相反的刺激。對於這些相反的刺激，我有我的排除的作法，用誰來發洩，用口來發洩。

對於損害的容忍，對自己爲殘虐，對旁人，他可能是一個姑息主義者，是一個低劣無能者。譬如我們給火灼到肉，能不呼痛嗎？同樣，見到豈有此理的事情，能僅僅放在心裏嗎？不能，那就非痛快地發洩不可。如今，不過齊喘的時候，非有九州風雷不

話說回頭，我對於那些無聊的哀怨描寫與傾訴，覺得是一些不値得接受的刺激。我們對於這些世間可憐者，固然寄以衷心的同情，對於這些可哀的事情，固然不應淡漠，可是僅僅同情是沒有用的，僅僅嘆氣更不是辦法，倒不如讓我們有機會去多作一點積極的貢獻，多幹一點有意義的事。

昨天得接奪名可憐的「蠢」讀者來信，希望我能給他們以一點精神的安慰，對不起，我祇能說一句：「向人訴苦，是十足弱者的行爲。」假如是我，我祇會咬實牙關去幹。

假如我此刻不能用淚來洗洗我胸中苦悶的話，我會用我自己所有所能的力量去從種種方面來發洩。

我對於這種傾訴，認爲是無價值的，同樣，我對於這種同情與慰藉，認爲是多餘的、不必要的。傾訴是空虛；別人的同情與慰藉，也是空虛，空虛對空虛，結果不加零等於零。

一過去，也覺得對苦難者說幾句溫暖話，是需要的，現在，我深一層想，這種作法，跡近不負責任的欺騙。我想，做得到做不到是另一問題，我們的責任，是用手解決問題，不是用眼淚問題。淚到問題而不去解決問題，即如僅僅同情苦難者，而不去從幫解決苦難問題的努力，這不過是「僞善者」而已。

我見到有人看悲劇而流淚，聽到苦情的故事、哀怨的傾訴而惻然，這是人情上的高尚表現，但我們付出了這些感情，究竟有何價値？對當可痛的局面時腐慟哭、仰天長歎，又有甚麼結果呢？

我這一段拉雜的話，是我的「反愁哲學」。

超人視覺奇談

普通人的視覺，所見到的都是平凡的景物，但是有一些人，會突然產生一種超人的視覺，使他能夠看到另一個離奇的境界，說起來實在有點莫名其妙的。

五十二歲的愛爾蘭人約翰墨根，最近就有過這樣的奇遇。他說，這種突如其來的超人視覺，使他的生活也爲之改變了。

本年初某一天下午，他躺在倫敦西彼斯特醫院一個病房裡，患病垂危，自份必死。但是突然之間，奇蹟來了，他感到好像與四週的景物隔離，看到一層金黃色的霧，以及一條藍色的帶子，由右至左出現眼前。他對人說：「帶子上寫滿的字，好像是由打字機印出來似的。我突然曉得，它們是一首詩的一部份，當我回復正常的知覺之後，便將這一段詩句記下。」

他說出這段說話時，是經過手術之後完全康復了的。他對人指出，他並非詩人，而那首詩僅是他內心衝突的反映而已。他說：「我以前雖然並無文學修養，但是我已受到這種奇妙感覺所鼓舞，積極從事寫作。」

這種現象，醫生稱之爲幻覺時的典型例子，像十八世紀時人柯拉里芝所作那首「古伯拉汗」，便是抽了鴉片煙之後寫成的。

此類超人視覺，已不再被視爲超人的現象。事實上，每一個有此情形的人，都是在個人生活受到極端困苦之時，才有此現象的。

據醫生說，有此奇妙視覺的人，通常會使基本生活方式完全改變。在歷史上，有很多有名的人物，都是受到這種影響而產生奇蹟。例如聖女貞德，便是因爲「得與天使晤談」之後，才成爲一位軍事領袖的。保羅信服基督教義的原因，也是因爲在大馬士革的路上見到耶穌的。醫學界人士說，在這種迷離的幻覺中，思想與現實奇特地脫離，而在感覺上，也產生了詩情畫意，其情形有如約翰墨根的遭遇一樣。他們的結論是，這種超人的視覺，通常可以被視爲潛意識的一部份。它偶然顯現，便產生奇蹟。所以，如果你也不論那境界多麼，與其說是你精神上的崇高境界，毋寧說它就是隱藏着的情緒的反映吧。（洛山）

恩怨今宵

娥莉絲汀原著　南汀譯

「你對於腳印的解釋，當然是對了！」我說：「不過，我以爲兇手們可能不是從正門入，從窗子走；反之，卻是從窗子入，從正門走吧？這就是一般所說的『暗入明出』了。」

「自然，可以這樣假定；但，我是有充分理由說他們是從窗口離去的。」

「也許，你弄錯了！」我堅持我的意見。

徐樹德微笑地說：「致蒞兒，也許是吧！」

我想，徐樹德心裏又在訕笑我了！

在初，我覺得他特別重視花瓣的腳印，特別重視鐘錶走快兩小時，我認爲是多餘的，現在，我才了解到他的精細和智慧了。於是，我對這案件的神秘性是確信不疑了，同時，我對他的意見，祇有衷心佩服和尊重了。

「不過，我們仍然沒有辦法解決誰是兇手和唐甫文爲什麼被殺的眞因呢？」

「不！」徐樹德輕輕地搖頭：「事實上，我們已有些把握了。」

「唔！」在愉快的表情上，我也確信他是掌握到重要的關鍵的。我在沉思，我覺得他的意見在推敲，我突然得到一種新的領會，我對他說：

「樹德兒！我現在想到了，當太太一定是庇護着一個人的！」

徐樹德對我笑笑，這笑容，我知道他是肯定我這個新意見的。我相信，這正是他的意見呀！

「對了！」他很朗爽地說：「她護着一個人，可能兩個人中的一個人！」

於是，我們進入我們住宿的酒店去。我們都似乎神遊在一種滿意的沉默中的了。

十二　日光懇切的女子

我們午餐的胃口特別佳。徐樹德開玩笑地對我說：

「致蒞兒！可否把你今晨的艷遇，詳細對我說說呢？」

我感有點侷促不安，也感到有點頹然！事實上，我的智力確比不上徐樹德，當我把經過對他詳說後，他眨了眨他的眼睛說：

「好一個充滿神秘感的故事！唉，那個迷人的女郎，究竟叫什麼名字呢？」

「史煥莉！」

「好極了！又是什麼『莉』！第一個是在巴黎火車上碰到的史達莉，第二個是在此地碰到的雅莉莉！在你總可以說是無往不利了！」

「樹德兒，不要挖苦我好嗎？」

「可不是嗎？昨天是雅莉莉，今天是史煥莉！你在交桃花運了，不過，齊人之福，是不易享受的！」（四〇）

半靜寂地帶

丹尼

馬場三種新賭「當天孖寶」、「過關位置」、「科加士」，因投注人太多，除提前半小時停售外，秩序仍然混亂，傳馬會對此種投注將暫時停辦。

開賭的又不願意人賭，馬會有病。

× ×

清水灣道汽車常告失事的死亡彎角，近傳鬼魂出現，昨有司機十餘人僱道姑誦經超度，以保平安。

專補一句：「鬼叫你開快車呀？」

× ×

國防部長俞大維在立法院報告稱：「國軍戰力強大，正在時時備戰，日日求新。」

還得補充說明：備戰了十五年，求新了十五年。

× ×

詹森總統在十六年前未曾付給替他拾起帽帽的賞給二角五分，此人最近去函促其注意。詹森復函稱謝，並匯還欠帳二角五分，附送簽名照片一幀，作爲利息。

欠了這種背都帳，還這帳的人，恐怕少之又少的。

謝阿蠻

歷史小說　南宮搏著

絕食

那驪門官終在猶豫中允承了。

阿蠻於第二天下午才見着李輔國——那是李輔國到廣內巡視時召她相見的。她如過去一樣，呼這位新興的宦官爲守爵。李輔國雖然不滿興勞人稱他微賤時的名字，但仍然忍受地接納了。不過，他卻在神色間顯露了自己今非昔比的威風，他微微仰頭，昂然地問：

「阿蠻，你要見我，是爲了甚麼事呢？」他稍頓，並不待對方接口，就繼續說：

「阿蠻，時代變了，張皇后在東宮時，位不過良娣，現在，她卻是有權力的人物，皇上過去縱然對你垂青，但在目前的情形下，張皇后未必能容你，倘若不爲皇后所容，日子怕不好過，你仔細想想。」

「守爵，我來見你，不是爲自己的事；」她竭力忍住了自己的不滿，嚴笑着說：「我見你，請你引我謁見皇帝陛下——我想請求皇帝陛下改善對太上皇的待遇，太上皇老了，經受不起打擊……」

「皇上移太上皇居西內，就是保全之意啊！」

「守爵，對我何必講官話呢？」阿蠻低沉地接應。

「那是事實，太上皇居西內有甚麼不好？」李輔國似乎有些憤然：「西內是大唐的主要宮城，甘露殿恢宏壯大，有那一點不好呢？太上皇自己不肯合作，要絕食，我有甚麼法子可想？」

「太上皇絕食」這句話使謝阿蠻全身震動，她呀了一聲，怔怔地看李輔國。李輔國迅速地發覺自己失言了。皺皺眉，低呼着。

「守爵，太上皇絕食？」謝阿蠻定定神，追問。

李輔國緘默着，隔了一些時，才沉沉地說：

「嗯，太上皇可能是學辟穀求仙。」

「守爵……」她嗚咽了，求告：「你引我見皇上，我求……」

「沒有用的，皇上也不會見你——」

「守爵，太上皇老了，一旦絕食，就會死！太上皇若絕食死，對皇上的名聲也有影響的啊！守爵，若皇上不願見我，那末，你應想想辦法：……」

「我在想辦法，我已經在想辦法了；」李輔國陰森地：「祇有一天，餓不死太上皇的！」

「守爵，守爵……」阿蠻急促地叫喚：「你行行好……」

李輔國應了一聲，稍待，揮手說：「好了，你回去吧，太上皇絕食的事，不可和旁人說，這對太上皇，對你自己，都不會有好處。」

這是警告，但謝阿蠻並未遵守，她回到興慶院，先把這訊息告知如仙媛，再轉告玉眞公主和高力士。

於是，他們四個人焦躁地聚在一起，商討這恐怖與不祥的局面。（二五五）

滿漢春秋

長篇演義連載　鐵嶺遺民著

第十四回：大漢奮雄師　告進王壘　綠林罹浩劫　強擊藩王

石廷柱笑道：「他倆怎麼會寫信，不過你既然來了，我也不能讓你回去，祇有呈報皇上，請旨定奪。」

張文煥三人本不知道信是怎樣寫的，現在看到內文也頗爲不安，問道：「這封信措辭如此不敬，皇上會不會見怪呢？」

石廷柱說道：「你等放心，皇上寬仁大度，那會計較這些小事。」說過就同參將雅什哈一起陪着張文煥赴瀋陽，偕見皇太極。

到了瀋陽，石廷柱、雅什哈先去晉見，呈上孔有德書信，皇太極看過不禁喜上眉梢，問道：「來人在那裏，叫他進來，待我問問他。」

石廷柱出去把張文煥等帶進來，跪在丹墀下面。

皇太極問道：「你等現在有多少軍馬，住在何處？」

張文煥答道：「不敢欺騙皇上，現有兵丁部屬，共計一萬三千多人，住在雙島龍安塘。」

皇太極點頭道：「這就够了，我並不在乎你等歸附人數的多少。」

張文煥說道：「除去一萬多人之外，還有幾尊西洋大砲，都是得自西洋人的方法製成。」

皇太極笑道：「這些也不在話下，我最高興的還是孔、耿二位將軍的來歸，國家的興亡，決定在人才的歸趨，人才增加的國家必興，人才減少的國家必亡，驗諸歷史，以此作爲試金石，屢驗不爽，明廷目前奸臣用事，忠臣被殺，有本領的外逃，不亡何待。」

張文煥再拜稱謝道：「皇上深仁厚澤，實非明帝可及，臣等棄暗投明，得遇聖主，如嬰兒之見慈母。不過，留在龍安塘的一萬多人，無衣無食，困苦萬狀，伏祈皇上早賜安置。」

皇太極說道：「這是當然，你且下去，朕自有處置。」

張文煥三人又叩了頭隨石廷柱下去，赴寓所休息。

皇太極把孔、耿來信交給貝勒、大臣傳觀，詢問他們的意見，大家一看來信，登時聒噪起來。

參將寇說道：「孔有德、耿仲明太沒有人臣之禮，語氣中間，硬是要同皇上平分明朝天下，這還成什麼話，他目前窮無所歸尚且如此，一旦得了勢將更爲跋扈，這等人收留他[illegible]嗎？」

皇太極笑道：「彼等窮途來歸，怎能不收容，若坐視一萬多人凍餓而死，豈是人君之度？」

范托說道：「孔有德來信先要皇上說明封以何等官爵，才肯歸附，此例一開，將來麻煩可就多哩！」

皇太極笑道：「祇要他肯來，就沒有麻煩，孔、耿兩人目前仍擁有一萬多人，且有大砲船隻，自以爲不可一世，言辭中間自然傲慢，若來到我國，看看我軍的盔甲利兵，處處皆非彼等所及，驕矜之氣馬上就會化除了。」

范文程說道：「皇上之量獨能見其大，臣無任傾服。」

皇太極笑道：「你既然贊同，就請你帶兵去迎接孔有德、耿仲明前來，並妥予安置，關于我國禮節法度，就近加以教導。」（一〇七）

情竇初開

左丘名

小倫一絲不肯放鬆地這樣緊逼着修培索教她唱歌，不幾使修培索臉上泛起了羞澀及爲難的紅霞，她盈盈人答答地瞟了舉蘭芳一眼說：「今天先請媽媽教你一個，明天我一定來教你。」

「不！我一定要你今天教我。」

修培索這時似乎再也想不出什麼辦法來擺脫小倫，因此她望着小倫楞了起來。

「這孩子不知多麼歡喜呢，修小姐，看在我的面上，不妨教她一個吧。」舉蘭芳在旁有意鼓勵小倫。

修培索究竟是一個年青活潑的女學生，再說她的確也喜歡唱歌，因此也就不再推辭，于是她點頭應允了。

她思索了片刻，忽地挺起胸膛，嚥了口吐沫，便張開櫻桃小口，唱了起來，豈料她剛開口唱了一句，小倫竟猛然雙手扯起她的胳膊用力一拉：「喂！」如此一來，修培索頓時被她嚇怔了，她大惑不解地看着小倫問：

「怎麼，妳不愛聽這支歌嗎？」

「不！修姨，媽都是連表演一齊教，妳也得那樣教我。」

修培索一聽，原來如此，不禁嗤地一聲笑了出來。舉蘭芳當然也被她這種舉動引笑了，她搖了搖頭，心想：「這孩子也眞是淘蛋——可是這是小孩子的天眞表現，也便祇好由她去了。」

「好，」修培索忽然站起身來說：「現在我也連表現一塊兒教你。現在我教你一個，春天最好讀書天。」

「咦！還有這樣的歌？」小倫奇怪地。

「奇嗎？什麼都可以編成歌呀。這個歌本來是春天個舞曲。」修培索一頓又接着說：「來，現在我們就開始。」說着她領着小倫往外走了幾步，離開椅子，然後懸開手勢，囑咐小倫道：

「我唱一句，妳跟着我唱一句，我怎樣表演，妳也跟着學。」說完修培索便展開清脆的歌喉唱起來：「一年開始是春天。」

「一年開始是春天。」小倫一面跟着唱，一面摹仿着她那奧妙的姿勢。（八）

出族

黃思騁

他們像這樣邊談邊等，不覺已過了半個小時，住在石牌樓斜對門的阿瑤嬸婦走到店門口，遙見以沖在那裏候車，便遠遠地搭訕道：「以沖，你又要進城去了嗎？」

「不錯，」以沖隨便地搭應着。

「如果你見到你爸爸，代我問個好吧。」

以沖心裏有點不高興，因爲謠傳說是二伯父跟阿瑤有過曖昧關係，二伯母還爲這件事與二伯父爭吵過。現在她在大眾的面前公然說出這樣的話來，眞叫自己難受。不過問候總不是一件壞事，他答應替她辦到。

阿瑤這幾年老得很快，一點風韻也沒有了，任何脂粉都遮掩不住她的老態。過去，由於她的美麗和從城裏學來的一點交際手腕，使她的賭場門庭若市，男人在她的家裏穿梭往來。可是這幾年，一方面是農村比先前更凋零，一方面由於她失去了往日的吸引力，生意已經落到僅能維持生活了。

阿瑤剛進去不久，漢正和蕭新在街上出現了，兩個人背扶背地從街道的那一頭走過來，嘻嘻哈哈地笑着。

以沖看到漢正，心裏的憤恨正如火燒，因爲他始終認定漢正是這次放火的主使人，其他的人才是從犯，祇是因爲抓不到證據，沒法控告他。

他們漸漸向石牌樓走近來了，氣燄是那麼囂張。以沖站在石柱上，閉上了眼睛。他們走近以後，忽然發覺坐在那裡的是以沖，便停下腳步來向着他瞧。

「看，他就是下村剛做了新郎的那個人。」漢正說。

「哦，原來是他！」蕭新搭腔道：「他怎能捨得下新娘？」

「誰知道，說不定他倒是個負心漢！」

大實雖然是個沒有知識的佃農，卻也有些正義感，他一聽見他們在那裡譏笑以沖，就想跟他們搶白，但以沖在一邊用手示意叫他不要理會。

那兩個傢伙看見以沖不搭訕，更加得意洋洋起來，漢正說：「他這次到城裡去，說不定會去告狀，到時你我都沒有命了！」

「幸好那邊的人不是他的親戚。」

「是親戚也沒有關係，犯罪得有證據啊！」

照以沖的個性，寧死也不願受人的嘲弄。可是一想起自己的處境，一想起自己的抱負，一想起親的叮嚀，他就竭力地忍耐着。

這兩個人看以沖沒有反應，也就感到沒趣起來，走進阿瑤的店子去了。這時，木匠剛好踏出來，在門口遇上了他們，又搭訕起來。

「幹麼匆匆忙忙的走？」漢正說。

「袋底朝了天，怎能再坐下去。」木匠說。（一〇一）

今日播音節目

香港電台

上午七時報時，時代曲。十五分，天氣報告。三十分，天氣報告。四十分，節目預告。五十分，音樂。五十六分，天氣報告及漁民天氣預告。八時，粵語新聞，每日公衆活動報告，特別報告。十五分，蔬菜價格報導。三十分，粵曲選唱。五十八分天氣報告。九時，國語新聞，潮語新聞，特別報告。二十分，北調精華。十時，能浦度歌。十五分，重播空中小園地。四十五分，轉播和平紀念日舉行宗教儀式報導。十一時十五分，天氣報告，聖詩選唱。四十五分，粵曲。十二時報時，今晨午報批發價格報導，歐西流行曲及時代曲點唱。三十分，漁民天氣預告。一時報時，諧趣粵曲。十五分，粵語新聞，特別報告。二十八分，天氣報告。三十分，粵曲選唱。二時，國語新聞，特別報告。十分，音樂。十五分，錄音轉播倫敦昨晚國際節目。三十分，社團粵曲。三時五十八分，天氣報告。四時，轉播政府大球場金禧盃足球賽「南華對愉園」比賽情形。五時，長篇京曲。五十八分，天氣報告。六時報時，粵、國、潮、客語新聞報告，特別報告。二十分，小曲細聽。三十分，粵曲選唱。七時，宗教節目。三十分，時代曲選唱。四十五分，「古今中外」有獎問答節目。五十八分，天氣報告。八時，廣播劇比賽「同屋共住」。三十分，轉播倫敦粵語新聞。四十五分，漁民天氣預告，宗倫探案「倫晃」。九時三十分，空中歌壇。十時三十分，賽馬消息。四十五分，時代曲選唱。十一時，世界奇聞錄。十八分，時代曲選唱。三十分，錄音轉播倫敦國語新聞。四十五分，時代曲。五十七分，天氣報告及漁民天氣預告，粵語新聞簡報。十二時，廣播完。

商業第一台

晨七時，清晨音樂。十分，節目預告。十五分，清晨音樂。三十分，天氣報告，時代曲。四十五分，天氣預測，口琴音樂。八時，轉播香港電台新聞報導。十分，天氣報告。十五分，粵曲。三十分，粵語流行曲。九時，天氣報告，口琴歸座。三十分，時代曲。十時，粵曲。十一時，時代曲。三十分，粵曲。十二時，時代曲。三十分，短篇喜劇。一時十五分，轉播香港電台新聞報導。二十五分，天氣報告。三十分，電影故事「十三號情報員」。二時，倫理小說「姊弟情深」。三十分，電影故事「痴男怨女」。三時，粵劇精選「金釧龍鳳配」。四時，天氣報告。五時三十分，兒童樂園。六時，轉播香港電台新聞簡報。三分，天氣報告。五分，時代曲。三十分，粵曲。七時，短篇小說「眞愛的愛情」。八時，天氣報告，情歌晚唱名倫新曲節目。九時三十分，賽馬漫談。十時，大丈夫日記。三十分，電影故事「滿意不滿意」。十一時，天氣報告，明日節目預告。十分，輕音樂。三十分，時代曲。五十九分，轉播香港電台新聞簡報。十二時，天氣報告，完。

商業第二台

晨七時，清晨音樂。三十分，天氣報告，節目預告，時代曲。四十五分，天氣預測，時代曲。八時，轉播香港電台新聞報導。十分，天氣報告。十五分，歐西音樂。二十分，天氣報告，西樂。三十分，天氣報告，西樂。四十五分，天氣報告，西樂。九時，天氣報告，時代曲。三十分，粵曲。十時三十分，時代曲。五十五分，天氣報告。十一時，粵劇精選「桃花扇」。十二時，跳舞粵曲。三十分，時代曲點唱節目。一時十五分，轉播香港電台新聞報導。二十五分，天氣報告。三十分，社團特備粵曲節目。三時四十分，時代曲。五十五分，轉播政府大球場金禧盃足球賽「南華對愉園」下半場比賽過程。四時五十五分，天氣報告。五時，粵曲。三十分，時代曲。六時，轉播香港電台新聞簡報。三分，天氣報告。五分，粵語流行曲。十五分，跳舞粵曲。三十分，曲藝雜談。七時，時代曲。三十分，婦女生活戲劇化節目。八時，實地錄音粵劇「危城　」。九時，天氣報告。十一時，天氣報告，繼續轉播粵劇直至完場。

麗的銀台

晨七時，麗的呼聲，進行曲，廣東音樂。天氣預測。十五分，時代曲，今日節目報告。三十分，錄音粵曲。八時，新聞報導，天氣報告，時代曲。二十分，時代曲。三十分，粵曲點唱。九時三十分，祝壽祝婚，今日節目報告。四十分，街市行情。四十五分，子女管教「子女交友」。十時，香港掌故「三海第島的歷史風物」。三十分，兒童廣播劇「兩個小頑皮」。十一時，成語講座。三十分，粵曲。十二時，新聞報導，下午節目報告。十分，祝壽祝壽。十五分，廣播劇「忘情難忘愛」。天氣報告。一時，一週股市綜合評述。三十分，粵劇主題曲。二時三十分，時代曲點唱。三時，人海萬花筒「黑海風雲」。三十分，粵語流行曲，導人報告。四十五分，社會服務。五十分，祝壽祝婚，金台及中文電視節目報告。四時，電影故事「十三號情報員」。三十分，粵曲。五時，電影歌曲選。三十分，俠義故事「碧血劍」。六時，小朋友樂園。三十分，名曲欣賞會。七時，最新報告各場賽狗消息。八時，新聞報導，天氣報告，晚間節目報告。十分，小小說「胡塗計夫」。五十五分，賽馬預測。九時十五分，平安兒福「初生嬰兒的護理」。三十分，粵劇唱片「金釧龍鳳配」。十一時，新聞報導，天氣預測，體育消息，明日節目報告。十分，練馬報導。十二時，音樂及流行曲。一時，完播曲。

麗的金台

七時，麗的呼聲，早晨進行曲，音樂，天氣預測。十五分，藝術歌曲，今日節目報告。三十分，京劇「蕭何月下追韓信」。八時三十分，新聞報導，天氣報告。九時，今日事。十五分，街市行情。三十分，潮州歌曲。十時三十分，客家漢劇。十一時，國藝歌曲。三十分，時代曲。十二時，閒話春秋「防止稱帝」。三十分，新聞報導，天氣報告。五十分，下午節目報告，各地雜曲。一時，特備京劇「趙氏孤兒」。三時三十分，潮州曲。四時五分，轉播金禧盃足球賽「南華對愉園」。五十五分，潮州曲。五時三十分，社會服務。四十五分，時代曲，中文電視節目報告。六時，越劇「紅樓夢」。三十分，藝術歌曲。七時，弦外之音「囊本」。三十分，新聞報導，天氣報告，晚間節目報告，報告各場賽狗消息。八時，潮語傳奇「藏寶情淚」。三十分，上海滑稽「陰閒秀才」。九時，國語短篇小說「人海萬花筒」。十時，上海評彈「廉宏醒母」。十一時，新聞報導，天氣預測，體育消息，明日節目報告。十五分，音樂夜話「怒海奇逃」。四十五分，國樂。十二時，完播曲。

中文電視

（下午）七時，預告節目。二分，世界新聞。十五分，中國成語與格言。四十五分，粵語長片「黃飛鴻發威彩虹橋」。九時三十分，舞蹈指南。十時，香港工業。三十分，影星生活。五十五分，最後新聞及天氣報告。十一時，閉幕曲。

綠村電台

晨七時，早晨音樂。十五分，晨鐘響鼓。二十分，輕音樂。三十分，英語教授。四十五分，時代曲。八時，節目預告，小曲。十五分，粵語流行曲，天氣報告。三十分，粵曲。九時，家庭食譜。十分，時代曲。四十五分，兒童故事。十時，南音。三十分，粵曲。十一時，短篇小說。三十分，各地歌曲介紹。十二時，作品介紹，祝壽祝婚點唱及天氣報告。十五分，津津有味談。三十分，粵曲。一時，短篇小說，天氣報告。三十分，祖國之音。二時，時代曲。三十分，電影歌曲介紹。三時，社團粵曲演唱。五時，西曲點唱，天氣報告。三十分，兒童樂園。六時，時代曲。三十分，粵曲點唱。七時三十分，時代曲。四十分，澳門體育消息報告。八時五分，賽狗報告。三十七分，粵曲，賽狗報告。四十分，西曲點唱，天氣報告。九時四分，賽狗報告，大丈夫日記。二十一分，賽狗報告。四十七分，賽狗報告，明日節目預告。十時，賽狗報告，時代曲。十一時，賽狗報告。十五分，賽狗報告，時代曲。三十分，賽狗報告，時代曲。十二時二分，賽狗報告，時代曲。二十六分，賽狗報告，完。

香港家庭計劃指導會
灣仔軒尼詩道一五二號
電話：七七三一三一
一、指導節制生育問題
二、指導解決難孕問題
三、指導婚姻有關問題

余志文日本針灸氣功治療院

日本針灸氣功療法

診斷準確 新法治療
風濕痺痛腫

本院主診 首醫陳珊山 女醫余志文 謹啓

氣功針灸日本電療適應症

神經衰弱　口眼喎斜　風濕疼痛　聾啞耳鳴　急慢性病
失眠心跳　胸翳頭痛　皮膚瘡癬　跌打傷症　遠視近視
四肢痺軟　腸胃脹痛　瘰癧痔瘻　健忘善忘　鼻炎羊癇　腎虧尿病
婦科經痛　哮喘痰咳　思想滯鈍　關節腫痛　未老先衰　小兒脚軟　中風殘廢　半身殘廢

治愈雙脚痺軟恢復行動及腰柱風濕，痛醫案

余志文大夫惠存
愈我脚軟並愈風濕
古學榮敬贈

（1圖）古學榮身份證（B274795）

治愈神經衰弱全身風濕走痛

劉瑞明，男，三十五歲，潮州人，住油蔴地……二百〇三號地下，因工作過勞，大腦疲勞過度，引致神經衰弱數年，雙目遠視幾百度，視物困難，常見頭暈目眩，記憶力衰退，易忘，精神不振，加上全身麻走風濕骨痛，痛苦萬分，經中西藥無效。
看報來院治療經余志文女醫用日本氣功專科針灸及電療，一次全身不痛，二次精神愉快，雙目視力轉佳，三次頭不暈，共治療一星期痊癒（6圖）是劉瑞明接受余志文治療情況。
（3圖）是劉瑞明愈後與余大夫合影留念。
劉瑞明身份證（B888387）

余志文練功

氣功雙盤圖

（診症時間）
上午十時至12時
下午三時至六時
夜診八時至九時
禮診三時至五時
星期日照常應診
（出診特約）

△請注意本院地址▽
九龍旺角彌敦道六八七號至六八九號嘉禾大廈一樓
（請由嘉禾大廈正門入內上一樓）
電話：八〇四一五一號　八〇〇二一〇號　八〇四〇四三號
（即旺角嘉禾戲院左便永安銀行右便）

工商日報分類廣告

銷數廣　效力大　收費廉
每段大字四個　小字四十個　每天二元
每單位不得超過四段　上期收費　不折不扣
治刊處

租售
灣瓜士
高息舖位廣場出售
接洽處：中環怡和大廈五樓
電話：230589

奇記
九龍紫塘蘭別墅
歌和老街2A號巴士總站
城市方便，郊區享受
設備豪華，即買即住
伙數簡單，售價廉宜
總經理中華五號三樓 電話：二二〇九五二

旺舖租售
公大廈　昌興置業　有限公司　香港德輔道中占飛大廈十三樓
電話：二二三四六一九六四八三

旺舖平租
急讓休閒雲街九號舖位，兼自由閒置……
電話：……

萬能元
明石峽尾街……
電話……

安寧
安寧置業有限公司
街名荔枝道
下地號九四一八一〇三七五八八

花園洋樓
花園洋樓九號……

高尚洋樓
羅便臣道102至104號……

樓唐屛石
灣仔永盛街23至25號
一梯兩伙樓高六層
建築工程經已完成
入伙紙快將批准　尚餘無多
有意者可向地盤洽商
或電話436988

萬能角鋼
萬能角鋼

商業

石屋平賣

石屋平賣

單邊新樓

幽靜唐樓

最合華僑

非凡牌衣車
世界聞名……

(ZIG-ZAG)222

萬能角鋼
FORPLEX……

不銹鋼彈弓片

本廠出品七彩條子膠筒膠袋

大東無線電器行
收音機·電視機·雪櫃·洗衣機·打字機
分期付款·免收首期

Comfort 塑膠海綿
五業用品

屋宇搬運 業餘雄記
收費最平
請電七二一五二六

學升國留學各國
代辦入學

皇都大舞廳
冷氣
地址：九龍北角道……皇都戲院大廈十三樓上
裝置百萬 金碧輝煌 氣象萬千 無與倫比
青春歌后 姚佩
小姐夜日主唱
趙一心領導六人大樂隊伴奏
茶舞一元 晚舞二元

百葉窗簾
專門到府精修
茶仔餅

好美字 1964型手提打字機

英國唱機

下列各號信箱現有信存在本報廣告部，請携帶廣告收據到本報廣告部領取，一字頭者，請到中環利源東街十二號式樓本報中區通訊處領取。
159　160　161　166　167　169　170　171　172　173　174　179　180

全舖招頂　出讓
謝令生
留學指南
會計詞釋　物品名目
全相五元 袁樹生掌相
漂染

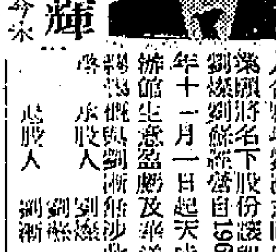
平洋樓
生意廉讓
全層平租 招租
旺舖租
電話樓房
新型大廈
分租向南唐樓
利泰大廈

洋樓出租
清盤減價
僑建大廈
地王二樓
洋樓
大道西舖
旺舖出租

戲院帶位
旺舖平租 聘請
旺舖平租
招請機工
照相館請人才 色膳優薪

寶源請裝嵌工
北角英皇道九八一號 寶源廠請男女工 最好有精細裝嵌工作經驗 工資特別提高 每日上午八時半來廠面見

聽女教師
金門食品製銷有限公司
看更
急請校工
技工什工
尋訪
尋陳雁崧
司徒強
尋劉志輝



遺失聲明

遺失聲明
遺失圖章
遺失聲明
遺失聲明
招生 函授英文
機械繪圖
機械繪圖
遺失聲明
啟事 讓股聲明

梁氏宗親總會通告
退股聲明
招商承投

道是生命
興民塑膠廠遷移啓事
徵求 出口貨
醫藥 謝秀芳專醫
婦科
一服通
男性寶

傅氏喇嘛課
狗
中醫龍偉專醫
山氣痛

尊耀民 斷尾 哮喘丹

老醫陳劍秋 皮膚根治
癬
尿病
父子中醫 潘玉珩 潘熙臣
中環租庇利街三號二樓
哮喘靈
謝健初
腦病
虛弱
劉正綱 痔患

康寧整容所
雙眼皮 隆鼻 面容

狐臭 曲綫 疤痕
王秀珍專醫 婦科
郭苑靈 孕閉
王碧華 婦科
蔡德芬專醫 耳鼻喉
謝仲生 尿病

朱仁生 外皮 小便
免費檢驗 耳鼻喉 腦
史達生 久咳哮喘
專科中醫 吳景雲 喉
羅四維婦科

方佐中醫師
潘綺雲 婦科
黎德民 喘咳
朱辰東 頸癧
歪口
高維博
唐玉霞 月事

陳銳培 疑癬 白蝕
婦科
苗樂天 痔痛
何貞老包醫
鼻

莫平 痔痛
潘柏
百年老牌大佛腸胃丸
伍青如 癬 尿病 白蝕
沈培生 龍虎風濕丹